RVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

Paz Zamora: Bolivia ya no es un país de "golpes"

Página siete

Arabes e israelíes se reunen de nuevo

PRESENCIA del País, página ocho

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XL- Nº 11.945 - LA PAZ, BOLIVIA, MIERCOLES 4 DE DICIEMBRE DE 1991 - 24 PAGINAS - Bs 1.50

ESTA EDICION

as reclaman itorio

ueblos indígenas de América recla- ritorio, pero también su derecho a ir en política para plantear y resolver blemas, manifestaron los delegados eso indígena interamericano, que se n San Ignacio de Moxos (PRESENCIA página 1).

dición del templo San Javier

eremonia cívico-religiosa se conme- er el tricentenario de la fundación de ier por la misión jesuítica en tierras anas y donde se procedió a la uración del templo colonial de esa ón (PRESENCIA del País, página 11).

ro nacional de bajadores en salud

dirigentes de la Confederación de idores en Salud instruyeron el cum- ito de un paro de 24 horas, en señal de a por la proyectada transferencia de dos de saneamiento ambiental a las iciones de desarrollo y alcaldías (pági-

rampión puede pandirse

ote de sarampión que comenzó en las dades campesinas de la provincia ta, norte de Potosí, podría expandirse ras provincias de ese departamento; o de la epidemia fue detectado en tus, localidad de Oruro (página 6).

sión foránea para da de minerales

inistro de Minería y Metalurgia, Gon- alda, denunció que el capital acional comenzó "un periodo de pre- ore los precios de los minerales com- lata-plomo-zinc", para iniciar un ciclo tico descenso parecido al registrado bre de 1985 (página 7).

ítica boliviana de arrollo alternativo

presidentes de los trece países que n el Grupo de Río "reconocieron que la boliviana sobre el desarrollo alterna- nstituye una de las propuestas más antes para la lucha contra el flagelo de a en todo el continente", dijo el canci- Fernando Messmer (página 7).

mbios en Cancillería

a Cancillería se producirán cambios a del mes de enero, el embajador de en Uruguay y ex-ministro de Informa- del actual gobierno, Manfredo Kempff, nuevo subsecretario general de Rela- Exteriores (página 7).

Resultados electorales remueven las estructuras partidarias

Satisfacción generalizada ante agilidad de las Cortes Departamentales para dar resultados oficiales de capitales, aunque se mantiene retraso en cómputo del área rural. Corte de Pando fue la primera en terminar todo el recuento.

Los resultados de las elecciones municipales, realizadas el pasado domingo, están provocando serios remezones en los partidos que participaron en ellas.

EL ACUERDO PARTIOTICO: ENTRE LA CRITICA Y EL TRIUNFALISMO

Frente a los resultados, el Gral. Hugo Banzer, jefe de Acción Democrática (ADN) y presidente del Acuerdo Patriótico (AP), convocó a una reunión de evaluación para el jueves 5 de diciembre. Además, dirigentes como el senador Juan Luzio y el diputado Antonio Ormachea han sido especialmente críticos. Ormachea incluso afirmó que ADN debe realizar cambios y que si éstos "significan cambios de personas, hay que hacerlos".

A nivel de su cúpula dirigente, el subjefe de ADN, Guillermo Fortún, fue el primero es señalar que el oficialismo necesita realizar "un golpe de timón" para corregir errores.

Al contrario, Oscar Eid Franco, jefe del MIR, y Mario Rueda Peña, ministro de Informaciones, rechazaron cualquier crítica y reiteraron que el AP mantiene la primera mayoría.

En todo caso, parece que se impone la reflexión, la misma que comenzará mañana.

EN EL MNR NO TODO ES ALEGRIA

A las primeras reacciones de Gonzalo Sánchez de Lozada en sentido de que el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR) era uno de los partidos ganadores, surgieron, en respuesta, posiciones críticas. Guillermo Bedregal, subjefe de ese partido, dijo que se ganó "menos de lo esperado", por lo que anunció una reunión de "crítica y autocrítica".

EN UCS SE DESPIDE A MILITANTES

Pese a que el partido que más creció en las elecciones municipales fue Unión Cívica Solidaridad (UCS), su jefe, el empresario Max Fernández, se mostró descontento con los resultados obtenidos en La Paz, El Alto, Santa Cruz y Trinidad. En esos lugares, a criterio de Fernández, fallaron los candidatos y se quejó de no haber tenido el tiempo suficiente "para seleccionar otros mejores".

La situación llegó a extremos en Santa Cruz, donde declaró en "acefalia todos los mandos medios e intermedios" y desalojó, con intervención policial incluida, a varios de sus militantes de sus oficinas.

LA IZQUIERDA

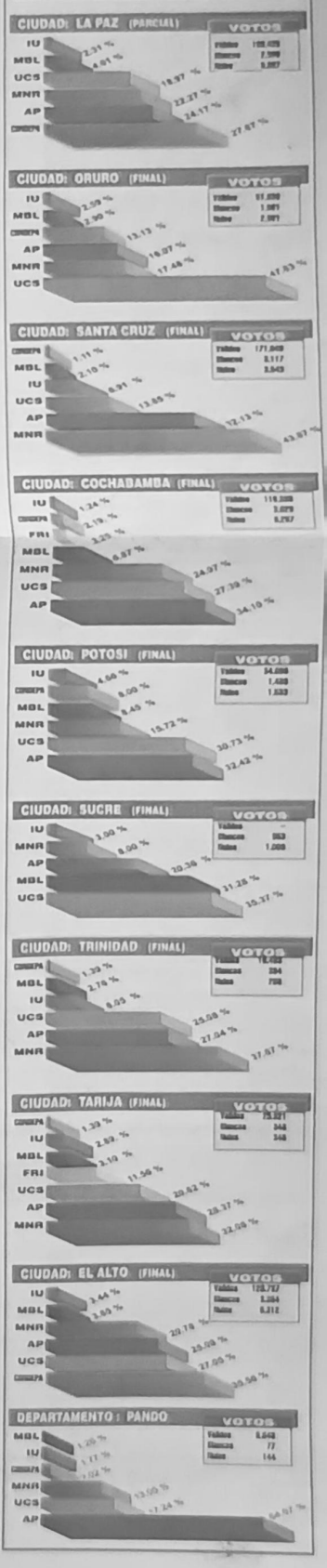
Las dos fuerzas que representaron a la "izquierda" en la contienda municipal, Movimiento Bolivia Libre (MBL) e Izquierda Unida (IU), también han sufrido serios reveses. Hasta ahora, el MBL no se ha pronunciado sobre el tema y en IU han surgido también voces discordantes. Unos, afirmando que el resultado obtenido es mayor al de 1989; otros, que el escaso apoyo obliga a realizar un "profundo análisis autocrítico".

UNA TAZA DE LECHE

Todos coinciden en que el trabajo desarrollado por las cortes electorales ha sido ágil y correcto. Acostumbrados al tedioso como manipulable proceso del recuento del voto, el hecho de que la nueva Ley Electoral defina, por un lado, que el voto que vale es el que se incluye en las actas de escrutinio y, por otro, que si se impugna una mesa, se debe repetir la votación, han permitido que, como afirmó un vocal, el recuento haya sido una "taza de leche".

(Más información, páginas cinco)

Cómputo oficial



Dirigentes políticos

EE.UU. debe respetar a FF.AA. bolivianas sin intervenir

Comisión parlamentaria de Defensa rechaza plan de eliminación gradual de la institución castrense. "No va a desaparecer", asegura subjefe de ADN. "Estados Unidos tendría que comenzar por casa", dice diputado Miguel.

Líderes políticos y parlamentarios rechazaron enérgicamente, ayer, el presunto plan gubernamental estadounidense de desarticular las Fuerzas Armadas de Bolivia y otros países latinoamericanos, y lo calificaron como un intento de "intervencionismo".

"Somos los bolivianos los que tenemos que decidir el destino de nuestras instituciones, no Estados Unidos", dijo ayer el presidente de la comisión de Defensa del Senado, Carlos Farah, a tiempo que el diputado democristiano Benjamín Miguel invitaba al gobierno norteamericano a "empezar por casa" y desmantelar sus propias fuerzas armadas.

El supuesto plan estadounidense, transmitido fragmentariamente por agencias noticiosas internacionales a Bolivia, "no puede ser aceptado por los bolivianos", afirmó Farah al insistir en que "Estados Unidos no debe intervenir en los asuntos internos de otros países".

El senador criticó también al presidente de la Corte Departamental Electoral de Santa Cruz, Guillermo Kenning, por haber defendido abiertamente el presunto plan norteamericano.

En tanto, el presidente del Senado, Guillermo Fortún, calificó como "ilógica" la propuesta antimilitar y aseguró que, en lo que respecta al gobierno, "las Fuerzas Armadas no van a desaparecer de Bolivia".

El proyecto, que según los despachos de las agencias internacionales se asienta en el convencimiento estadounidense de que el comunismo, "enemigo principal" de los militares latinoamericanos, ha desaparecido, fue rechazado también por el ministro (a.i.) del Interior, Marco Antonio Oviedo. "No vamos a anular nuestras Fuerzas Armadas, esto está claro", dijo.

Sin embargo, los líderes políticos también coincidieron, al mismo tiempo, en que es necesario un proceso de "mayor modernización" dentro de la institución castrense.

"Es necesario iniciar un debate franco y abierto para comenzar a pensar en nuevas funciones para las Fuerzas Armadas, especialmente en el terreno del desarrollo económico rural del país y en acciones de tipo social", dijo Ernesto Machicao, diputado del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR).

Aunque estuvo de acuerdo en ello, Farah dijo, sin embargo, que la presencia de los militares bolivianos es importante también por la "tendencia que tienen los bolivianos al libertinaje", lo cual, aseguró, "derivaría frecuentemente en situaciones de caos y anarquía".

El diputado Miguel agregó que, además de inconstitucional, la propuesta eliminadora dejaría a Bolivia a merced de los países vecinos que, "por el contrario, están reforzando sus propios medios bélicos y militares".

América Latina progresa en la ruta de la unidad

Los presidentes de Ecuador, Rodrigo Borja, y de Perú, Alberto Fujimori, cuyos países cargan un complicado litigio limítrofe fruto de una guerra de hace cinco décadas, sorprendieron a todos anoche, en Cartagena, luego de reunirse durante dos horas a puerta cerrada.

Un breve comunicado dio cuenta de que habían acordado convocar a sus respectivas Fuerzas Armadas para que discutan los términos del diferendo en busca de una solución definitiva.

Al mismo tiempo, señalaron que mantienen sobre esa disputa un "amistoso desacuerdo".

El esperado encuentro se produjo en el marco de la "multicumbre" que tiene lugar en estos días en esa ciudad colombiana, en la que participan más de la mitad de los jefes de Estado de la región.

El espíritu de unidad y fraternidad con que se ha tratado de rodear esas reuniones evidentemente se trasuntó en el acuerdo alcanzado por los dos mandatarios andinos.

Igual actitud pudo observarse en la declaración final con la que concluyó ayer la cumbre de los mandatarios de los 13 países que conforman el Grupo de Río.

Los "desacuerdos amistosos" que existían frente a las dos situaciones más urgentes de América Latina -Haití y Cuba- fueron conjugados en posiciones unitarias: de firmeza frente a los golpistas haitianos, de condicionada apertura solidaria hacia Cuba.

El Grupo también acordó importantes acciones en materia de lucha contra el narcotráfico, coordinación de los procesos de integración, reclamo de equidad en las relaciones económicas y comerciales internacionales.

La voluntad de acuerdo estará puesta a prueba en la cumbre del Pacto Andino, que comenzó ayer inmediatamente después de finalizada la del Grupo de Río.

Entre los cinco países andinos, según se dio a conocer, han surgido discrepancias importantes en relación con la meta más inmediata y ambiciosa que sus presidentes se han propuesto: la creación de una zona de libre comercio a partir del 1º de enero de 1992.

Para que esa zona funcione debe establecerse el denominado "arancel cero", y sobre este punto hay posiciones discordes, siendo la más dura la que presenta Perú.

Ayer también tuvo lugar la cumbre del Grupo de los Tres (Colombia, México y Venezuela) cuyo proyecto de integración, que descansa sobre todo en el campo energético, parece marchar viento en popa.

(Más información, PRESENCIA del País, página seis)

"tribuna

La ideología de las elecciones

Por Rodolfo San Martín Rollano

Sostener que los resultados electorales muestran un rechazo al modelo "neo-ultra-liberal" parece una expresión ambiciosamente optimista. No se hubiera dado el repunte del MNR considerando que este partido fue el progenitor, nodriza, niñera y tutor del desprecisable mounstrito.

Los resultados del fenómeno político electoral, además del enfoque economicista, tiene otros ingredientes; es que no sólo se aplica el modelo sino que se lo aplica frívola, irresponsable y corruptamente. De ahí que la votación en los barrios oligárquicos de la troncal Santa Cruz-Cochabamba - La Paz no haya sido precisamente oficialista; porque hasta en el liberalismo tiene que haber sentedad que le faltó también a Nixon, Reagan y Bush, al extremo de que la popularidad de este último bajó de 90% hasta 45%.

Si en Bolivia las encuestas fallan es porque la gente teme ser identificada y perder su fuente de trabajo; si dentro de YPFB se encuestara a los trabajadores, que son los únicos y verdaderos conocedores de la problemática petrolera, nadie se atrevería a decir lo que sabe y siente respecto a la venta del gas a Brasil o a la importación del diesel. Por ello el voto secreto ha sido una forma de reaccionar en contra no tan sólo de un modelo, sino, además, de un estilo de gobernar que ha resultado intolerante. Estamos hablando de elecciones municipales, que constituyeron un termómetro pequeño.

Un Estado puede adoptar políticas económicas como el liberalismo, pero ya no es posible abandonar a sus sociedades a su suerte. No puede retroceder la historia de luchas y reivindicaciones logradas con sangre de mártires, derramada desde el Chaco hasta el Chapare, que aún huele fresca. Las dictaduras militares no pueden sustituirse con dictaduras de la oferta y la demanda.

El Estado liberal creó la educación pública y gratuita hace ocho décadas y no puede privatizar todo aquello que se enseñó en dichas escuelas y universidades. La educación nos enseñó a luchar por nuestros recursos naturales y ese liberalismo de la banca internacional nos obliga a obsequiarlos.

A tal grado llega el abandono estatal de nuestra sociedad que el mal llamado "populismo" de la UCS y de Condepa, el primero con pequeñas obras de artesanía vecinal y el segundo con consuelos de confesionario radio-televisivo, convence más al electorado marginado que todos los millones de publicidad suntuaria pagada por los partidos tradicionales del liberalismo. No sorprende que la UCS haya perdido justamente donde quiso competir con ADN en alardeos de fastuosidad vehicular (quien saca más vehículos a las calles). Por contrapartida, pudiera decirse que las expresiones del jefe movimientista en la víspera electoral se interpretaron como un acto de contrición: "El MNR considera que ningún boliviano puede quedar desprotegido o desamparado por su propio Estado". Suman decenas de miles quienes fueron desamparados por su modelo y quién sabe si fuera del poder tomó conciencia de que el modelo se lo considera deshumanizado incluso en naciones tan ricas como EE.UU., con mayor razón en un país pobre como el nuestro.

Equivocadamente se ha dicho que nuestras elecciones se están desideologizando. Diríamos que más bien están empapadas en una ideología de un liberalismo de ultra-derecha. Es contra esa ideología que el pueblo está reaccionando y no solamente en contra de un modelo mal llevado. El modelo se torna fascista en la medida que las torturas, destierros y cárceles han sido sustituidas por el hambre : un "neo-instrumento cohercitivo".

Esperamos que los ultra-neoliberales hayan recibido el mensaje popular.

Rodolfo San Martín Rollano es dirigente del PS-1. Cochabamba.

La hacienda pública en la Constitución Política del Perú

Por Néstor Saavedra López

Con la finalidad de conocer las posibilidades de excelencia y progreso legislativo constitucional, a continuación citamos algunos principios rectores en materia de ingresos públicos de la Constitución vigente del Perú, con breves comentarios, país similar al nuestro.

- Art. 139.- Sólo por ley expresa se crean, modifican o suprimen tributos y se conceden exoneraciones y otros beneficios tributarios.La tributación se rige por los principios de legalidad, uniformidad, justicia, publicidad, obligatoriedad, certeza y economía en la recaudación. No hay impuesto confiscatorio ni privilegio personal en materia tributaria.

Los gobiernos regionales pueden crear, modificar y suprimir tributos o exonerar de ellos con arreglo a las facultades que se les delegan por ley.

Los gobiernos locales pueden crear, modificar y suprimir contribuciones, arbitrios y derechos o exonerar de ellas, conforme a ley.

- Art.142.- La Tributación, el gasto y el endeudamiento público, guardan proporciones con el producto bruto interno, de acuerdo a ley.

-Art. 147.- La defensa de los intereses del Estado está a cargo de Procuradores Públicos permanentes o eventuales que dependen del Poder Ejecutivo. Son libremente nombrados y removidos por éste.

- Art. 188.- El Congreso puede delegar en el Poder Ejecutivo la facultad de legislar, mediante decretos legislativos sobre las materias y por el término que especifica la ley.

Los decretos legislativos están sometidos, en cuanto a su promulgación, [illegible] efectos, a las mismas normas [illegible]

- Art. 189.- Los proyectos [illegible] Ejecutivo, con el carácter [illegible] preferencia del Congreso [illegible]

Las normas orgánicas [illegible] de mayor comentario; su [illegible] en su texto, con la novedad [illegible] punto de vista de los ingresos [illegible] lo 142, cuando señala [illegible] gastos y el endeudamiento [illegible] esfuerzo productivo con [illegible]

Es el trabajo la principal [illegible] en todas sus manifestaciones [illegible] tuales; el esfuerzo y la in[illegible] los únicos caminos que con[illegible] es este trabajo el que debe [illegible] como para gravarlos con [illegible] compromisos económicos [illegible] ca, limitando al propio tiempo [illegible] el marco de una trilogía ec[illegible] somete a la base de todo [illegible] y servicios en un determ[illegible] que orienta al legislador [illegible] tributos, en deudas y [illegible] capacidad productiva, [illegible] ilimitadas, dependiendo [illegible] pueblo y la organización y [illegible] ciones.

Néstor Saavedra López es [illegible] Ateneo Jurídico de Bolivia/Pe[illegible]

Max Fernández, ¿camino al Palacio?

Por Javier Palza Medina

Los resultados de las últimas elecciones -pese a cuanto digan sus dirigentes- ha tenido como perdedores a las corrientes neoliberales (ADN, MIR, MNR) frente a un nítido vencedor, la UCS, cuyo crecimiento parece ya a estas alturas, incontenible.

El APyE y el MNR que nunca creyeron que Max Fernández iba a constituirse en un verdadero rival, que lo consideraron poco preparado, falto de carisma, sin discurso y otras cientos de cosas, ahora deben verdaderamente preocuparse, pues cada día que pasa la UCS se fortalece más y más.

Esta falta de visión de los estrategas "acuerdistas" y "movimientistas" ha dejado crecer la figura de Fernández al extremo de que, en este momento, cuanto se haga o se diga en contra suya sólo contribuiría a fortalecer su posición.

La UCS, así como es, un partido sin una propuesta política y programática clara, se ha convertido en una alternativa que, de continuar las actuales tendencias, será la primera mayoría en las elecciones presidenciales de 1993.

Es más, de no medir otro tipo de factores, el actual principal ejecutivo de la CBN podría acceder a la presidencia de la República con el apoyo de -CONDEPA e incluso, quizá del MBL.

Pero, ¿dónde radica la miopía de miristas, adenistas y movimientistas que ahora los coloca en la perspectiva de perder el control del poder? En haber creado el término de "clase política" para señalar así el divorcio entre sus dirigentes y el pueblo.

Esta mal llamada "clase" ha visto las grandes transformaciones mundiales y pretende implementarlas sin buscar comprender la realidad, aquella realidad que no les toca vivir a ellos -por su misma condición de "clase"- pero que es dura y difícil para la mayor parte del pueblo.

Es cierto que el mundo está viviendo un tiempo de profundas transformaciones y Bolivia, igual que todo nuestro continente, está sufriendo ese proceso. Que se avecina una "nueva Bolivia", nadie lo puede negar, aunque ésta no surgirá, precisamente, de las manos de quienes apenas avanzan en ciertos cambios y se niegan a realizarlos en otros aspectos.

Los partidos tradicionales que gobernaron el país desde 1985 se dejaron llevar por lo "macro" y se olvidaron de lo "micro". Es más, parecen no tomar en cuenta que todas sus "recetas" las están aplicando en una sociedad que no acaba de estructurarse nítidamente como nación.

Nuestro país urge de transformaciones, cambios estructurales que logren integrar la nacionalidad y que no serán conseguidos, como parecen creer nuestros gobernantes, por el único camino de las privatizaciones y el achicamiento del Estado.

Bolivia requiere transformaciones más profundas, necesita del tan mentado "Proyecto Nacional", que no se lo ve por ningún lado. El pueblo reclama la "revolución de la democracia" - su profundización que la haga verdaderamente democrática y participativa- sobre la que tanto discurso se hace y que tampoco aparece por ningún lado.

Nuestra "clase política", contrariamente a lo que piensa un dignatario de Estado, no ha recuperado la fe del pueblo en estas elecciones. El creciente porcentaje de ciudadanos que ha volcado su voto por corrientes que representan posibilidades de cambio, aunque las ofertas de estos partidos, al respecto, no sean completamente claras, es la mejor prueba.

Para "acuerdistas" y "movimientistas" el primero de diciembre de 1991 será una fecha histórica pues les ha planteado la alternativa de constituirse en esas fuerzas transformadoras que el pueblo reclama, o perecer.

Tienen el gobierno, tienen la mayoría parlamentaria, tienen tiempo de hacerlo.

Para Max Fernández el camino a Palacio de Gobierno todavía tendrá muchos tropiezos. Tendrá que vencer incluso las objeciones que, se dice, tienen los Estados Unidos hacia su persona. Pero no hay duda que éste se verá favorecido si las cosas no cambian sustancialmente en los próximos dos años.

Quizá éste es el análisis que le hace pensar a Ronald MacLean que la ADN, el MIR y el MNR necesitan aliarse.

De todos modos no hay duda: ha llegado la hora del cambio.

Javier Palza Medina es periodista.

Latinoamérica hacia la integración política y económica, "con o sin EE.UU."

Por María Isabel García

Buscando imprimir mayor velocidad al proceso de integración política y económica a la región, 13 mandatarios de los países integrantes del Grupo de Río expresaron hoy que el proceso se consolidará "con o sin Estados Unidos".

La quinta cumbre presidencial del Grupo de Río concluyó este martes en Cartagena, Puerto del Caribe colombiano, con una declaración que intenta superar la retórica integracionista con una análisis de las nuevas condiciones de la región frente al contexto global.

El presidente de Colombia, César Gaviria, portavoz del grupo al término de dos días de sesiones dijo que "es una aspiración de toda América Latina contar con una zona de libre comercio continental antes del año 2000".

Añadió que si bien es "deseable que se pueda hacer con Estados Unidos y Canadá, independientemente, América Latina tiene la voluntad política" de concretarla.

La declaración refleja optimismo porque "empieza a disiparse el sombrío panorama de recesiones e inflación", lo que se atribuye al "sistemático y profundo esfuerzo por alterar las bases sobre las que funcionan las economías".

Al proceso de apertura e internacionalización de la economía que impulsan los distintos gobiernos se le asigna que este año "un creciente número de países registrará tasas de crecimiento superiores a cuatro por ciento".

También a que por primera vez en cuatro años "el producto por habitante promedio de la región registrará mejoría".

La búsqueda de un espacio económico común latinoamericano proseguirá a través de acuerdos regionales, multilaterales y bilaterales "competitivos y abiertos", precisa.

Los mandatarios manifestaron "disposición a sostener un diálogo político con Estados Unidos" para la instrumentación de la Iniciativa para las Américas, propuesta por el presidente George Bush, referente a deuda, comercio e inversión, cuya implementación pidieron se haga de manera "expedita".

En esa perspectiva insistieron en la consolidación del Grupo de Río como "el interlocutor" regional en la búsqueda de negociaciones extraregionales y globales más "equilibradas".

Con referencia a la Ronda Uruguay del GATT los mandatarios dijeron que un sistema multilateral de comercio justo "representa la mejor garantía para los países en desarrollo".

La declaración pide a los países industrializados "abandonar" el proteccionismo que tiene "efectos adversos sobre los esfuerzos" que realiza América Latina, "con un alto costo social".

Una nueva correlación deberá reflejarse en las negociaciones del Acuerdo General de Tarifas y Aranceles (GATT) frente a las cuales los presidentes expresaron interés en que "tenga resultados favorables".

El tema centroamericano fue abordado en lo económico y político, en la perspectiva de propiciar mayores iniciativas de cooperación con la subregión y aclimatar los procesos de paz en curso en El Salvador y Guatemala.

De manera particular destacaron "la tregua en vigor" entre el gobierno de Alfredo Cristiani y el Frente Farabundo Martí para la Liberación, en El Salvador.

En cuanto al narcotráfico el Grupo de Río avaló la posición de los países andinos de que la comunidad internacional se corresponsabilice de la lucha contra ese fenómeno en sus distintos aspectos de producción, tráfico y consumo.

Determinaron perfeccionar mecanismos de cooperación judicial y de asistencia legal mutua a nivel regional y exigir a los países desarrollados, principales consumidores de psicotrópicos, que "prevengan" el tráfico de los precursores químicos utilizados para el procesamiento de cocaína y heroína.

De cara a la Cumbre Mundial de Medio Ambiente y Desarrollo, que se celebrará en Brasil el año próximo, [illegible] ésta busque [illegible] desarrollo [illegible] ciones en[illegible] el marco de [illegible] desigualdades [illegible] micas".

Firmaron [illegible] presidente[illegible] sil, Bolivia, [illegible] Ecuador, [illegible] guay, Méx[illegible] Rica por [illegible] maica, per[illegible]

Los mandatarios [illegible] metieron a [illegible] cia de las [illegible] Ambiente [illegible]

Reivindicaron [illegible] la biodiversidad [illegible] región, y [illegible] pensable e[illegible] territorio [illegible] como dep[illegible] cos o radi[illegible]

La declaración [illegible] un área de [illegible] hectáreas [illegible] indígenas [illegible] zolana de [illegible] natural [illegible] ron destacar [illegible] pondencia [illegible] mocrático [illegible] minorías".

(Cartagena [illegible] Press Servi[illegible]

Las desavenencias de checos y eslovacos

Por Nilda Navarrete

Checoslovaquia vive hoy la peor crisis política de su reciente etapa democrática: el estallido nacionalista en Eslovaquia, una de las dos repúblicas que componen la Federación.

La calma y disciplina que caracterizaron la Revolución de Terciopelo en noviembre de 1989, cuando fue depuesto el régimen comunista, se agotan al calor de las pasiones encendidas. El tono entre checos y eslovacos se amarga.

Antes de fin de año, posiblemente en diciembre, un referendo decidirá el destino de la Federación. El tema se ha convertido en obligado para la prensa, las discusiones en el Parlamento y las tertulias de intelectuales y artistas. Sobre su resultado, se ha volcado toda la actividad de los partidos políticos de gobierno y oposición.

Al convocar el referendo ante el Parlamento Federal, el presidente Vaclav Havel alertó sobre la importancia de este problema. Está en juego no sólo la democracia, dijo, sino el destino de nuestra nación.

Muchas energías se gastan en interminables debates y discursos mientras la economía se deteriora, el nivel de vida de la población baja y los potenciales e indispensables socios occidentales hacen una pausa antes de decidirse a colocar sus capitales en un país en erupción.

El problema no es nuevo. Europa Central y del Este se ha convertido en un hervidero de reclamos de soberanía e independencia que están conspirando contra las esperanzas de libertad y democracia en esta parte del mundo.

En el caso de Checoslovaquia, el Estado nacido en 1918 se fundó sobre una comunidad entre checos y eslovacos. Las dos regiones (Bohemia, Moravia y Silesia donde habitan mayoritariamente los checos) y Eslovaquia (poblada por eslovacos), habían estado varios siglos separadas bajo la dominación del imperio austro-húngaro.

El país así formado siempre conoció de ciertos recelos entre las dos áreas, lo que se ahondó durante la segunda guerra mundial. Eslovaquia se alió con Alemania a cambio de ser reconocida como un Estado independiente, mientras el resto del país (la parte checa) fue ocupada por las tropas fascistas.

Es cierto que esa postura sólo correspondió a un grupo de políticos eslovacos y que el frente antifascista fue fundado en suelo eslovaco. Esto contribuyó a la liberación de Checoslovaquia, en 1944, cuando el país recuperó su integridad territorial.

En 1968, el parlamento checoslovaco aprobó una ley que dio el carácter federativo que hoy tiene el país, creando las repúblicas Checa y Eslovaca, cada una con su propio gobierno y parlamento, pero subordinado a un poder central.

Entre 1948 y 1989 el país fue gobernado por el Partido Comunista cuya política respondía a la Unión Soviética, al extremo de que el país fue invadido por tropas del entonces Pacto de Varsovia en 1968. Fue el colofón de un período que se conoce como la "Primavera de Praga", cuando un gobierno pro-democrático trató de implantar reformas en el país.

En 1989 nace la Checoslovaquia de nuestros días, que se encuentra en un período de transición. De una parte se desmantela el modelo socio-económico comunista, considerado anacrónico e ineficiente, para cambiarlo por una economía de mercado. Por otra parte se procede a cambiar la estructura política antigua por una democracia pluralista.

El ensayo ha sido hasta ahora uno de los más positivos en la Europa ex-socialista. Sin violencias y de una manera racional el país ha ido evolucionando.

Entre noviembre de 1989, cuando una coalición opositora tomó el poder y junio de 1990, fecha de las primeras elecciones parlamentarias, el gobierno del presidente Vaclav Havel inició un plan emergente económico que ya comienza a rendir frutos, teniendo a la privatización como su elemento esencial.

Aunque el término presidencial establecido a partir del 89 es por cinco años, el presidente Vaclav Havel, elegido en los primeros comicios, sólo mantendrá su mandato hasta junio de 1992. En esta fecha se realizarán nuevas elecciones y concluirá el llamado período transitorio del totalitarismo a la democracia.

Havel sigue siendo el político con más prestigio y arraigo en el país. Un sondeo realizado a mediados de septiembre de 1991 arrojó que el 83 por ciento de los checos y el 58 por ciento de los eslovacos apoyan a su presidente.

Un dato aún más interesante, el 80 por ciento de la población checa y eslovaca, según esa fuente, están a favor del mantenimiento de la federación y de continuar la vida en común, "a pesar de las dificultades".

Pero los eslovacos enfrentan grandes problemas económicos, dice el analista Ivan Gabal, de la oficina del gobierno. La politización de este problema, añade, ha provocado sentimientos de intolerancia en la coexistencia entre checos y eslovacos. Según su opinión, esta es la razón fundamental que ha alentado las ideas separatistas entre las dos repúblicas.

El asunto fue cobrando fuerza durante el verano de este año y estalló con toda su crudeza en una sesión plenaria de los parlamentos Checo y Eslovaco celebrada en Bratislava, capital de Eslovaquia, los días 5 y 6 de septiembre.

Convocada inicialmente para [illegible] que cada [illegible] propuestas [illegible] va constitu[illegible] lista para [illegible] sesión se [illegible] forcejeos d[illegible] eslovacos [illegible] dencia.

Ante la [illegible] liar las po[illegible] Havel cons[illegible] "el único [illegible] y constituir [illegible] trar lo que [illegible] checos y e[illegible] tencia de la[illegible] punto los [illegible] actos la vi[illegible]

Las opi[illegible] blema se h[illegible] sionadas [illegible] sidente de[illegible] del Comité [illegible] "Patriotismo [illegible] nacionalis[illegible] peligrosam[illegible] es eslovac[illegible]

El canci[illegible] alertó: "De[illegible] pertenecer [illegible] democrátic[illegible] Europa occ[illegible]

Y mien[illegible] eslovacos [illegible] encolerizan [illegible] pueden act[illegible] el lado che[illegible] checos a [illegible] eslovaca [illegible] Nacional [illegible] que sí su p[illegible] elecciones [illegible] a reclam[illegible] Eslovaquia [illegible]

Así las [illegible] núa—

Nilda Navarrete [illegible] residente en [illegible] culo especial [illegible] CIA.

Cartas a: PRESENCIA

Teatro Municipal víctima de atropello

Señora Directora:

Mediante la presente me corresponde denunciar que a pocas horas del triunfo electoral de Condepa, y sin haberse posesionado aún como gobierno comunal el Teatro Municipal ha sido víctima de un atropello por parte del actor Tito Landa de filiación política afín al mencionado partido.

Argumentando órdenes del futuro alcalde Lic. Julio Mantilla e instrucciones del actual Oficial Mayor de Cultura Dr. Pedro Martínez, el Sr. Landa intimidó al personal de este Teatro para convocarlo a una reunión en la que se trataría el tema de las vacaciones.

Esta convocatoria pasó por alto naturalmente a las actuales autoridades del Teatro Municipal, pretendiendo omitírseles simplemente al influjo del triunfalismo político y de impacientes ambiciones.

Averiguados los antecedentes, el Dr. Martínez no dio instrucción de acción alguna dentro del Teatro Municipal al Sr. Landa. Cabe preguntarse si este acto de prepotencia se cumplía realmente por encargo del futuro alcalde o si fue sólo producto de la impulsividad del Sr. Landa. Ojalá no sea éste un anticipo de lo que será la conducta de Condepa en la cultura municipal.

Agradeciendo sinceramente la publicación de esta nota en su prestigioso medio de comunicación saludo a usted atentamente.

Sergio Prudencio B. Director Teatro Municipal

RESENCIA

Premios Internacionales
María Moors Cabot - 1990
América Latina - ALADI - 1984 y 1989
SIP-P.J. Chamorro - 1987
EFE de Periodismo - 1981

Romero de Campero
or
sio Amatller
de Dirección: Jesús Urzagasti Aguilera

La Paz, Bolivia, miércoles 4 de diciembre de 1991

nuevo panorama ítico

razón quienes pensaban que las elec- unicipales serían una prueba de fuego artidos políticos -particularmente para on gobernante-; lo que nadie pudo ima- ue esta consulta popular arrojaría sufi- dicios sobre las características que ten- comicios generales de 1993, pues la ión de las fuerzas políticas luego de los cómputos obedecen a otros parámetros.

ie el Acuerdo Patriótico continúa siendo a fuerza nacional, es indudable que el lel MNR, el sorpresivo caudal de votos por la UCS, y el triunfo de CONDEPA en mprometen la hegemonía oficial y abren as para cambios de trascendencia.

l rótulo de "populismo" se ha querido aquellas fuerzas que congregaron a una ctoral contraria al modelo neoliberal. n grado de simplificación en esta defini- que lo que emerge de las elecciones les es, ante todo, un rechazo al costo e una gran mayoría asumió para hacer estabilización iniciada en 1985 y sobre apoya el proyecto gubernamental del Patriótico. Esto es tan evidente, que el residente interino de la República se a decir que el gobierno deberá cambiar rso político y desplegar los mayores para liberar a los sectores más empo- del país de la ruinosa situación en que se

ede extraer otra lección de la jornada del pasado. Cuando los mecanismos onales facilitan la expresión ciudadana, de entorpecerla, los resultados garanti- lectura mucho más correcta de la reali- duda, la gestión de la Corte Nacional ha sido ardua pero notoriamente bené- fica para que el proceso electoral transcurra en un ambiente de normalidad. Bajo este estímulo, el electorado cumplió sus deberes cívicos y, sin duda, con ese mismo espíritu acudirá a las urnas en 1993.

Si los resultados han sorprendido a los partidos que descontaban para sus programas la adhesión mayoritaria, mirado desde otra perspectiva el hecho es alentador. Porque es preferible que los cambios se acusen por la vía legal, apelando al repertorio de salidas que un sistema democrático está en condiciones de proporcionar sin poner en riesgo su propia estabilidad. Los ejemplos de países vecinos, donde largos períodos de violencia sembraron enconos y alimentaron divisiones de fondo, nos deben llevar a apreciar en sus justos términos las virtudes de la colectividad boliviana, que siempre ha deseado optar por una u otra propuesta política y social respetando las normas que garantizan la vida humana.

Es indudable que el triunfo no autoriza ningún divorcio de la realidad social, pecado que cometieron muchos sin saber que tarde o temprano debían pagarlo con creces. Si las elecciones muncipales del domingo pasado fueron una prueba de fuego para los candidatos, el desafío mayor viene ahora, pues los sectores más deprimidos tienen urgencias que ya no pueden dilatarse. De las tareas que privilegien los nuevos munícipes dependerá en buen grado el crecimiento de su capital político, y no a la inversa.

Las bondades de un modelo pueden ser contrapuestas a las que esgrime el adversario con éxito contundente en la campaña electoral. Pero el veredicto decisivo siempre surgirá de la práctica. Y a esa práctica serán convocados desde el 1º de enero los nuevos alcaldes municipales del país.

lia en sus manos

para pueblo

reunió a sus discípulos y Me da compasión este pue- ue hace tres días que me a. No tiene qué comer y no spedirlos en ayunas para desmayen en el camino". discípulos le respondieron: lugar despoblado, ¿cómo allar bastantes panes para a tanta gente?" Jesús les ántos panes tienen?" Res- on: "Siete y algunos s".

ces, Jesús mandó a la gen- sentara en el suelo. mando los siete panes y los os, da gracias a Dios. a los parte y los da a sus s y éstos los reparten al

comieron hasta saciarse y siete canastos de los peda- obraron. Los que comieron atro mil hombres, sin con- ujeres ni los niños. Des- ús despidió a la gente, su- arca y pasó a la región de (Mateo 15, 32-39).

El nacimiento de América

Por Arturo Uslar Pietri

Acabo de estar en Madrid, invitado por la Fundación Mapfre, para presentar los primeros volúmenes de la Colección Mapfre América, entre los cuales figura un libro mío: "La creación del Nuevo Mundo" que recoge lo fundamental de lo que pienso y he venido sosteniendo en relación con la gran fecha del 12 de Octubre de 1492 y su conmemoración cinco veces centenaria. Se propone esta benemérita fundación llevar adelante un vasto programa editorial hasta el fin del próximo año, que habrá de comprender más de doscientos cincuenta títulos de obras relacionadas, desde los más diversos puntos de vista, con el gran hecho, sus implicaciones y sus consecuencias.

Mucho me complació hacerlo porque entiendo que es una contribución de la más alta importancia a la verdadera evaluación y conocimiento de las consecuencias de ese gran acontecimiento, que todavía están vivientes y activas en el primer plano de la realidad mundial y que valen y significan mucho más que la mezquina reducción a que ha querido llevarlas una absurda polémica episódica.

Como en todos los grandes hechos de la historia, y aún en los pequeños, hubo en la Conquista de América sangre, violencia y destrucción, lo que debe ser tenido en cuenta, pero también hubo grandes novedades y creaciones que influyeron en el destino de todos los seres humanos y que todavía están activas en la hora presente del mundo.

Nada se debe eliminar ni ocultar en toda esa larga historia, que ya alcanza el medio milenio, pero está llena de riesgos intelectuales y de posibilidades de error cualquier apreciación parcial que la quiera reducir a uno solo de sus aspectos.

La verdad final es que esa fecha inició una época del mundo y abrió otra incomparablemente rica y creadora, en la que se han producido, como consecuencia, todos los grandes adelantos que la civilización occidental ha aportado.

Lo primero que habría que señalar es que en esa fecha aparece en el escenario universal un personaje de inmensas consecuencias que es, precisamente, América. El poderoso surgimiento de esa enorme masa de tierra y humanidad se ha hecho sentir y se sigue haciendo sentir en innumerables formas en la situación real y en la mentalidad de los hombres de hoy. No se debe olvidar que la más grande concentración de poder económico, político, tecnológico, científico y cultural del mundo de hoy está, precisamente, en ese continente, que no figuraba en el panorama de los hombres antes de 1492.

La presencia de América constituyó un poder creciente e incontrastable de transformación y de novedad para Occidente y su cultura. Las novedades y las extrañas preguntas que el hecho americano trajo a los europeos fue el más grande aciecate para acelerar y definir el múltiple proceso de la Modernidad. La nueva ciencia, la nueva visión del cosmos, la ruptura inevitable de los viejos esquemas cosmológicos y naturalistas de Ptolomeo y de Plinio van a desaparecer para que surjan Copérnico, Darwin, la noción de los derechos humanos y el apremio de transformar la sociedad hacia una mayor justicia e igualdad, de la que brota el movimiento revolucionario que ha caracterizado los dos últimos siglos de la historia universal.

Es así como tiene que ser visto ese inmenso proceso de transformación que tiene su punto de partida en el desembarco de Colón y de sus extraviados compañeros de viaje en la playa de un islote antillano. Ningún otro gran proceso de transformación de la mentalidad del hombre y de las sociedades humanas tiene un punto de partida tan preciso y definido como éste. Se puede decir, sin exageración, que el acta de nacimiento, para bien o para mal, de esto que llamamos el mundo moderno, debidamente notariada, tuvo lugar el 12 de octubre de 1492 y no en ninguna fecha anterior o posterior.

(Caracas/ Agencia EFE).

La sondeocracia

Por Dulfredo Retamozo Leaño

Acabamos de soportar un nuevo poder, propio de las etapas pre-electorales, cual es el de los sondeos de opinión que nos han inundado por diversos medios a cargo de entidades privadas, órganos de prensa, radio, televisión y que a diario han jugado con la inocencia y credibilidad de una manera cruel y abusiva; si bien el período ha terminado, seguramente todavía tendremos que aceptar las comparaciones de datos y que ojalá nos permita darnos cuenta de la situación falsa en que se han desenvuelto.

Este ambiente debe ayudarnos a reflexionar e introducirnos a un análisis cuyos resultados pueden ser perfeccionados en el futuro, recuperando lo bueno y superando aquello que desmejora y afecta a la credibilidad de los órganos de prensa, que son los más sensibles a la época electoral.

Los sondeos de opinión, originados en el país del norte, constituyen técnicas poco científicas pero tomaron carta de ciudadanía en el ámbito cultural de los Estados Unidos, coincidiendo con su propia axiología y donde se desarrolla de una manera natural y sin despertar mayor interés. No sucede lo mismo en países como los nuestros, donde como siempre, importanto técnicas y adaptándolas de manera forzada, se pretende mejorar el espectro informativo; el sondeo en cualquier parte del mundo es apenas un indicador para conocer o alentar actitudes especialmente referidas al consumo; en cuanto a situaciones pre-electorales, la experiencia demuestra una serie de enojosos e incómodos resultados.

Bolivia ha intentado desde hace una década ensayar estas prácticas con motivos también electorales, de manera que no es extraño observar que los partidos políticos contraten los servicios de empresas u organicen transitoriamente equipos "técnicos" para rebatir a sus opositores con datos más "confiables".

Lo cierto es que los sondeos de opinion han intentado en estos últimos tiempos conocer en determinado momento las intenciones de los electores, permitiendo analizar ciertas hipótesis con muestras no probables, apoyadas en grandes números, pretendiendo conocer el todo a partir de una parte del conjunto de las declaraciones; además, estas muestras deberían ayudarnos a discernir acerca de las grandes líneas de los métodos sobre los cuales fundan esas apreciaciones, pues el azar, en el sentido matemático, no es el más aconsejable y en esas condiciones tampoco se puede invocar a la "opinión pública" o confundir, incluso, los principios básicos de los sondeos de opinión con los sondeos pre-electorales, que son distintos.

Creemos necesario recordar el criterio de J. Stoetzel acerca de la opinión pública, quien sostiene que no es la suma de opiniones individuales, puesto que un individuo no es un objeto separado que se puede sumar a otro objeto. El hombre por su red de relaciones sociales, ligadas a su edad, a su sexo, a su contorno profesional, a su religión, etc., es un ser diferenciado.

Quien quiera conocer la opinión electoral, se enfrenta primeramente con su carácter **secreto**, garantizado por Ley, y la nuestra, enfatiza ese carácter en sus artículos 6, 159, 163 inc. h), 164 y el 220, de la Ley Electoral 1991. Lo secreto se refiere a lo reservado, no visible, ni divulgado, que responde para el caso del voto, como un conocimiento personal, exclusivo y cuya divulgación afecta a los intereses generales; por tanto, los llamados sondeos electorales crean estigmas para los sectores consultados y en el futuro van desuniendo, enfrentando y erradicando los esfuerzos de integración a los que estamos comprometidos muchos; así por los sondeos, los candidatos saben que la zona X tiene una preferencia por tal tendencia; en la Paz, se presume gracias o por desgracia a estas prácticas, que la zona sud es derechista, mientras que la del norte, es izquierdista, o también "K'ara" o "jani". Quienes practican los sondeos no reparan en las limitaciones y consecuencias, al contrario especulan sin ningún cuidado atribuyendo, "sin querer queriendo", lacras, huellas o calificaciones que en determinado caso tienen cierta vigencia.

Por otro lado, se nota una ausencia moral y ética, pues no se acude a una clara y honesta estratificación; es frecuente consultar a los más débiles, a los indefensos, pero no hay estratos que puedan comprometer de manera más elocuente a sus miembros; por ejemplo, nunca hemos visto resultados anticipados o encuestas a los miembros del grupo encuestador, ¿no sería acaso dañino el estigma que se crearía, por ejemplo, sabiendo la tendencia de las personas que componen la radio o el canal televisivo responsable de la encuesta? He ahí un principio moral y ético que se descuida.

Los sondeos electoralistas no tienen razón de ser y menos en la forma como se los explota en nuestro medio, un show aparentemente inofensivo que, al estimular la función informativa, descuida las disfunciones.

El verdadero sondeo electoral, con valor numérico, es el voto secreto que, respaldado legalmente, se constituye en la consulta real de opinión. Procurar conocer ese ejercicio democrático con anticipación, contradice el mandato de la Ley que, para nuestro caso, el art. 220 dice: "A toda persona que mediante cualquier medio viole el secreto del voto, se le aplicará la pena de tres a seis meses de privación de la libertad".

Si los defensores de los sondeos pre-electorales sostienen que el cuestionamiento es anónimo y en esa condición no se opone a la Ley, la falsedad de los resultados es más elocuente, puesto que se está especulando con datos anónimos y por tanto de dudoso crédito.

A nuestro juicio, estas acciones y actitudes deben superarse en bien de la función informativa que, como dijimos, genera disfunciones como aquellas que amenazan la estabilidad, creando pánicos, ansiedad, apatía, incremento de conformismos, disminución de espíritu crítico, incremento de la sociedad de masas, despersonalización de los actos de socialización, disminución de las exigencias, valores y muchas otras cosas que las descuidamos creyendo que lo que estamos haciendo está bien.

Las infracciones a la Ley Electoral desde la perspectiva comunicativa y la informativa, donde juega un papel importante la propaganda, es otro tema que debe analizarse; por lo que se observa, los arts. 99, 102, 103 y 107 de dicha Ley poca vigencia han tenido en este período.

Dulfredo Retamozo Leaño es catedrático de la Carrera de Comunicación de la Universidad Católica Boliviana.

a vez la deuda externa

Press Service-

mba de relojería" de la deuda externa latinoa- ha sido desactivada, pero se mantiene la sobre Brasil, afirma hoy el "Sole 24 ore", el onómico más importante de Italia.

uy difícil" que se le otorgue este año la línea de Brasil de dos mil millones de dólares por un le 20 meses, aseguró una fuente cercana al onetario Internacional (FMI).

próximos días se espera que Brasil envíe una entendimiento a ese organismo internacional. ue el FMI le concediera ese préstamo, los os problemas comenzarían después porque uy optimista sobre las posibilidades de Brasil er frente a sus compromisos con el Fondo", vier Murcio, experto sobre la deuda latinoa- citado por el periódico.

s últimos dos años el gobierno brasileño ha do ser incapaz de respetar cualquier objetivo nonetario y, además, no ha logrado detener ción que se sitúa en un 25 por ciento mensual.

ó que, por el contrario, Argentina podría hacer sus compromisos y obtener un préstamo de illones de dólares por un período de tres años al FMI.

ector del FMI, Michel Camdessus, que esta e encuentra en Argentina, se declaró "encan- er disminuir la inflación por debajo del uno mensual.

Sostuvo que ha sido positivo el curso que han seguido en los últimos cuatro años las cotizaciones de la deuda de países como Chile, Venezuela y México en el mercado secundario.

El "Plan Brady" para la reducción de la deuda, lanzado en 1989 por Estados Unidos, ha permitido a gobiernos como México, Costa Rica, Venezuela y Uruguay reducirla parcialmente.

Como consecuencia de dicho plan los capitales extranjeros han comenzado a fluir a los institutos de crédito latinoamericanos, señaló el periódico.

La deuda externa de América Latina asciende a 423 mil millones de dólares y, según el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), aumentará a 461 mil millones este decenio, es decir menos de diez por ciento.

Brasil y Argentina, que tienen una deuda de 122 mil millones de dólares y 55 mil millones respectivamente, concentran más de un tercio de la deuda latinoamericana.

Según la publicación, cada uno de los dos países ha acumulado cerca de ocho mil millones de dólares en intereses atrasados con los bancos extranjeros y pagan sólo 30 por ciento de lo que les corresponde, con lo cual no reúnen los requisitos indispensables para pedir la aplicación del "Plan Brady".

(Roma / Inter Press Service)

Coca y cocaína

Por Carlos Avila Claure

En la Sexta Conferencia sobre Droga y Alcoholismo realizada en Roma, al exponer el presidente de los bolivianos el criterio suyo, del gobierno y el de todos los que hemos nacido en esta patria tan fustigada por aquellos que nos han puesto el dogal al cuello por ser productores de la planta, expresó que "la hoja de coca es patrimonio de los países andinos; la cocaína viene de afuera". (Ahora, Nº 41, 24/II/91).

Esta aseveración ha calado muy hondo en mi espíritu de boliviano, porque la he considerado como la expresión justa y objetiva de los países andinos que se han constituido en las víctimas de un consenso inicuo que pretende, con el poder económico que nadie puede cambiar por ahora con otros valores, justificar los errores y pecados muy grandes de una civilización altamente desarrollada, que se va deteriorando y estragando por sus propios excesos.

Como ciudadano de un país económicamente angustiado, por la vulnerabilidad emergente de su situación de dependencia y, junto a ello, acosado por los desaciertos de quienes están obligados a no cometerlos para dar sentido a su orgulloso e imperial rótulo de paladines de la democracia en este sufrido mundo, estimo que las organizaciones y Estados deben buscar, en términos de prioridad, las razones éticas y dignas capaces de lograr el equilibrio, sopesando acciones justas. Antes de imponer con soberbia y con el "machete" del poder absoluto, mayores sacrificios y desventuras a pueblos que sólo supieron usar la hoja de coca en las sacrificadas faenas de sus tareas de supervivencia, sin secuelas patológicas y de adicción capaces de corromper a sociedades humanas envanecidas de su desarrollo y que desviaron el uso de la coca por el de la cocaína, por ellas desarrollada, poniéndola al servicio del deterioro y la destrucción humana.

¿Quiénes o qué razones empujaron a los sencillos y limpios hombres de las altas hoyadas andinas a llenar las estribaciones de su cordillera con el afanoso y redituable cultivo desmesurado de la planta de coca, que antes les sirvió sólo para cumplir con dignidad su rito diario de trabajo de supervivencia y que ahora también los implica en el riesgo temible de distorsión, a través del uso de la cocaína?

La producción e internación a los países andinos de "precursores" preparados con el definido propósito de elaborar la cocaína, es en sí el delito más objetable y repudiable, porque nace con la finalidad de dañar a las sociedades humanas.

La hoja de coca, cansinamente mascada durante la acción de roturar la tierra, en el trabajo fecundo, conforma el ritual de una costumbre milenaria que no ha tenido secuelas de quiebra humana y social para las comunidades andinas.

El cocaísmo es el abuso en el consumo del alcaloide elaborado con aquellos "precursores", trasegados a nuestros países andinos con la sola y monstruosa finalidad de enervar y destruir la condición humana, para lograr con ello babilónicas riquezas y la consolidación de poderosas fuerzas económicas.

"La hoja de coca es patrimonio de los pueblos andinos; la cocaína, viene de afuera". ¿Servirán estas expresiones de nuevo y justo asidero para quienes nos estrujan con su unilateralizado criterio de echar sobre nuestras menguadas espaldas el saco de todas las culpas?

Carlos Avila Claure es escritor y educador tarijeño; fue vicerrector de la Universidad "Juan Misael Saracho"

NCIA
fundado por
Cajías K. el
arzo de 1952

Jefe de Redacción: Juan Cristóbal Soruco Q.
Secretario de Redacción: Rolando Garvizu M.
Jefe área política: Pedro Glasinovic V.
Jefe área económica: Amanda Dávila T.

Jefe área social: Antonio Miranda S.
Jefe de Suplementos: Roy Bazán
Jefe área internacional: Miguel Longo M.
Jefe de producción: José A. Vera P.

Editora PRESENCIA S.R.L.
Gerente General: Lionel Claure Cardona
Impresores: Editorial LUX
La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150
Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152
Central Telefónica: 372344
Télex 2659 BV - Telefax 391040

Tipo de Cambio (En Bolivianos)		
EE.UU.	- dólar venta	3.7100
EE.UU	- dólar compra	3.7000
Inglaterra	- libra	6.5564
Alemania	- marco	2.2953
Japón	- yen	0.0285
Chile	- peso	0.0095
Argentina	- austral	0.0004
Brasil	- cruzeiro	0.0043
Perú	- Nuevo sol	3.6275

Minerales		
Estaño	2.47	$US l.f
Oro	366.00	$US o.t.
Plata	4.06	$US O.t.
Plomo	0.23	$US lf
Zinc	0.55	$US l.f.
Cobre	1.02	$US lf.
Bismuto	2.80	$US l.f
Cadmio	1.65	$US l.f.
Wolfran	59.00	$US ulf

Monto p...
la venta...
Monto de...
Monto a...
Solicitud...
Solicitud...

Zona de libre comercio andino moverá $US 150.000 millones

Caracas, 3 dic (EFE).- La zona de libre comercio de los cinco paises andinos, vigente a partir de 1992, tendrá un Producto Interior Bruto de 150.000 millones de dólares, una capacidad de compra al exterior de 20.000 millones de dólares y un mercado de cien millones de consumidores.

El VI Consejo Presidencial Andino, que a partir de hoy se reune en Cartagena de Indias (Colombia), analizan el último impulso para que, a partir del 1 de enero de 1992, Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela intercambien sus productos entre si sin pago de aranceles o impuestos.

Para lograr ese objetivo, el principal reto con que se enfrentan los cinco paises andinos es precisar el arancel externo común que aplicarán a los bienes importados desde el exterior de la región.

Alcanzar un consenso sobre el arancel externo común ha sido una ardua tarea a la que los cinco paises andinos han dedicado decenas de reuniones de expertos y que finalmente fue logrado mediante lo que economistas privados consultados por EFE calificaron de "fórmula poco ortodoxa pero efectiva".

En la "cumbre" de Cartagena de Indias, los cinco presidentes darán su aprobación a la novedosa fórmula de aplicar el arancel externo común mediante un sistema de franjas entre el cinco y el 20 por ciento por abajo y del ocho al 50 por ciento en la parte alta del arancel.

La adopción de este sistema de bandas arancelarias supone que a partir del próximo 1 de enero los cinco paises andinos serán no sólo la primera zona de libre comercio sino también la primera unión aduanera del continente.

El sistema de aranceles al exterior se mantendrá en esas bandas hasta finales de 1995, fecha en que será sustituido por tarifas únicas y poco dispersas, y permite equilibrar las economías de Colombia y Venezuela, con aranceles por grados de elaboración, con los de carácter uniforme de Bolivia y Perú.

Ecuador es el pais que más reticencia mostró a la adopción del arancel externo común, al señalar que una banda alta para los productos del exterior y nulo para el comercio interior haría más dependiente a su economía.

El objetivo de los cinco paises es lograr un mercado común regional a partir de 1996, para lo que en la fase de unión aduanera deberán también eliminar la lista de productos residuales exceptuados del programa de liberalización comercial.

Tras evaluación de programas

BID apoyará segunda etapa de fortalecimiento en Renta y Aduana

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) apoyará la segunda etapa de fortalecimiento de la Aduana y la Renta. El anuncio fue formulado por el representante de ese organismo en Bolivia, Johann Schmälzle luego de que una misión evaluara, en la sede de gobierno, los programas que se han puesto en marcha en las dos instituciones.

La misión del BID "revisó con altas autoridades nacionales el avance de las cooperaciones técnicas para el fortalecimiento de las direcciones generales de Aduana y Renta Interna", dijo Schmälzle.

El BID otorgó un financiamiento no reembolsable de 950.000 dólares para el fortalecimiento de la Dirección General de Aduanas, con el propósito de colaborar al gobierno en la modernización del sistema aduanero, recordó el representante del Banco.

La misión revisó el modelo regional que actualmente se reestructura con el propósito de fortalecer el control de la entrada de las mercancías, y al mismo tiempo, agilitar los trámites.

El representante del BID afirmó que el organismo financiero internacional está interesado en la puesta en marcha de una segunda etapa en la cual se podrá poner en vigencia un mejor control aduanero.

Actualmente, agregó, se trabaja en la preparación de las bases jurídicas y en la adjudicación de la instalación de un sistema informático que cubrirá la gestión aduanera.

RENTA

Schmälzle dijo que la misión también evaluó el programa de fortalecimiento en la Renta Interna, entidad que ha recibido una contribución no reembolsable de 900.000 dólares.

La misión tuvo como principal objetivo activar esa operación mediante la aprobación de un cronograma de actividades y la puesta en marcha de una segunda etapa del programa con la participación de consultores internacionales que trabajarán con expertos locales, desde esta semana.

La misión del BID aprobó con el ministro de Finanzas, David Blanco, un programa de actividades de 30 días "con el propósito de que las operaciones se ejecuten con la mayor eficiencia posible", afirmó el respresentante del BID.

La misión estuvo integrada por Luisa Rains y Manuel Castilla del Departamento Económico-Social del BID y por Juan Francisco Reyes, especialista sectorial en la representación en La Paz, quien coordina las operaciones de cooperación técnica del BID en Bolivia.

Según dice el INE:

Desde enero hasta noviembre inflación alcanzó el 13,51%

La inflación acumulada a noviembre de este año ascendió a 13,51%, debido a que el pasado mes registró 0,83%. Con esa tasa acumulada se ha cumplido el 90% de la meta fijada para 1991, que es del 15% para los doce meses.

De acuerdo con la información proporcionada por el Instituto Nacional de Estadística (INE), la tasa de inflación registrada alcanza un nivel muy inferior al registrado el año pasado, pues hasta noviembre de 1990 era de 15,47%.

Para José Luis Lupo, director ejecutivo del INE, la tasa de inflación de este año habría sido muy inferior al 13,51% registrado hasta noviembre, si no se hubiese producido un registro tan alto en enero de este año, cuando la inflación se situó en 5,84%.

Dijo que de haberse mantenido el promedio mensual observado a lo largo de este año, la tasa de inflación de 1991 hubiera llegado a sólo 7,3%.

Respecto al saldo que resta para que se complete el 15% de inflación fijada para este año, Lupo afirmó que en diciembre tendría que registrarse una tasa mensual de 1,3%.

De acuerdo con el informe del INE, noviembre registró una tasa inflacionaria de 0,83%, en la cual algunos sectores tuvieron el siguiente comportamiento: Alimentación 0,57%, Vivienda 0,13%, Indumentaria 0,04% y Diversos 0,09%.

El INE concentra en esos 4 grupos a 161 artículos representativos del consumo familiar y su variación se mide de uno respecto al anterior.

Estudio técnico determinará causas

Industria textil bolivia[na] en situación de alto ri[esgo]

Las doce empresas textiles que hay en el país se enfrentan a duros embates

La industria textil boliviana se encuentra en situación de alto riesgo, entre otras cosas, como consecuencia de una masiva invasión de la producción extranjera, según afirman las organizaciones vinculadas con el sector.

Los problemas que confronta la industria textil, la falta de apoyo financiero y técnico y los efectos del actual modelo económico para el sector serán motivo de un estudio técnico especializado con miras a establecer su situació real y replantear su estructura productiva.

La Asociación Nacional de Industriales Textiles y el Instituto Latinoamericano de Investigaciones Sociales (ILDIS) junto a FACET Andina firmarán hoy un acuerdo de cooperación interinstitucional, para realizar los estudios de la situación del sector y el estado de competitividad que tiene, frente a la oferta de los productos de contrabando y de internación legal. El estudio determinará, fundamentalmente, la capacidad de producción del país, los efectos que provocó el nuevo modelo económico vigente desde 1985 y el grado de incorporación de tecnología moderna.

De acuerdo con una evaluación general realizada por la asociación del ramo, el sector "se encuentra muy deprimido" por efecto del elevado indice de contrabando, procedente de paises vecinos y en especial del área asiática.

Carlos Morales, gerente de la Asociación, dijo que "existe exportación nacional de productos terminados", pero se reducen a la factoría de ... "necesario un plan agresivo de ... petir con la producción externa".

Dentro de las posibilidades ... pectivas de éxito, se encuentra ... auquénidos. "Con un tratamiento ... grado de textura, podrían vender ... finos de gran calidad", añadió.

Bolivia cuenta actualmente con ... entre medianas y grandes. Su pe... por ciclos irregulares, debido a ... primas, como ser algodón y acr... son importados en porcentajes ...

Con la vigencia del modelo ... país sufrió el cierre de decenas de ... distritos del país, entre las que ... tamaño Said y Soligno, en La Paz.

La firma del documento se re... cia de autoridades de gobierno y ... ciones contratantes.

Países ricos restringen ayu[da] a países en desarrollo

París, 3 dic (EFE).- Los 22 paises más ricos del mundo acordaron no conceder más ayudas públicas a los proyectos considerados rentables de los países en desarrollo, salvo en los menos avanzados. De acuerdo con esta medida, ya no se podrá subvencionar a las firmas exportadoras con el argumento de que se trata de una ayuda al desarrollo.

México, Gabón, Brasil, Uruguay ... per cápita supera los 2.465 dólares, ... afectados por esta decisión.

El acuerdo entrará en vigor el ... salvo que se produzca algún veto ... implicados.

Müller y Asociados

Más de 600.000 trabajadores informales generaron 11% de[l PIB]

La economía informal boliviana generó en 1989 más de 1.700 millones de bolivianos y ocupó a 618.617 personas, que representan 27.93 % de la Población Económicamente Activa (PEA) y a 57.81 % de la población ocupada urbana.

De acuerdo con el estudio "Sector informal y crecimiento económico en Bolivia", elaborado por la consultora Müller y Asociados, los más de 1.700 millones de bolivianos que genera la economía informal representan 11.4 % del Producto Interno Bruto (PIB).

En 1989, el total de la población ocupada ascendió a 2.060.497 personas, de las cuales 1.070.005 pertenecen al área urbana, grupo que a su vez está compuesto por 451.388 personas que trabajan en el sector formal y 618.617 en el sector informal.

Las 618.617 personas del sector informal trabajan en 6 ramas de la economía. En el comercio 201.829 personas; en los servicios públicos y privados 180.612; en la manufactura y artesanía 112.057; en transportes y comunicaciones 64.963; en la construcción 38.328 y en la agricultura 20.828. Con excepción de los trabajadores incluidos en la rama de servicios públicos y privados, en el resto de las ramas mencionadas, el sector informal es mayoritario respecto al formal.

De acuerdo con el estudio, las empresas informales tienen en promedio apenas 1.6 trabajadores por empresa con el predominio del trabajo por cuenta propia o trabajo familiar y con una edad promedio de 38 años, existiendo, sin embargo, trabajadores desde los 10 hasta los 87 años.

El capital inicial promedio de las empresas informales asciende a 1945 bolivianos cuyas fuentes son el ahorro personal en 64.5 %; los prestamistas 24 %; herencia 10.6 %; venta de bienes 6.2 %; préstamo bancario 6.2 %; indemnizaciones 5.8 % y otros 5.6 %.

El capital requerido para crear un puesto de trabajo informal es de aproximadamente 1.200 bolivianos, muy inferior a 4.000 ó 5.000 dólares que en el sector formal. Müller y Asociados sostiene que las empresas informales son pequeñas y generan ingresos relativamente bajos pero estables.

El sector informal cumple el papel de generdor de empleo, pues existen 2.27 empleos informales por cada empleo en el sector privado formal. Sin estos empleos la desocupación abierta sería de casi 35 % de la PEA en vez de 7 % actual.

El estudio sostiene que en la década de los 80 los empleos en el sector formal privado aumentaron en un promedio de 5.2 % anual y el sector informal a un ritmo menor, 4.4 % anual.

Agrega que el hecho de que el crecimiento de los empleos en los dos sectores haya sido más rápido que la PEA (2.6 % al año), se debe a la complementariedad existente entre ambos.

Al analizar las perspectivas del sector informal, se indica que las principales dificultades constituyen el acceso al capital, a los servicios y a las estructuras que abaraten los costos de producción.

Del primero, se señala que no acceden a la banca comercial por carecer de las garantías exigidas.

Del segundo, se indica que por no acceder a energía eléctrica o agua provocan una elevación artificial del tercer factor mencionado, los costos de producción.

Para ... al crecimiento ... necesita ... cios de ... inflación.

Además ... ros para que ... productos en ... el sector formal ... similares ... India o Indonesia ... superó el 4 % ...

Finalmente, ... público como ... ben dejar de ... como víctimas ... boliviano o ... desarrollo ... informal no es ... parte de la solución.

Nuestr...

Por trabajo ... to en la prensa ... nos vemos ... algunos cam... ción normal:

-La primer... ocho páginas ...

-La sec... sido traslad... País, páginas ...

Una vez ... blemas técnicos ... ediciones de ... brarán su ...

Agradecemos ...

El Señor Ramón Enrique Moreno,
Asesor Técnico principal del
Proyecto BOL/88/003-Adquisiciones,
se adhiere al profundo dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

† Ing. SERAFIN OLMOS RAMIREZ
(Q.E.P.D.)

Padre de nuestro oficial técnico Ing. Daniel Olmos Mallea.

La Paz, 4 de diciembre de 1991

Ecco Publicidad Integral, se adhiere al profundo dolor que embarga a la familia del señor:

† Ing. SERAFIN OLMOS RAMIREZ
(Q.E.P.D.)

Padre de nuestra estimada amiga María Eugenia Olmos de Orozco.

La Paz, 4 de diciembre de 1991

paud/osp

El Proyecto BOL/88/003-Adquisiciones,
se adhiere al profundo dolor que embarga a la famili[a del] que en vida fue:

† Ing. SERAFIN OLMOS RAMIREZ
(Q.E.P.D.)

Padre de nuestro compañero de trabajo Ing. Daniel O[lmos] Mallea, a quien hacemos llegar nuestros más sin[ceros] sentimientos de pesar, al igual que a toda su familia.

La Paz, 4 de diciembre de [1991]

yó cómputo en sólo 48 horas

rte confirma triunfos de NDEPA en La Paz y El Alto

MBL se queda sin concejal alteño y CONDEPA aumenta a cinco.- UCS tiene cuatro, AP tres y MNR uno.

e Departamental Electo- Paz, provincia Murillo, noche el triunfo de Con- Patria (CONDEPA) en las e La Paz y El Alto, luego r los cómputos de las crutinio de los comicios s realizados el pasado de diciembre.

, en un hecho no regis- historia política contem- nuestro país, concluyó os en el tiempo récord de Ninguna de las actas de fue anulada y el índice de , según el vocal Alberto Zuazo, es uno de los de Bolivia y de los países latinoamericanos. ajo de las mesas de cómputo sobrepasó la humana de los operadores de computadoras, on que trabajar toda la noche para, sólo hoy a, entregar las cifras finales oficiales del en la ciudad de La Paz.

spués de las siete de la noche, los delegados y vocales del organismo electoral concluye- cómputo de 561 mesas en El Alto y de 1227 lad y los nueve cantones de la provincia

eso de cómputo, a diferencia de elecciones fue calificado por varios delegados de par- os como "una taza de leche". Debe recordarse procedimiento anterior, el cómputo de cada una verdadera batalla entre delegados, que pugnaban por su anulación o impugnación su pronta aprobación, cuando el contenido es favorecía.

ase de quedó storia. proce- , que as cor- r nue- inos y cta de como umen- impri- dad al exclu- lación

udada- estar ahora oto ha etado, imista tiempo car el ice de nismo, ente en

El Alto, con una cifra ligeramente superior al 11%.

EL ALTO Y SUS TRECE CONCEJALES

La Corte Departamental aclaró anoche que tras consultas con la Corte Nacional Electoral y de acuerdo con la nueva Ley Electoral, se determinó que el Concejo Municipal de El Alto debe estar integrado por 13 concejales y no por 11, como erróneamente se interpretó.

El artículo 138 de la Ley Electoral, en su segundo párrafo, establece que los concejos de las capitales de departamento y de las ciudades que tengan más de 100.000 habitantes deben tener 13 concejales.

El cómputo final y la nueva distribución de concejales restó al Movimiento Bolivia Libre (MBL) el único concejal que en teoría había obtenido.

El concejo alteño estará conformado de la siguiente manera: CONDEPA, cinco concejales; UCS, cuatro; AP, tres y MNR un concejal.

LA PAZ

Hasta anoche, la sala de computación de la Corte tenía el resultado final de sólo seis de los doce distritos de la ciudad de La Paz.

De acuerdo con la última información, CONDEPA mantiene el primer lugar, seguido del Acuerdo Patriótico, el MNR y muy por debajo el MBL.

El sistema de computación registró hasta anoche 177.238 votos emitidos, de un total de 319.718 ciudadanos inscritos. El abstencionismo, es decir aquellos que pese a haberse inscrito no concurrieron a votar, era de 12,35%.

utos parciales

rural favorece y a la UCS

to rural en el Departa- e La Paz favorece al go- Acuerdo Patriótico y la Cívica Solidaridad (UCS), do con los cómputos par- ciales de la Corte Depar- Electoral.

erencia entre el AP y la e sólo 164 votos (0.21%).

ayer la sala de provin- organismos electoral había computado 552 un total de 811.

lice de abstencionismo más elevado que el urba- nza a 17%. El total de nos inscritos es de

uiente cuadro muestra parciales del cómputo provincias paceñas (me- ovincia Murillo):

COMPUTOS PARCIALES OFICIALES DE LAS PROVINCIAS DE LA PAZ

PARTIDOS	Nº VOTOS	%
MNR	12.242	15.81
AP	20.555	26.54
IU	5.013	6.47
UCS	20.391	26.33
MBL	4.068	5.25
CONDEPA	15.183	19.60
VALIDOS	77.452	
Blancos	4.753	5.35
Nulos	6.619	7.45
EMITIDOS	88.824	
Ausentes	19.119	17.71
INSCRITOS	157.102	

Tras resultados del domingo

Crece el descontento interno en los partidos políticos

MNR, AP, UCS e Izquierda Unida sumergidos en controversias sobre votación del domingo.- Bedregal critica triunfalismo movimientista. Max Fernández "despidió" a sus dirigentes en Santa Cruz. Mañana comienza reunión evaluatoria del oficialismo.

En medio de generalizadas contradicciones internas que despertaron en los partidos políticos los resultados electorales del domingo, el viejo líder movimientista Guillermo Bedregal discrepó también con el balance oficial del MNR al afirmar, ayer, que su partido "ganó menos de lo esperado".

Bedregal, cuyas opiniones fueron rebatidas por otros dirigentes de su partido, incursionó así en el árido terreno de "críticas" y "autocríticas" en que se sumergieron los partidos a poco de conocerse los resultados preliminares de los comicios.

ADN, UCS y la Izquierda Unida eran, hasta que el líder movimientista lanzó sus críticas, los partidos en los que más efectos internos despertó el período electoral.

"No podemos considerarnos ganadores; no hemos progresado con la contundencia que algunos quieren simular", se quejó Bedregal al señalar que la "excesiva confianza en las encuestas" y la poca importancia otorgada por el MNR a los problemas sociales del país, explican parte de los resultados.

"El MNR va a realizar una reunión de crítica y autocrítica para analizar fríamente estos aspectos", agregó mientras las discusiones en el resto de los partidos no parecían dar muestras de haberse agotado.

"DESPIDOS" EN UCS

Máx Fernández, el acaudalado jefe de la Unidad Cívica Solidaridad, se convirtió el domingo en el primero en cuestionar a sus propios candidatos a alcaldes de La Paz y El Alto por los magros resultados de su partido en ambos casos.

"La falla ha estado en los candidatos; no tuvimos tiempo suficiente para seleccionar otros mejores", se quejó Fernández al sostener que las importantes victorias de UCS en otros distritos se sustentaron básicamente en su propia figura.

Y como para que nadie dude de ello, el líder cervecero ordenó ayer el "despido" de buena parte de su militancia de Santa Cruz, donde los "ucecistas" apenas alcanzaron un tercer lugar, muy por debajo del Acuerdo Patriótico y el ganador MNR.

"La dirección del partido ha declarado en acefalía todos los mandos medios e intermedios de UCS, por el mal trabajo pre electoral", dijo ayer en Santa Cruz el dirigente Jhonny Fernández, quien admitió que los resultados electorales "causaron crisis" en UCS.

"GOLPE DE TIMON"

Pero las más abiertas controversias internas fueron las que afectaron al gobernante Acuerdo Patriótico, cuyos dirigentes coincidieron en reconocer los resultados electorales como "menores a los esperados" y anunciaron cambios, tanto en el "discurso político" como en la organización de los partidos oficialistas.

En su primera reacción ante las cifras electorales, Guillermo Fortún, el subjefe de ADN, dijo el domingo que el oficialismo necesitaba un "golpe de timón" para corregir errores.

"Vamos a realizar ajustes para lograr un mayor control partidario (sobre los militantes) en épocas pre electorales y una mejor organización de nuestros partidos, el MIR y la ADN", agregó el secretario ejecutivo adenista Jorge Landivar.

Sus declaraciones se produjeron al mismo tiempo que las de otros jefes de ADN que cuestionaron el "sectarismo" de la dirección oficialista, su "olvido y abandono" respecto a las tareas partidarias y la "falta de comunicación entre las bases adenistas y su cúpula dirigente".

"No podemos aceptar como buenos los resultados de las elecciones. Hemos bajado en nuestra votación y hay que hacer cambios; si esos cambios significan cambios de personas, hay que hacerlos", dijo Antonio Ormachea, ex secretario ejecutivo de ADN y actual vicepresidente de la Cámara de Diputados.

En tanto, el senador Juan Luzio, otro de los dirigentes considerados "contestatarios" en las filas adenistas, clamó públicamente al jefe de su partido, Hugo Banzer, reorganizar la estructura de ADN.

Del lado del MIR, el jefe partidario Oscar Eid y el ministro de Informaciones Mario Rueda prefirieron en cambio resaltar, permanentemente la mayoría relativa que obtuvo el acuerdo gobernante en los comicios.

Fortún confirmó ayer que, a convocatoria de Banzer, las dirigencias del MIR y ADN analizarán desde mañana, por separado y conjuntamente, los resultados electorales y los "pequeños golpes de timón" necesarios para convertir al ex presidente de facto en Presidente constitucional en 1993.

IU CONFUNDIDA

Y, como para no quedarse atrás, dirigentes de la Izquierda Unida exteriorizaron también discrepancias sobre los resultados que obtuvo su frente el domingo.

En contra del criterio del derrotado candidato izquierdista de La Paz, Marcos Domic, el dirigente Fernando Alvarez Plata se mostró apesadumbrado por el escaso caudal electoral de la IU, del que dijo "obliga a un profundo análisis autocrítico".

Domic, pese a salir último en las elecciones en La Paz, había resaltado el domingo que la votación que obtuvo -11.000 votos- triplicaba los resultados izquierdistas de la anterior elección municipal.

En tanto, el MBL, considerado en medios políticos como otro de los "grandes perdedores" de la elección, y Condepa, con una feliz pero difícil victoria en La Paz y El Alto, fueron hasta ayer los únicos partidos que no dieron muestras de controversias internas.

A puertas cerradas

Bolivia y EE.UU. evalúan lucha antidroga para definir nueva estrategia

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA).- Organismos técnicos de Bolivia y Estados Unidos iniciaron hoy aquí una reunión de tres días, a puertas cerradas para evaluar la lucha antidrogas, en marcha en el país en los dos últimos años, y definir la nueva estrategia, que entrará en vigor a partir del 2 de enero.

Fuentes cercanas a la reunión, informaron a **PRESENCIA** que en las deliberaciones, intervienen las más altas autoridades del Ministerio del Interior, incluido el ministro Carlos Saavedra Bruno, los subsecretarios de Defensa Social, Desarrollo Alternativo y de Justicia, además de las máximas autoridades de la Fuerza Antidroga.

Por Estados Unidos, participan funcionarios de la DEA norteamericana y el propio embajador norteamericano, Richard Bowers, quien arribó esta tarde con ese fin.

De acuerdo al Anexo III, Bolivia debe erradicar hasta fin de este mes 7.000 hectáreas de cultivos de coca excedentaria. El tema, según los informes, ocupará la atención de los asistentes a la reunión, en razón sobre todo del incumplimiento oficial en la materia.

De igual forma, será también motivo de análisis el llamado "Decreto del Arrepentimiento", que en los hechos significó un paréntesis en la aplicación de convenios internacionales sobre extradición y posiciones divergentes entre Bolivia y Estados Unidos.

El gobierno norteamericano ha pedido la extradición de 14 narcotraficantes, algunos de los cuales se acogieron finalmente al "decreto del arrepentimiento". La reunión evaluativa abordará precisamente este caso.

Al término de la reunión, las delegaciones oficiales se trasladarán, según se supo, al Chapare para hacer otra evaluación en el terreno.

Las fuentes consultadas adelantaron que sólo se suministrará información específica al término de las deliberaciones.

CAMARA NACIONAL DE COMERCIO

CONVOCATORIA A REUNION DE ASOCIADOS DE 2a. - 3a. - 4a. y 5a. CATEGORIAS

Se recuerda que la reunión de asociados de las indicadas categorías, tendrá lugar el día viernes 6 del presente a Hs. 8:00 en el Auditorium de la Institución, Colombia 157. Por la importancia de las materias a tratarse se recomienda su asistencia.

La Paz, diciembre de 1991
LA PRESIDENCIA

Ministerio de Defensa Nacional

AVISO DE REMATE

El Ministerio de Defensa Nacional, hace saber al público en general, que en cumplimiento a disposiciones legales en actual vigencia y Resolución Ministerial Nº 0794 de 26 de noviembre de 1991, procederá al remate en subasta pública de 29 (veintinueve) vehículos motorizados, señalándose para el verificativo del mismo el día 6 de diciembre a horas 09:30 y siguientes de acuerdo al siguiente detalle:

Nº Item	Clase	Marca	Modelo	Precio base
1.-	Automóvil	Toyota Crown	1979	1.800 $us.
2.-	Automóvil	Toyota Crown	1981	2.000 $us.
3.-	Automóvil	Toyota Crown	1979	1.800 $us.
4.-	Automóvil	Toyota Crown	1981	1.800 $us.
5.-	Automóvil	Toyota Crown	1981	1.800 $us.
6.-	Automóvil	Toyota Corona	1980	1.800 $us.
7.-	Automóvil	Toyota Cressida	1981	1.600 $us.
8.-	Automóvil	Toyota Cressida	1981	2.000 $us.
9.-	Automóvil	Toyota Cressida	1981	1.500 $us.
10.-	Automóvil	Toyota Cressida	1981	1.800 $us.
11.-	Automóvil	Toyota Cressida	1981	800 $us.
12.-	Jeep	Toyota L.C.	1975	1.500 $us.
13.-	Jeep	Toyota L.C.	1975	1.500 $us.
14.-	Jeep	Toyota L.C.	1975	500 $us.
15.-	Jeep	Toyota L.C.	1975	500 $us.
16.-	Jeep	Toyota L.C.	1975	1.500 $us.
17.-	Jeep	Toyota L.C.	1979	1.800 $us.
18.-	Jeep	Toyota L.C.	1979	1.800 $us.
19.-	Jeep	Toyota L.C.	1979	1.900 $us.
20.-	Jeep	Toyota L.C.	1979	1.500 $us.
21.-	Jeep	Toyota L.C.	1981	1.800 $us.
22.-	Jeep	Toyota L.C.	1981	2.200 $us.
23.-	Jeep	Toyota L.C.	1981	2.200 $us.
24.-	Jeep	Toyota L.C.	1981	2.000 $us.
25.-	Jeep	Toyota L.C.	1981	2.000 $us.
26.-	Vagoneta	Toyota Station	1981	2.500 $us.
27.-	Vagoneta	Nissan Patrol	1985	2.800 $us.
28.-	Camioneta	Toyota Pick Up	1981	400 $us.
29.-	Automóvil	Honda Civic	1986	2.500 $us.

Los interesados podrán verificar los vehículos en la Posta del Regimiento "Colorados" (Villa Fátima) y Posta de Mantenimiento de Cofadena (Sopocachi), el remate se llevará a cabo en la Posta de Villa Fátima.

Sarampión podría expandirse en la región sur del país

El brote de sarampión que comenzó en las comunidades campesinas de la provincia Chayanta, norte de Potosí, podría expandirse hacia otras provincias de ese departamento; otro foco de la epidemia ya fue detectado en Eucaliptus, localidad de Oruro.

Esa preocupación fue expresada ayer por el subsecretario de Salud, Guillermo Cuentas, quien manifestó que la epidemia que se registra en el norte de Potosí tiende a expandirse.

> La enfermedad causó la muerte de 54 niños y adultos en dos comunidades del norte de Potosí, una de las regiones más deprimidas de Bolivia

El sarampión, que se detectó hace más de un mes en la provincia Chayanta del norte de Potosí, provocó la muerte de 54 personas, en su mayoría menores de 16 años de edad y jóvenes adultos.

Los fallecimientos fueron constatados por la comisión central de epidemiología, que continúa trabajando en las comunidades campesinas de Chayanta, y fueron dados a conocer ayer por el subsecretario de Salud.

Cuentas indicó que dos comisiones médicas de Oruro y de La Paz continúan realizando, actualmente, investigaciones sobre el sarampión y efectúan una campaña de vacunación para evitar la propagación de la enfermedad.

La Comisión de Epidemiología de la oficina central detectó un total de 270 casos de sarampión, registrados en el norte de Potosí, de los cuales alrededor de 123 están aún en fase de infección.

Los 123 casos han sido controlados y se ha podido evitar mayores complicaciones en adultos y niños que contrajeron la enfermedad.

Cuentas manifestó que el brote de sarampión registrado en la provincia Chayanta es de magnitud y que la enfermedad atacó a las personas que no fueron vacunadas.

En su oportunidad, el director de Epidemiología, Roberto Vargas, indicó que el sarampión vino de Argentina e ingresó al país por Tarija, donde hace dos meses se registró un brote que fue controlado.

Debido a que el ingreso a las comunidades campesinas del norte de Potosí es difícil y los pobladores no acuden a los puestos de vacunación, la cobertura es baja y por lo tanto la protección contra el sarampión es prácticamente nula.

Cuentas indicó que no desapareció el peligro, porque el sarampión podría esparcirse a otras provincias de Potosí, así como a las colindantes de Chuquisaca; sin embargo, anticipó que el trabajo que los epidemiólogos realizan en el lugar de la epidemia tiene el propósito de controlar todos los casos.

Países desarrollados prometen financiar programa para indígenas

> Se trata de $US 100 millones para crear el Fondo Iberoamericano para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas

Hasta el próximo año Europa y Estados Unidos financiarán $us. 100 millones para la creación del Fondo Iberoamericano para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas.

Según el director del Instituto Indigenista Boliviano (IIB), Wigberto Rivero, dependiente del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios (MACA), este apoyo económico para los pueblos indígenas de Latinoamérica se concretará en el marco de los 500 años de la conquista.

Rivero informó que una propuesta de creación de un Fondo Iberoamericano fue elaborada por el gobierno boliviano y discutida en la Cumbre de Jefes de Estado que se realizó en Guadalajara, México, donde tuvo gran acogida y ahora se gestiona su financiamiento.

La propuesta nacional contó con el apoyo de los presidentes latinoamericanos, de España y Portugal.

Según esta autoridad, el "Fondo Iberoamericano para el Desarrollo de los Pueblos Indígenas", que para la primera fase contará con $us. 100 millones, estará destinado al desarrollo de los pueblos del continente americano.

Esto significa, de acuerdo con las explicaciones de Rivero, que se apoyará los proyectos orientados al fortalecimiento de los pueblos indígenas.

También se financiarán las actividades relacionadas con el manejo de recursos naturales, la defensa de su territorio, con el propósito de asegurar la protección y conservación de los medios de vida de las zonas indígenas.

En una reunión preparatoria, en septiembre del presente año, se puso a consideración del Banco Interamericano de Desarrollo y las Naciones Unidas, la propuesta de creación del fondo

En la reunión que se realizará en los próximos días en Washington, se analizará la propuesta final con la OEA y la UNESCO, y posteriormente se presentará el proyecto a los Estados Unidos y Europa.

Rivero aseguró que "los países desarrollados han comprometido su apoyo a los pueblos indígenas porque ellos están dentro de los límites de la pobreza extrema".

Ex-ferroviarios piden el pago de sus jubilaciones

Los extrabajadores de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, que se acogieron hace seis meses al beneficio de la jubilación, iniciaron ayer acciones consistentes en el bloqueo de calles como medida de presión para lograr el pago de sus rentas.

Hace más de seis meses alrededor de 1.000 trabajadores ferroviarios fueron invitados a la jubilación. Iniciaron sus trámites y los concluyeron pero hasta el momento no se se les paga su jubilación.

El pase de esos trabajadores a la jubilación fue rodeado de compromisos por parte de las autoridades de gobierno y de la ENFE, de pagarles sus beneficios sociales y, naturalmente, una vez concluidos los trámites, sus rentas.

El dirigente Enrique Hurtado informó que pese a las promesas no se ha pagado a los jubilados ferroviarios y como consecuencia de esa actitud que la califican de dilatoria resolvieron tomar medidas para protestar y presionar a fin de que se les reconozca sus beneficios. Las protestas empezaron ayer con el bloqueo de calles y avenidas en las proximidades de la Caja de Ferroviarios y muy cerca del Fondo de Pensiones.

"Vamos a ejecutar posteriores acciones a nivel nacional, inclusive paralizaremos el transporte ferroviario", anunciaron ayer a tiempo de instalarse en las céntricas calles de La Paz. La actitud de los ex trabajadores fue advertida por la Policía Boliviana, que a los pocos minutos llegó al lugar y comunicó que "si en el plazo de cinco minutos no se retiraban se adoptarían medidas, que la ley establece".

La severa conminatoria de los oficiales de la Policía endureció la posición de los extrabajadores que determinaron continuar con el bloqueo e incluso enfrentarse con los efectivos policiales.

PARCIAL SOLUCION

Cerca al medio día, el gerente del Fondo de Pensiones Básicas, Aldo Arano, se hizo presente en el lugar del bloqueo (Ayacucho-Mercado) donde se comprometió a pagar los seis meses de renta que se adeuda, más el aguinaldo. La promesa obligó a los bloqueadores a despejar la calle y a retornar a sus hogares, no sin antes advertir que si el compromiso no se cumple, reanudarán sus medidas de presión.

Fondo de Desarrollo Campesino desembolsó recursos económicos

El Fondo de Desarrollo Campesino dependiente de la Presidencia de la República, desembolsó importantes sumas de dinero para las organizaciones productivas que trabajan en las zonas rurales del país.

> Son cerca de 22.000 dólares, destinados a incentivar las actividades de organizaciones productivas

Según el informe proporcionado por los personeros del Fondo de Desarrollo Campesino (FDC), el lunes pasado desembolsó $us. 21.757 en beneficio de la Comunidad "Huntuta", ubicada en el Cantón Caracollo de la Provincia Cercado del Departamento de Oruro.

Este apoyo económico beneficiará a más de 100 familias asentadas en la zona, y los recursos económicos serán utilizados en los cultivos de papa, cebada y alfalfa.

Asimismo, se informó que se desembolsó un monto de $us. 18.344 para apoyar a la "Asociación Agropecuaria Chungara", en el cultivo de hortalizas (habas, zanahoria) y beneficiará a más de 100 campesinos que integran la asociación.

Esta unidad productiva está ubicada en la localidad de Chungara, Cantón Paria de la Provincia Cercado del Departamento de Oruro.

Por otro lado, el Fondo de Desarrollo Campesino suscribió un convenio de cooperación con el "Servicio Evangélico de Tecnología Agropecuaria Los Amigos" (SETALA) con el propósito de apoyar a la comunidad Coromata Alta, de la Provincia Omasuyos (La Paz) en la ejecución del proyecto "Producción Porcina".

Se dio a conocer que, en este sentido el Fondo de Desarrollo Campesino otorgará un monto de $us 20 mil , y por su parte el SETALA proporcionará asistencia técnica, supervisión del proyecto porcino, así como hará el seguimiento y la elaboración de informes sobre la marcha del proyecto.

Asimismo, SETALA proporcionará las crías de cerdo de especie mejorada para garantizar su reproducción y mejoramiento porcino.

Esta organización también la comercialización de la carne de cerdo en el mercado nacional.

El convenio de cooperación interinstitucional fue suscrito por Hugo Lozano en representación del FDC y Remigio Condori en calidad de presidente de SETALA.

BUREAU VERITAS

COMUNICA QUE A PARTIR DEL 2 DE DICIEMBRE, 1991, ATENDERA EN SUS OFICINAS DE:

AVDA. 16 DE JULIO No. 1525
EDIFICIO MUTUAL LA PAZ
PISO 2 - OFICINA 2
LA PAZ, BOLIVIA
TELEFONO: 39-10-50
FAX: 39-11-14

COB justifica existencia de las FF. AA. si acatan la Carta Magna

La constante amenaza de los países vecinos a la soberanía nacional del país justifica, de alguna manera, la existencia de las Fuerzas Armadas de la Nación. Sin embargo, la institución armada deberá cumplir con lo que establece la Constitución Política del Estado, que se traduce en un real control de las fronteras.

Los anteriores conceptos corresponden al secretario ejecutivo de la Central Obrera Boliviana, Víctor López, quien afirma la necesidad de controlar las fronteras para preservar la soberanía nacional. "Lamentablemente, es necesario realizar un mayor control de nuestras fronteras, porque existe una continua invasión pacífica", añadió.

La opinión del dirigente surgió como consecuencia de las declaraciones de una autoridad electoral de la ciudad de Santa Cruz, la cual sostiene que "deben desaparecer las Fuerzas Armadas de la Nación".

Por su parte, autoridades castrenses rechazaron las versiones que están contenidas en el "Manual Bush", que propone la eliminación de las Fuerzas Armadas de los países latinoamericanos, para ser reemplazadas por instituciones policiales especializadas. El manual justifica el planteamiento ante la desaparición de grandes conflagraciones en el mundo.

"El tema es delicado y se debe examinar con profundidad, porque la Carta Magna consigna la vigencia de las Fuerzas Armadas para realizar una acción específica, que no siempre se ha cumplido", dijo el dirigente.

Recordó que los trabajadores han exigido que la institución tutelar del país debería resguardar las fronteras, preservando la integridad nacional. Pero la doctrina de seguridad nacional no se cumple y las FF. AA. "sólo realizan un papel de gendarmes ante las acciones de protesta o rebelión del pueblo", agregó.

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA

TASAS DE INTERES Y COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO
Correspondiente a la quincena finalizada el: 29 de noviembre de 1991

(En Porcentaje)

BANCOS	MONEDA NACIONAL S.M.V.				MONEDA NACIONAL C.M.V.			MONEDA EXTRANJERA				CONTINGENTES	
	TASA DE PRESTAMOS		TASA DE DEPOSITOS		TASA DE PRESTAMOS		TASA DE DPTOS.	TASA DE PRESTAMOS		TASA DE DEPOSITOS		Comisiones por Avales, Bol. Garantía, CB, etc.	
	AL VTO.	ANTICIPADA	CAJA AHORRO	PLAZO FIJO	AL VTO.	ANTICIPADA	PLAZO FIJO	AL VTO.	ANTICIPADA	CAJA AHORRO	PLAZO FIJO	M/N	M/E
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
PROMEDIO DEL SISTEMA	40.53	42.56	20.43	24.38	24.81		11.08	18.75	21.47	8.01	11.24	4.17	2.72

[illegible]

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
Facultad de Arquitectura y Artes

CURSO PRE FACULTATIVO 1992

COMUNICADO

SE COMUNICA A LOS SEÑORES BACHILLERES INTERESADOS EN SEGUIR ESTUDIOS SUPERIORES A NIVEL LICENCIATURA EN ARQUITECTURA Y ARTES, QUE LA FACULTAD DE ARQUITECTURA Y ARTES ABRIRA INSCRIPCIONES AL CURSO PRE FACULTATIVO GESTION 1992, ENTRE EL 2 Y 13 DE DICIEMBRE PROXIMO EN SECRETARIA DEL EDIFICIO ARQ. LISIMACO GUTIERREZ, CALLE HEROES DEL ACRE Nº. (EX ASILO SAN RAMON).

LA PAZ, NOVIEMBRE DE 1991

Arq. Raymundo Ojeda Luizaga — VICEDECANO
Vo.Bo.
Arq. A. David Barrientos Z. — DECANO

Sello: UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES - Facultad de Arquitectura y Artes - DECANATO La Paz-Bolivia

UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN

ACLARACI

En un aviso solicitado bajo el título "
publicado en la víspera en los matutin
autoridades universitarias elegidas
Universitario realizado el 20 de noviembre
Casa de Estudios Superiores, aparecemo
agradecimiento público a personas que hab
decisiva participación para el triunfo del F
dichos comicios.

Debemos dejar claramente establecido qu
fue de nuestro conocimiento, ni mucho men
su publicación.

El triunfo del Frente Fuego se ha debido a
masiva de docentes y estudiantes de S
trabajaron desinteresadamente por un
universitario.

Finalmente reiteramos nuestra independ
asumimos el compromiso de trabajar en
Universidad, de la región y del país.

Ing. Antonio Saavedra Muñoz — RECTOR
Dr. Gonzalo — VICER

La Paz, 4 diciembre de 199

Sello: UNIVERSIDAD MAYOR DE SA RECTORADO - La Paz

ador en Estados Unidos

via impulsará programas conservación ecológica

promiso del gobierno de Bolivia con el medio ambiente es "real lo", por lo que decidió incluir en su programa de reducción de n mecanismo que permita el financiamiento de programas os; los fondos podrán ser utilizados por organizaciones no mentales, dijo el embajador en Estados Unidos, Jorge Crespo. ió ese criterio en la reciente firma del convenio con ese país para sión al medio ambiente y la naturaleza en territorio boliviano, lece la utilización de $US 2.5 millones, que corresponden al nteres por la deuda que tiene La Paz con Washington.
copia del discurso proporcionado por la Cancillería, Crespo hizo ha de las acciones del gobierno, orientadas a consolidar el o a través de la "pausa ecológica".
uerzos coincidieron con la Iniciativa para las Américas, formu- el Presidente Bush en junio del año pasado. Esas oportunidades provechadas por Bolivia para tomar ventajas en torno a la de la deuda y, al mismo tiempo, poder llevar adelante los s del medio ambiente.

fectura mejorará el tramo inero Milluni-Chacaltaya

a cooperación técnica y fi- no reembolsable de la Cor- Andina de Fomento, la ra del Departamento de La tará las obras de mejora- l tramo caminero Milluni- ya.
joramiento de la vía cami- luye 10 kilómetros para s expedito el acceso a ese ntífico y turístico, donde olocados el laboratorio de osmica de la Universidad San Andrés y la cabaña y s de esquí del Club Andino s.
primera fase se realizará el e ingeniería que estará a una empresa consultora.
o se realizará en un tiempo no mayor a 60 días. Posteriormente, serán ejecutadas con el apoyo financiero de la Corporación de Desarrollo de La Paz (CORDEPAZ).
efectura apoyará la remodelación de la cabaña de Chacaltaya, el programa "conozca La Paz"
fecto Fernando Cajías, firmó ayer el convenio para la construc- tramo Milluni-Chacaltaya y anunció que el proyecto vial será o con el apoyo de la Alcaldía, la Universidad Mayor de San el Comité Olímpico Boliviano, El Diario, CORDEPAZ y la parlamentaria de La Paz.

Canciller interino

Grupo de Río reconoce política boliviana de desarrollo alternativo

Los presidentes de los trece países que integran el Grupo de Río "reconocieron que la política boliviana sobre el desarrollo alternativo, constituye una de las propuestas más importantes para la lucha contra el flagelo de la droga en todo el continente", dijo el canciller interino Fernando Messmer.

Destacó que los mandatarios reunidos en Cartagena de Indias aceptaron que el problema del narcotráfico debe tener un tratamiento integral; tanto la acción bilateral como multilateral se fortalecerá mediante la "responsabilidad compartida".

El tema fue consagrado en la Conferencia de Viena, como elemento fundamental para la cooperación que se materializará en los programas que serán ejecutados por Bolivia, Perú y Colombia.

HAITI

Respecto a la situación de Haití, Messmer dijo que "la declaración acordada por los presidentes consigna un claro pronunciamiento sobre la materia, en el entendido que todo cuanto surja en esa república no tendrá respaldo de los países del Grupo de Río".

También se relievó la actuación del canciller Iturralde, en el proceso de mediación para que en ese país retorne el sistema democrático; el ministro boliviano fue exhortado a continuar con esa labor ensomiable.

Otro de los aspectos que concitó atención se vincula con el tema del medio ambiente y el desarrollo; Messmer dijo que se pudo percibir el interés del Grupo de Río", de "lograr un entendimiento global en esa materia, a fin de permitir el establecimiento de un modelo de desarrollo, capaz de alcanzar soluciones ecológicas que superen las desigualdades sociales y económicas de la región".

Paz Zamora:

Bolivia ya no es un país de "golpes" ni hiperinflación

Roma, 3 (EFE).- Bolivia ya no es símbolo de golpes de Estado, estallido o hiperinflación, y la economía del país andino no está oprimida por aquella enorme deuda exterior, "ahora reducida a dimensiones compatibles con la balanza de pagos", según el presidente boliviano, Jaime Paz Zamora.

En una entrevista que publica hoy, martes, el diario Italiano "Corriere della Sera", Paz Zamora afirma: "Nuestra realidad ha cambiado; el mundo debe saber que Bolivia no es más sinónimo de estaño".

"Tenemos importantes minas de litio, vastos yacimientos de petróleo y de gas metano, por lo que esperamos duplicar la producción de crudo y de metano", agrega el presidente Boliviano.

Para Paz Zamora, "el nuevo orden económico" permite a Bolivia multiplicar las exportaciones no tradicionales como "productos manufacturados, frutas, verduras y cereales".

"Los bolivianos no dependemos más solamente de los listines del estaño y de otros pocos minerales", asegura el mandatario y agrega que "hemos vendido o cerrado las industrias antieconómicas y hoy no debemos finaciar más un espantoso déficit, por lo que apuntamos hacia la pequeña y mediana empresa para aumentar el producto bruto".

El jefe del Estado boliviano destaca el "gran esfuerzo y muchos sacrificios" que su país ha tenido que realizar para salir de la crisis, "pero -afirma- tuvimos el coraje de atacar drásticamente el estatismo heredado del populismo de los años cincuenta".

Sobre los regímenes dictatoriales en Latinoamérica, Paz Zamora declara que la tensión Este-Oeste en las pasadas décadas "impuso en aquellos años en América Latina", en primer lugar "a Bolivia, a los militares".

"Fueron años difíciles -continúa- y muchas personas de nuestra generación murieron por defender los ideales de libertad. Fueron aquellos años lo que hoy nos permiten abrir las puertas del país a todo el mundo".

El presidente boliviano subraya que todos las naciones que pasaron de la dictadura a la democracia tuvieron que luchar "en dos frentes: el político, para reconstruir el Estado de derecho, y el económico, para salir de la crisis".

La única excepción, según Paz Zamora, fue Chile: "En Santiago fue la misma dictadura la que quiso el cambio", subrayó.

Manfredo Kempff será nuevo subsecretario de la Cancillería

El embajador de Bolivia en Uruguay y ex-ministro de Información del gobierno, Manfredo Kempff, será el nuevo subsecretario general de Relaciones Exteriores, informaron a PRESENCIA fuentes confiables.

Reemplazará en el cargo a Marcelo Pérez, cuya gestión dio lugar a diversas críticas. Las fuentes recordaron su actuación en el tema de los hitos con Chile, la "autocondecoración" con el Cóndor de Los Andes y otros "problemas internos" dentro de la Cancillería. Actualmente está fuera del país en un viaje "particular".

Kempff, militante de ADN y hombre de confianza del Gral. Hugo Banzer, fue el primer ministro de Informaciones del actual régimen. Dejó el cargo para ocupar la mencionada función diplomática en Montevideo, donde contribuyó a que se consolide la Hidrovía Paraguay-Paraná.

El cambio debió efectuarse hace varias semanas, sin embargo, se decidió posponerlo hasta el próximo mes de enero.

Se supo también que el actual subsecretario de Política Exterior, Fernando Messmer, ocuparía la Embajada de Bolivia en la República de Corea, y que el jefe de Protocolo, Alberto Salamanca, sería nombrado embajador en Egipto.

Astimismo, se informó que se realizarán otros cambios a nivel diplomático, bajo el argumento de fortalecer el servicio exterior, y así respaldar la estrategia internacional del Presidente Paz, en los siguientes 20 meses que le quedan de gestión.

Transnacionales presionan para caída de precio de minerales

El ministro de Minería y Metalurgia, Gonzalo Valda, denunció ayer que el capital transnacional comercial "un período de presión sobre los precios de los minerales complejos (plata-plomo-zinc)", lo que inicia un ciclo de deterioro deseoso parecido al registrado en octubre de 1985.

Explicó que los países productores de minerales son víctimas de la presión internacional, que se ejerce desde las corporaciones transnacionales que operan el mercado mundial de materias primas. "No solamente Bolivia sino todos los países productores de minerales, particularmente de los complejos plomo-plata-zinc, están sufriendo los efectos de un desarreglo cíclico", afirmó ayer el ministro.

Los países productores de minerales, como Bolivia, "se ven forzados a readecuar sus sistemas de producción. Sobre la base de esa recuperación de la estructura productiva podrán enfrentar la agresión internacional", agregó.

Recordó el período cíclico de octubre de 1985, en el cual el país se vio obligado a paralizar la producción de estaño, por el drástico descenso de $US 5.70 a 2.50 por libra fina. Se vio también forzado a pasar de los metálicos de estaño a los polimetálicos.

Explicó que el nuevo período obliga a reelementar "nuestras operaciones mineras mediante el incremento de las reservas, para hacerlas rentables y enfrentar las bajas cotizaciones".

SEMINARIO

Con auspicios del Ministerio de Minería y Metalurgia, de la Dirección de Inversiones de la Organización de Naciones Unidas y del Centro Mundial de Comercio de Denver, se realizará la próximas semanas el primer seminario de promoción de proyectos mineros, para inversionistas de los Estados Unidos y Canadá.

El propósito del encuentro es exponer las características del potencial minero boliviano, de las áreas occidental y oriental del país, además de las posibilidades de exploración que ofrece el territorio nacional.

Representantes de instituciones estatales especializadas ofrecerán explicaciones sobre el potencial minero del país, en los sectores metálico y no metálico, además de las facilidades que ofrece la legislación nacional en sus diferentes cuerpos jurídicos.

El ministerio ha preparado la documentación pertinente sobre el tema para una decena de inversionistas, quienes además de recibir las explicaciones vistarán algunas zonas mineras del país.

PRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

E N D E

MPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. (ENDE) invita a entar ofertas para:

egistro de: Llantas para vehiculos

Invitación Nº PG-E3938

ecificaciones correspondientes pueden obtenerse a partir de la a en las oficinas de ENDE en Cochabamba, calle Colombia Nº O- ; en La Paz, Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo piso o en Santa , en la Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo, previo pago US. 10.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día dquisición.

invitación se efectúa de acuerdo al D.S. 22678

nteresados deberán presentar propuestas hasta horas 11:30 del 30 de diciembre de 1991 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Cochabamba, noviembre de 1991

NVITACION PUBLICA

Servicio Local de Acueductos y Alcantarillado invita a las presas proveedoras, presentar sus propuestas para la quisición de los siguientes equipos de referencia:

Pza. TRANSFORMADOR DE DISTRIBUCION con las uientes características:

Potencia 50 KVA
Frecuencia 50 Hz.
Refrigeración: Sumergido en aceite y enfriamiento propio
Tensión Primaria: 6.9 KV en Delta
Tensión Secundaria: 460/266 en Y
Repelación Primaria -+ 2 x 2,5%
Bornes del Primario: 3
Bornes del Secundario: 4
Altura: Hasta 4.000 msnm

s. TRANSFORMADOR de las mismas características el anterior, con potencia de 30 KVA.

s PANEL ARRANQUE, PROTECCION Y CONTROL DE OR SUMERGIBLE DE 20 HP - 460 V/380 V. con los ntes principales componentes:

nterruptor termomagnético tripolar de 30 A.
Contactor magnético tripolar con bobina de 220 V. 50 Hz.
tulé multifunción de protección de motores contra:
obrecarga térmica, desbalance de fase y operación en onofásico, falla a tierra, arranque prolongado y rotor oqueo.
elé de secuencia de fase, contra inversión de fase sobre bajo voltaje.
elé de nivel de líquidos con sensores de nivel.
rómetro.

opuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado rótulo de "EQUIPOS ELECTRICOS", en Secretaria de SeLA-ORURO, hasta las 18 horas del día viernes ciembre de 1991.

RELACIONES PUBLICAS

Corte Nacional Electoral
Bolivia

LA INHABILITACION DEL CANDIDATO DE LA UCS EN SUCRE

La Corte Nacional Electoral pone en conocimiento de la opinión pública lo siguiente, para aclarar aspectos relacionados con la inhabilitación del candidato del partido Unidad Cívica Solidaridad (UCS) a la primera concejalía por la ciudad de Sucre, Sr. Ing. Luis Mario Ramírez Arce:

1°.- Debemos hacer notar que esta Corte Nacional Electoral ha mantenido invariable su jurisprudencia, en relación con el artículo 125 de la Ley Electoral:

- Quedan inhabilitados los funcionarios cuyo rango e importancia les permitiría ejercer presión o influencia sobre sus inferiores, al extremo de poner en riesgo la libertad electoral de que éstos deben gozar.
- Quedan aptos para ser candidatos los ciudadanos que ocupen cargos inferiores, desde los cuales las influencias o presiones anteriormente señaladas no pueden ejercitarse. Tales son los casos de empleados corrientes, profesores, personal de servicio, etc.

2°.- El rango del Sr. Ing. Luis Mario Ramírez Arce queda demostrado porque su designación se hizo por Resolución Ministerial y el contrato de trabajo fue suscrito con el Ministerio del ramo.

3°.- En cuanto al trámite, éste se inició cuando la denuncia fue presentada ante esta Corte el día 14 de noviembre. Se corrió traslado al partido afectado, y se abrió un trámite sumarísimo. El partido afectado respondió el martes 26 del mismo mes. Inmediatamente, se pasaron obrados a la Comisión Jurídica de la Corte Nacional, con cuya relación se procedió a dictar la Resolución Nº 064/91 del 30 de noviembre pasado.

Tal resolución fue dada a conocer en Sesión Plenaria Pública del mismo 30 de noviembre, en la mañana, a la que asistieron los delegados acreditados por los partidos políticos, entre los cuales estaba el representante de la Unidad Cívica Solidaridad.

El texto de la resolución dice:

RESOLUCION Nº 064/91
La Paz, 30 de noviembre de 1991

VISTOS.—
La denuncia de impedimento legal contra el candidato a la 1ra. Concejalía de la ciudad de Sucre postulado por el Partido Político Unidad Cívica Solidaridad; la documentación acompañada; la contestación y las disposiciones legales que regulan la materia, y

CONSIDERANDO:
Que el Partido Político Unidad Cívica Solidaridad, en el plazo establecido por el Art. 144, párrafo tercero de la Ley Electoral vigente, presentó ante la Corte Nacional Electoral la nómina de sus candidatos para las elecciones municipales del 1° de diciembre próximo, en la que figura la candidatura de Sr. Luis Mario Ramírez Arce a la primera concejalía de la ciudad de Sucre por el referido Partido Político;
Que los ciudadanos José Luis Pari, con C.I. 1089566 Ch., Ciro Palma Guardia, con C.I. 2870856 Ch., Ronald Kejevic con C.I. 3474742 LP. y Zulma de Soria Galvarro con C.I. 1081009 Ch., estudiante, arquitecto, estudiante y secretaria, respectivamente, todos domiciliados en la ciudad de Sucre, mediante memorial de fecha 5 de noviembre en curso, recibido el 14 del mismo, en Secretaría de Cámara de la Corte Nacional Electoral, demandan la inhabilitación del mencionado ciudadano a la referida candidatura por no haber dado cumplimiento al Art. 125 de la Ley Electoral vigente, acompañando para el efecto la siguiente documentación fotostática no legalizada; Resolución Ministerial Nº 1/83 de 24 de febrero de 1983, expedida por el Ministerio de Energía e Hidrocarburos, la que designa como Director Ejecutivo de ICLA al Ing. Luis Mario Ramírez Arce; Contrato de Prestación de Servicios Profesionales, suscrito entre la Asociación ICLA, representada por el Ministro de Energía e Hidrocarburos y el Ing. Luis Mario Ramírez Arce; Publicación de la Gaceta Oficial de Bolivia del Decreto Supremo 19.139 de 17 de septiembre de 1982 cuyo Artículo 1° crea la Asociación "ICLA" como Entidad Descentralizada dependiente del Ministerio de Hidrocarburos, con personalidad jurídica propia y duración indefinida, sujeta a supervisión de la Contraloría General de la República y conformada por las Corporaciones de Desarrollo de Chuquisaca, Tarija y Potosí y la Empresa de Electrificación S.A.; Presupuesto de Ingresos y Egresos de la Asociación "ICLA" correspondiente a la gestión 1991; Nota de envío del Presupuesto de la Asociación "ICLA" de la gestión 1992 de fecha 15 de octubre último, suscrito por su Director Ejecutivo Ing. Mario Ramírez Arce y dirigido al Presidente de la Corporación de Desarrollo de Chuquisaca y la Ley de Organización Administrativa del Poder Ejecutivo D. L. Nº 10480 de 12 de septiembre de 1972, en cuyos Arts. 82 y siguientes, se define el carácter público de las Corporaciones Regionales de Desarrollo, como entidades sujetas al Control Fiscal de la Contraloría General de la República.
Que la referida solicitud fue puesta en conocimiento del Partido Político Unidad Cívica Solidaridad, mediante providencia de 19 de noviembre en curso con la que fue notificada la citada organización política a horas diez y seis minutos del día jueves 21 del referido mes, por intermedio de su representante legal ante la Corte Nacional Electoral.
Que el Partido Político Unidad Cívica Solidaridad, mediante memorial de fecha 27 del presente mes responde negativamente a la demanda de inhabilitación y reconviene la misma por daños y perjuicios, acompañando al efecto las siguientes fotocopias no legalizadas: Contrato de Prestación de Servicios, ya presentado por los demandantes; Certificado expedido por el Vicerrector de la Universidad Real y Pontificia de San Francisco Xavier de Chuquisaca en fecha 21 de noviembre en curso, por el que se establece que el Ing. Mario Ramírez Arce ejerce la docencia en la carrera de Ingeniería Mecánica, dependiente de la Facultad de Tecnología; Informaciones Periodísticas publicadas en el Correo del Sur de 12 de noviembre en curso relativa a la no impugnación de la candidatura de Mario Ramírez y del Periódico "La Razón" de 21 del mismo mes, donde se afirma que no existen argumentos legales para inhabilitar la referida candidatura y finalmente el Estatuto de la Asociación "ICLA", cuyo artículo segundo establece que dicha Asociación tiene "personería jurídica propia, patrimonio independiente y autonomía administrativa y está bajo tuición del Ministerio de Energía e Hidrocarburos", ejercida su Director Ejecutivo, de conformidad al Art. 14 del mencionado Estatuto Orgánico, tiene las facultades de "dirigir en general la marcha de la Asociación, representarla y ejecutar todos los actos y celebrar todos los contratos que correspondan".

CONSIDERANDO:—
Que de acuerdo al Art. 125 inciso a) de la Ley Electoral vigente, no podrán ser elegidos Concejales, Municipes o Agentes Cantonales, los Alcaldes, funcionarios y empleados civiles que no renuncien a sus cargos y cesen en sus funciones por lo menos sesenta días antes de la elección, con excepción de Rectores y Catedráticos de Universidad.
Que de la compulsa de la prueba presentada en simples fotocopias no legalizadas, que carecen de valor legal al tenor de los Arts. 398, 399 y 400 del Código de Procedimiento Civil, lo que no impide que la Corte Nacional Electoral pueda pronunciarse sobre el fondo de la demanda, por la naturaleza pública del trámite y de los hechos con las disposiciones legales que norman la materia, se establecen los siguientes aspectos específicos:
Que el Ing. Mario Ramírez Arce fue designado como Director Ejecutivo de la Asociación "ICLA" por Resolución Ministerial, ejecutada mediante contrato de Prestación de Servicios profesionales, suscrito entre el Ministro de Energía e Hidrocarburos y la autoridad ejecutiva.
Que la asociación "ICLA" fue creada mediante Decreto Supremo 19139 de 17 de septiembre de 1982 como "Entidad Descentralizada, sujeta a la fiscalización y supervisión de la Contraloría General de la República".
Que el Director Ejecutivo de la Asociación "ICLA" se constituye en el personero legal de la misma, con todas las funciones ejecutivas inherentes a su cargo.
Que la actividad docente ejercida por el Ing. Mario Ramírez Arce no es causal inhabilitante de su candidatura por la excepción establecida en el propio Art. 125 inciso a) de la Ley Electoral vigente.

CONSIDERANDO:—
Que la exigencia de la renuncia establecida por la Ley Electoral pretende evitar que los alcaldes, funcionarios y empleados civiles que no renuncien a sus cargos en tiempo oportuno, influyan en la ciudadanía desde sus funciones y por el nivel de éstas, situación que podría darse en el caso de autos.
Que de la revisión de los antecedentes presentados por ambas partes, se establece que el Ing. Mario Ramírez Arce es funcionario público.
Que, dado el carácter sumarísimo y de puro derecho del procedimiento electoral reconocido por el Art. 238 de la Ley Electoral y al amparo de los Arts. 354 y 485 del Código de Procedimiento Civil, no existe necesidad de apertura de término probatorio ni la admisión de reconvención alguna.

POR TANTO:—
LA SALA PLENA DE LA CORTE NACIONAL ELECTORAL, EN USO DE LA FACULTAD RECONOCIDA POR EL INCISO a) DEL ART. 27 DE LA LEY ELECTORAL VIGENTE,—
Primera.- Declarar probada la demanda de inhabilitación del Ing. Luis Mario Ramírez Arce, por no haber presentado ésta su renuncia al cargo de funcionario público que ocupa, en el tiempo establecido por la Ley Electoral, para candidatizar a la 1ra. Concejalía de la ciudad de Sucre, postulado por el Partido Político Unidad Cívica Solidaridad, debiendo retirarse su nombre de la nómina de candidatos del referido Partido.
Segundo.- Encomendar a la Corte Departamental Electoral de Chuquisaca la notificación de la presente Resolución al mencionado ciudadano.
Tercera.- No ha lugar a que esta Corte admita la reconvención planteada por la Unidad Cívica Solidaridad por improcedente.
Regístrese, comuníquese y archívese.

Dr. Hubicar Cajías Kauffmann
Presidente
Corte Nacional Electoral

Dra. Alcira Espinoza de Villegas
Vice-Presidenta
Corte Nacional Electoral

Dr. Alfredo Soulángel Peñaranda
Vocal
Corte Nacional Electoral

Jorge Lazarte Rojas
Vocal
Corte Nacional Electoral

Ing. Iván Guzmán de Rojas Rioseowsky
Vocal
Corte Nacional Electoral

Ante Mí:
Dr. Reynaldo Iriarte Castro
Secretario de Cámara
Corte Nacional Electoral

A 18 meses de las elecciones

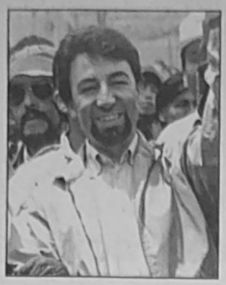
Jefes políticos comenzaron carrera hacia la Presidencia

Max Fernández pronostica 40 % para UCS; no quiere socios. Sánchez de Lozada le teme más a Fernández que a Banzer. Palenque confía en "cuádruple empate". Eid repite que el AP es la primera fuerza política del país.

Los jefes políticos de los cuatro partidos más votados en la elección municipal del domingo iniciaron anoche, en un programa televisivo, su carrera hacia las elecciones presidenciales 1993.

Convocados por el periodista Carlos Mesa a realizar una evaluación simultánea sobre los resultados de la elección del domingo último, Max Fernández, Gonzalo Sánchez de Lozada, Carlos Palenque y Oscar Eid esbozaron anoche las que podrían considerarse "líneas maestras" de la contienda electoral prevista para dentro de 18 meses.

Populismo y neoliberalismo, cábalas electorales y principios doctrinales, se conjugaron anoche en las animadas exposiciones de los líderes políticos, a las que, sin explicación, no fueron invitados el MBL y la Izquierda Unida.



MAX: "NO QUIERO SOCIOS"

El acaudalado líder de UCS, que confirmó su segundo lugar en la preferencia del electorado municipal, pronosticó anoche que la votación de su partido crecerá en 1993 al punto de que no necesitará de aliados para convertirse en Presidente.

"Como van las cosas, con el 23 a 24 por ciento que hemos logrado en las elecciones (del domingo), y si consideramos que en 1993 ya no van a jugar los candidatos a alcaldes sino yo en persona, confío en tener un 40 a 42 por ciento de la votación", dijo sin ocultar su orgullo.

"No creo que necesite aliados; además, no está en mis principios", agregó.

Fernández, que reconfó insistentemente el número de concejales que tras las elecciones están bajo su mando, aseguró además que el avance de UCS en el escenario político no fue mayor debido a que decidió utilizar una "táctica muy interesante"; no desgastar a su partido ni sus propios recursos.

Consultado por Mesa sobre su posición ideológica, el empresario cervecero

respondió confusamente no ser partidario del neoliberalismo ni del populismo, sino de un partido organizado empresarialmente y dedicado a la acción social.

"Tenemos una gran ideología y muy buenos principios", subrayó al sostener que UCS "es una alternativa completamente distinta a todo el pasado".

"GONI": EL "CLASICO" ES ENTRE LA UCS Y EL MNR

"Hay un cambio radical en el escenario político. Antes se peleaba que el clásico era entre 'Goni' y Banzer. Ahora todos saben que el clásico había sido entre 'Goni' y Max", afirmó el líder del MNR Gonzalo Sánchez de Lozada en la entrevista.

El jefe movimientista, que reiteró su opinión de que el gobernante Acuerdo Patriótico "está de bajada" y que Condepa "mantuvo meritoriamente su ubicación en la preferencia electoral", insistió en que sólo la UCS y el MNR aparecen como las opciones con serias posibilidades de ganar la Presidencia en 1993.

"Somos las dos únicas fuerzas que han aumentado su caudal electoral desde las elecciones municipales de 1989. Nosotros en 2.6 por ciento, y UCS en 5 punto algo", agregó al sostener que las cifras obligan a los movimientistas a redefinir sus estrategias electorales y "aprender" de UCS y Condepa.

En criterio de "Goni", el partido de Palenque ha demostrado la importancia de "escuchar a la gente", mientras el de Max Fernández ha demostrado el valor político de entregarle obras.

"Nosotros tenemos que aprender a escuchar, entregar obras y, además, ofrecer nuestra cabeza", dijo al asegurar que "si en algo coinciden todos" es en que él mismo y su partido "tienen cabeza".

En ese marco, agregó, "el MNR es la única alternativa responsable para detener al populismo".

PALENQUE: CUADRUPLE EMPATE CONDEPA-UCS-MNR-AP EL '93

Entusiasmado aún por el triunfo de su candidato Julio Mantilla en La Paz, el líder nacional de Condepa confesó anoche su aspiración a "cuadruplempatar" las preferencias del electorado en 1993, cuando postulará por segunda vez a la Presidencia de la República.

"Si en las elecciones pasadas se ha presentado un triple empate, yo creo que la posibilidad de cuadruplempatar (en 1993) no es algo alejado de la realidad", dijo Palenque al responder si realmente se consideraba "presidenciable".

El líder condepista insistió en que, en su criterio, UCS, MNR, Acuerdo Patriótico y su partido son las cuatro fuerzas políticas fundamentales que, con variaciones, disputan la preferencia del electorado boliviano.

Pero Palenque dedicó también buena parte de su intervención a explicar la posición de su partido respecto al neoliberalismo y el populismo.

FF.AA. advierten presencia guerrillera en las fronteras

ANF.- Como una muestra del valor y la necesaria existencia de las Fuerzas Armadas en el país, el Comandante en Jefe de la institución, Gral. Alejandro Camponovo, advirtió ayer sobre la presencia de grupos guerrilleros en las regiones próximas a las fronteras de Bolivia y la tarea de evitar su incursión al territorio.

El jefe máximo de la institución armada hizo una caracterización de esos grupos guerrilleros señalando que se trata de "gente entrenada no sólo desde ayer, sino que está en actividad constante para provocar desajustes muy serios con todo tipo de actividades vandálicas".

Se trata de uno de los ejemplos que citó el Comandante en Jefe para fundamentar que las FF.AA. constituyen una prenda de garantía frente a esos peligros de incursión guerrillera foránea al territorio boliviano.

De esa manera, las ideas de anular la existencia de la institución castrense de la vida nacional, que surgió en Santa Cruz la semana pasada, continúa despertando críticas duras de parte de efectivos de mando de la cúpula militar.

Todos los días existen atentados, secuestros y muertes (en algunos países vecinos) de gente inocente que muchas veces no tiene ninguna relación con esas políticas subversivas", dijo el Comandante en Jefe.

Agregó que las FF.AA. no quisieran "ver que en nuestro país corra sangre inútilmente debido al accionar de esos grupos guerrilleros; afortunadamente eso no está ocurriendo en Bolivia".

En ese marco, exhortó a "todos los bolivianos a precautelar esta situación (de tranquilidad) que será la única forma de poder progresar, lo contrario conllevaría destrucción, muerte, falta de progreso, carencia de inversiones extranjeras y que la economía se deteriore fácilmente".

"Nosotros como deseamos el bien para nuestra sociedad y nuestro país debemos llevar hacia adelante los programas de desarrollo de una forma consciente sin ningún desorden y orientarnos en ese sentido", acotó la autoridad militar.

Consultado si el llamado "Manual Bush para la eliminación de las FF.AA. de Iberoamérica", influyó, de alguna manera, en el contenido de las declaraciones del Presidente de la Corte Departamental Electoral de Santa Cruz, respondió: "Yo me imagino de que alguna orientación política debe haber. No podemos controlar la mente de las personas, ni mucho menos su ideología".

ATENCION

Sr. GUSTAVO A. MICHEL BECKER con C.I. 3040281 L.P. debe llamar urgente a los teléfonos 340870 - 341603 - 327937.

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

E N D E

La Empresa Nacional de Electricidad S.A. (E.N.D.E.) invita a presentar ofertas para:

Suministro de: Instrumentos Calibrador de Transductores

Invitación Nº OP-E3936

Las especificaciones correspondientes pueden obtenerse a partir de la fecha en las oficinas de ENDE en Cochabamba, calle Colombia Nº 0-0655; en La Paz, Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo piso o en Santa Cruz, en la planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo, previo pago de $US 10.- o su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición.

Esta invitación se efectúa de acuerdo al D.S. 22678

Los interesados deberán presentar propuestas hasta horas 11:30 del día 13 de enero de 1992 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Cochabamba, diciembre de 1991

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DE ORURO

INVITACION DIRECTA Nº 002/91

La Corporación Regional de Desarrollo de Oruro, en cumplimiento a disposiciones legales en actual vigencia invita a todas las personas naturales y/o jurídicas, a presentar sus propuestas de locación de un inmueble para el funcionamiento de las oficinas de la Gestoría en la Ciudad de La Paz.

Las especificaciones deberán ser recabadas en las oficinas de la Gestoría de CORDEOR en la ciudad de La Paz, ubicadas en el Edificio Colón, 9no. piso Nos. 904 y 905, o en el Departamento Legal de CORDEOR, ubicado en la calle Potosí Nº 5529 (ciudad de Oruro).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado como máximo hasta horas 9,30 am. del día 16 de diciembre del año en curso en las citadas oficinas o a la casilla Nº 1017, Oruro.

DEPARTAMENTO LEGAL CORDEOR

RELACIONES PUBLICAS CORDEOR

Oruro, 4 de diciembre de 1991

COLECCIÓN PRIVADA:
Joya de Singani.
Joya de envase.

Valle fecundo en vida
Quebrada templada
como el rugido de un
Y en tu copa, la fragan
el sabor de la uva mos

SINGANI
COLECCIÓN PR
DE RUJERO.
Una verdadera joya en
finamente trabajada.
Atrévase a probarlo
y se quedará con él.

Bodegas y Viñedos de La Con

esponsables
s Alurralde

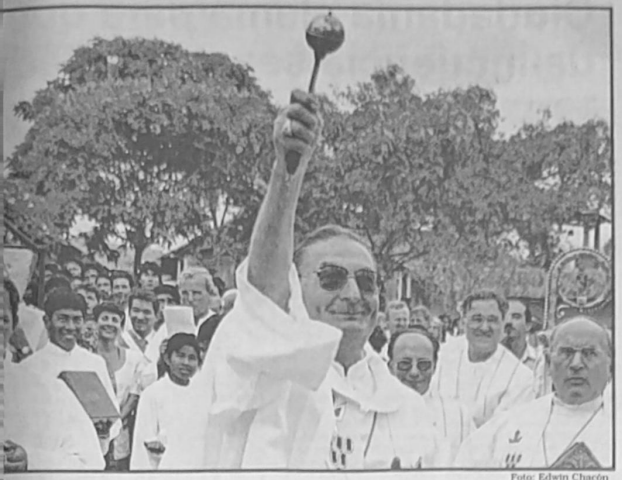


Foto: Edwin Chacón

rio de San Javier

rco humano festivo y en una imponente ceremonia cívico-religiosa se conmemoró ayer el tricentenario ción de San Javier, la primera misión jesuítica en tierras chiquitanas. Comenzó con la procesión del clero lo del templo restaurado, donde el obispo de Ñuflo de Chávez tocó o llamó a las puertas con su báculo. coro de voces entonaba un cántico apropiado. Abrió las enormes hojas de la puerta el arquitecto a cargo uraciones Hans Roth, quien le entregó una llave enorme como signo de que la obra había concluido. la muestra el momento de la bendición del templo realizada por monseñor Eduardo Boels.

onente bendición del templo de Javier en su tricentenario

VIER (ÑUFLO DE CHAVEZ), 3 (PRESEN-Edwin Chacón A.- En una imponente cere-co-religiosa, con un marco humano festivo ioró hoy (ayer) el tricentenario de la funda-n Javier, la primera misión jesuítica en quitanas. Ha sido un reencuentro con las s nativas y durante la bendición de la cruz a misma letanía que había encabezado el P. isco de Arce, en 1691.

mplo, dijo el Nuncio Apostólico de Su Santi-Giovanni Tonucci, decididamente es todo que nos une con el pasado; que nos permite a adelante, hacia el futuro que nos espera y arante la reinauguración de la imponente mplo).

periores provinciales de los jesuitas de Ale-iza y Bolivia que llegaron para este acto, a la inscripción de la placa recordatoria de unto a la Nueva Cruz del Tricentenario que ecuerdo de los jesuitas que de 1691-1768 ron al pueblo chiquitano en su experiencia ciedad fraterna y justa. 3 de diciembre de centenario de fundación de San Javier".

ora de este día en San Javier fue saludado o repique de campanas, mientras las delega-igenas llegadas desde las diferentes provin-aitanas, entonaban cánticos heredados de asados y en idioma nativo, rememorando la os primeros sacerdotes.

o todavía se cumplen una serie de activida-emorativas, la población continúa intervi-forma masiva.

aldía Municipal de San Javier declaró hués-stres a Mauro Bertero y Jorge Landivar, de Estado, al presidente de la Conferencia de Bolivia (CEB), Mons. Edmundo Abastoflor, po de Santa Cruz, Mons. Julio Terrazas al xiliar de la Arquidiócesis cruceña Mons. wn, así como al Vicario Apostólico de Chi-ns. Bonifacio Madesbacher, su obispo auxi-s, Jesús Suárez Obispo Auxiliar de La Paz io general de la CEB, a los provinciales os de Alemania, Suiza y Bolivia, así como al olando Aróstegui, al alcalde Mario Arano, al Municipal en pleno, presidente de RUZ y otras altas autoridades que asistieron.

tenario

o un acto prolongado la conmemoración de los 300 años de fundación de San Javier y la reinauguración del templo colonial que comenzó a promediar las 10 de la mañana y se prolongó con la Misa Episcopal hasta cerca de las 14 horas.

Frente al templo, en medio de la plaza donde fue erigida la Cruz del Tricentenario, estaban colocados enredador -como hace 300 años los indios- ahora sus descendientes chiquitanos vistiendo trajes de "yaritueces", al lado estaban los ocho miembros del Cabildo Chiquitano de San José y la veintena de caciques de los pueblos guarayos, todos tenían en la mano el bastón de mando con la empuñadura de plata.

El clero se apostó frente a la cruz junto a las autoridades e invitados especiales. El Vicario Apostólico de Ñuflo de Chávez Mons. Antonio Eduardo Bosl, comenzó la bendición con el mismo ritual que lo hizo en 1691, el padre Arce. El historiador cruceño Alcides Parejas, tuvo a su cargo la descripción histórica sobre los antecedentes, la labor de las misiones jesuíticas y la herencia viva manifestada hoy en los pueblos de esta región, indicando que la obra sigue.

Bendición del templo

Fue un acto no sólo solemne por sus características, sino imponente, lleno de unción donde el pueblo ha expresado su profunda fe religiosa.

Comenzó con la procesión del clero hasta el atrio del templo restaurado, donde el Obispo de Ñuflo de Chávez tocó o llamó a las puertas con su báculo. Mientras un coro de voces entonaba un cántico apropiado, abrió las enormes hojas de la puerta el arquitecto a cargo de las restauraciones Hans Roth, quien le entregó una llave enorme como signo de que la obra había concluido.

Junto a la reinauguración y bendición, hoy se estrenó con carácter mundial la Misa de San Javier, que había sido escrita por el jesuita Martin Schmid, cuando forma parte de las misiones en estas tierras en 1692.

Dos coros, uno de la Universidad "Gabriel René Moreno" y del Instituto Integrado de Bellas Artes, dieron el marco relevante a la misa pontifical. Ante un lleno completo y en el momento central el Nuncio Apostólico, como representante de San Pedro, comenzó la bendición cooperado por los Obispos Boesl y Madesbacher.

La bendición del templo restaurado concluyó con la procesión con la imagen del Santo Patrono del pueblo, San Javier, recorriendo las calles próximas al templo

En Congreso Indígena Interamericano

Reclaman territorio y participación política

SAN IGNACIO DE MOJOS, 3 (PRESENCIA).- Los pueblos indígenas de América reclaman territorio pero también su derecho a la participación política para plantear y resolver sus problemas.

Estas demandas fueron expresadas por el indígena kuna de Panamá, Nicanor Gonzáles, cuando se inauguró aquí el Segundo Congreso Indígena Interamericano de Recursos Naturales y Medio Ambiente con asistencia de casi 150 delegados de 17 países del continente.

Gonzáles es coordinador internacional desde el primer Congreso de Panamá y hoy calificó esta segunda reunión como el paso fundamental para lograr la unidad de los pueblos nativos de América.

Dijo que por derecho histórico "corresponde a los pueblos originarios no sólo tener territorio, sino también participación política". Justificó este planteamiento al criticar el surgimiento de organizaciones no gubernamentales (Ongs) que sin respetar los derechos de los pueblos nativos captaron recursos en nombre de ellos y no llevaron esos beneficios realmente.

Estimó que sólo un 20 por ciento de los recursos llegó a las bases indígenas desde hace 10 años, aproximadamente. En este sentido criticó la falta de apoyo de los gobiernos a la organización de las étnias.

El coordinador insistió también en que 1992 debe servir para reflexionar sobre la importancia de los derechos a la partticipación política y el territorio propio.

Gonzáles reclamó que los parques y áreas protegidas deben pasar a la administración indígena porque "los sociólogos y otros estudiosos nos han tenido sometidos como si fueramos objetos". Defendió y postuló el ejercicio de la capacidad étnica para el manejo de los bosques y los recursos naturales que contienen "porque la ecología nació para los ecologistas hace poco, pero existió hace mucho para nosotros"

Añadió que los indígenas no son conservacionistas "sino manejadores de las cosas de la naturaleza" por lo que la conferencia Eco 92 del Brasil no es su objetivo fundamental.

El acto de inauguración se había efectuado con un ritual aymara en honor de la Pachamama, a cargo de un indígena de Tiwanaku quien invocó a la unidad de los pueblos nativos de América Latina.

El presidente de la Central de Pueblos Indígenas, Ernesto Noe, dio la bienvenida a sus hermanos visitantes y coincidió en la necesidad de conformar una sola organización de las étnias americanas.

El diriginte dijo que así unidos los pueblos lograrán mejor integración.

Minutos después de iniciarse el acto llegó el ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Mauro Bertero, invitado para inaugurar el Congreso. En su discurso admitió que el actual sistema aplica una democracia para pocos y no es una de verdad, y que por eso el gobierno ha presentado un proyecto de ley elaborado con la participación indígena.

Bertero dijo estar de acuerdo en la necesidad de mayor participación pero exhortó a que la causa indígena no sea usada eventualmente, por lo que deben hacerse modificaciones en las leyes de cada país.

También cuestionó las exigencias de los países industrializados cuando invocan, y a veces impone medidas de proyección, para la naturaleza cuando fue "el mundo el que depredó los recursos naturales y eso se llama hipocresía".

Este miércoles comenzará la conferencia previa al trabajo de grupos que discutirán los temas de este congreso que será clausurado el próximo sábado.

(Cortesía de Telecomunicaciones Huajojó).

Hoy en Sala Plena

Corte Suprema tratará extradición de familiares de "Techo de Paja"

SUCRE, 3 (PRESENCIA).- La Sala Plena de la Corte Suprema de Justicia de la Nación abordará mañana (hoy), el tema de la extradición a los Estados Unidos de los familiares del narcotraficante Jorge Roca Suárez, alias "Techo de Paja", actualmente recluido en el país del norte.

La información fue transmitida a **PRESENCIA** por el presidente de la Corte Suprema, Dr. Edgar Oblitas Fernández al revelar que desde la jornada de hoy se normalizaron en la práctica las actividades en todas las estructuras del Poder Judicial.

Oblitas aclaró que el tratamiento de la extradición no significa que este miércoles emerja un pronunciamiento al respecto sino que como es norma legal se estudiará el requerimiento del Fiscal General de la República y luego se nombrará un ministro relator que redactará el proyecto de resolución.

"En verdad no hay un tiempo determinado para resolver los pedidos de extradición. Han habido casos que han durado meses como días", añadió el alto representante de la justicia boliviana.

Hace dos meses aproximadamente la embajada de EE.UU presentó a través de la Cancillería de la República una solicitud para que Blanca Roca Suárez y Asunta Beatriz Roca sean extraditadas al país del norte a fin de ser juzgadas junto al narcotraficante Jorge Roca Suárez, "Techo de Paja".

JUICIO A GARCIA MEZA

Por otra parte el presidente de la Corte Suprema se refirió al Juicio de Responsabilidades al ex-dictador Luis García Meza prófugo desde hace más de dos años y medio. Este proceso -dijo- proseguirá el próximo miércoles 11. En esa ocasión será debatido el Quinto Grupo de Delitos referido al cobro ilegal de un cheque de 278.000 dólares en el que se halla implicado el ex-militar junto a Rodolfo Cueto, Luis Bravo y Luis Ballesteros.

Es posible que en la misma audiencia se ingrese a debatir el Sexto Grupo de Delitos relativo a la piscina olímpica de La Paz. Este caso se refiere a la desviación de materiales de construcción destinados a ese escenario deportivo y que en realidad eran vidrios ray-ban, fierro, perfiles de aluminio que llegaron a beneficiar al Reglmiento Colorados.

Una vez concluya el tratamiento de esos delitos quedarán pendientes los grupos Siete y Ocho que también se encuentran considerados como "delitos económicos".

Avión Airbus de cabina ensanchada inicia servicio

Nave alquilada

El presidente del directorio del Lloyd Aéreo Boliviano, Gonzalo Campero Paz, en la presentación de la nave alquilada por el LAB durante un acto especial efectuado en la plataforma central del aeropuerto "Jorge Wilstermann" de Cochabamba. Abajo, el interior del nuevo avión Airbus A310-300, alquilado para cubrir la ruta desde y hacia Miami.

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- El avión Airbus A310-300 alquilado por el Lloyd Aéreo Boliviano (LAB), para cubrir la ruta desde y hacia Miami, llegó hoy a esta ciudad al iniciar sus servicios regulares. Con ese motivo se llevó a cabo un acto especial en la plataforma central del aeropuerto "Jorge Wilstermann".

El arribo de esa aeronave a la nueva pista conocida como 13-31, fue además la primera que se registra con este tipo de avión y se constituyó en la inauguración de la franja para naves de esa capacidad y características específicas.

En la oportunidad, las autoridades de la empresa aérea estatal presentaron oficialmente el avión que se encuentra en el país desde el domingo. Todavía deben efectuarse algunas labores de reacondicionamiento, aunque ya cubre la ruta mencionada sin escalas.

El moderno avión cuenta con 241 asientos para pasajeros distribuidos en tres filas de tres asientos cada una y dos pasillos intermedios para mayor comodidad de los usuarios. Cuenta con una bodega de 14 contenedores "Standar LD3" con capacidad para el transporte del equipaje de la totalidad de los pasajeros más carga adicional en el mismo vuelo.

El presidente del directorio del LAB, Gonzalo Campero Paz, declaró que con el inicio de operaciones de la nave de fuselaje ancho, comienza una nueva etapa que permitirá, además de atender la demanda, formar personal técnico y de cabina. En efecto, desde marzo del año próximo, la tripulación será boliviana.

Fernando Vargas, gerente general de la empresa, declaró que con este tipo de aeronave se pueden cubrir también rutas desde y hacia Europa ya que reúne todos los requisitos de la aviación comercial que requieren, como este caso, servicios de larga distancia.

Dijo que el contrato de alquiler especifica una clausula que establece la opción a compra. La renta mensual supone una erogación de más de 500.000 dólares cantidad que, sumada a otros gastos de operación, seguro y otras se acerca a 1.000.000 de dólares.

bamba

riesgo ejecución de la gunda etapa del aeropuerto

ABAMBA, 3 (PRESEN-ejecución de la segunda acropuerto de esta ciudad o debido al incumplimien-erno que hasta el fecha no talia un "adendum" com-o para el financiamiento liente.

La información fue proporcionada por el gerente de la Unidad Ejecutora del Aeropuerto, Carlos Ricо Soliz, quien informó que el documento, "un papel muy simple", debía enviarse hace dos meses, pero no se lo hizo con los inconvenientes que ello significa.

Recordó que el Comité Cívico, en su momento, realizó las reclamaciones del caso, empero, su demanda no fue atendida por las autoridades que se comprometieron a hacerlo hasta el 29 de noviembre próximo pasado.

"El proyecto está parado y con grave riesgo de que no se haga la segunda etapa" indicó a tiempo de dejar claro que, por su parte, la Unidad Ejecutora ha cumplido con el trabajo técnico destinado a obtener el financiamiento requerido.

"El gobierno tiene la última palabra" declaró antes de expresar su preocupación por las consecuencias que una demora de esta naturaleza puede tener no sólo en lo que a aspectos procedimentales se refiere, sino también en cuanto al costo y los efectos multiplicadores que esto provoca. La concresión de la segunda etapa tiene atraso de un año.

Informó que el directorio del Comité Cívico se reunirá próximamente para analizar el caso y adoptar las medidas que el caso aconseje en defensa de los intereses regionales y, concretamente, la conclusión del proyecto calificado de "trascendental importancia".

La ejecución de la segunda fase requerirá una inversión de $us. 21.600.000, monto que, sumado a los impuestos, ingeniería, supervisión y otras obligaciones demandará una erogación de $us. 26.000.000 aproximadamente.

Esta etapa comprende la construcción de las terminales de carga y pasajeros, torre de control, caminos de acceso, estacionamientos y obras complementarias.

ntenario del nacimiento Don José Stambuk Sasunic

CHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- Hoy cumple cien años ia Don José Stambuk Sasunic, nacido en Vrboska, lavia. Es el mayor de ocho hermanos. En 1925 resolvió darse con su familia a Bolivia y radicó inicialmente en la d de Oruro.

1928 se trasladó a Cochabamba, ciudad en la cual radica entonces. Sus actividades en el campo comercial le llevaron alar un almacén de abarrotes que funcionó por varias as con el nombre de "Tres Hermanos". Más tarde diversificó ividades dedicándose a la industria vitivinícola y de molien-café.

emás, durante cinco años, Don José Stambuk fue el agente uidor del matutino **PRESENCIA** en la capital del valle.

uno de los fundadores de la "Sociedad Yugoslava de cencia" de Cochabamba y asimismo participó en la creación menterio Yugoslavo.

ne tres hijos, 20 nietos y 32 bisnietos, quienes desempeñan ades en diversas actividades de carácter profesional y en la administración pública.

Cámara de Comercio de esta capital le otorgó su más alta ión, a la que se hizo merecedor por la destacada actividad gada durante casi seis décadas en la ciudad de Cochabamba.

Cochabamba

Corte Electoral concluyó cómputo de ciudad

El 13,99% de inscritos no votó en las elecciones del domingo

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- Un total de 20.434 ciudadanos de los 146.108 inscritos no votaron en las elecciones municipales realizadas el domingo próximo pasado en esta ciudad, es decir, la provincia Cercado del departamento.

La cifra representa el 13,99% de ausentismo, según los resultados oficiales proporcionados por la Corte Departamental Electoral que, a las tres de la madrugada, concluyó con el cómputo, o sea, la verificación de las actas válidas desde la mesa de sufragio.

De acuerdo al informe, se revisaron 565 actas, ninguna fue anulada, por lo tanto, 116.388 votos fueron declarados válidos, 3.029 blancos y 6.257 nulos. En total fueron emitidos 125.674 votos lo que quiere decir que el 86,01% de la población inscrita acudió a las urnas.

Las estadísticas oficiales señalan que el 92,61% (116.388) votos fueron calificados como válidos, por lo tanto, apenas se registró un 2,41% de sufragios sin destino, o lo que es lo mismo blancos, y un 4,98% de anulados por distintos motivos.

RESULTADOS

El Acuerdo Patriótico (AP), con 39.688 votos y un 34,10%, ocupó el primer lugar. El segundo puesto correspondió a la Unidad Cívica Solidaridad (UCS) con 31.877 votos y un 27,39%. En el tercer lugar se ubicó el Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), con 29.057 votos a favor y 24,97%.

El Movimiento Bolivia Libre (MBL), contabilizó 7.997 votos, un 6,87% en un cuarto lugar. El Frente Revolucionario de Izquierda (FRI) recibió 3.778 votos de apoyo que representan el 3,25% del total y le dieron el quinto lugar. Conciencia de Patria (CONDEPA) se ubicó en la sexta posición con 2.551 votos y el 2,19%. Finalmente, el último lugar correspondió a Izquierda Unida (IU) con 1.440 votos y el 1,24%. Con la aplicación del Divisor Impar, el AP logró cinco representantes en el Concejo Municipal; la UCS, cuatro; el MNR, tres; y el MBL, uno solo.

El AP, en 1989, obtuvo 52.433 votos, es decir, 12.745 más que el domingo próximo pasado. El MNR, este año, aumentó la cantidad de sufragios obtenidos, pues hace dos años sumó 17.583 y este año 29.057, o sea, 11.474 más. UCS recibió menor apoyo con 5.921 votos menos ya que el 89 alcanzó a sumar 37.789.

Todos los participantes, lo que es lo mismo, el AP, UCS, MNR, MBL, FRI y CONDEPA conservaron los lugares obtenidos en las elecciones municipales del 3 de diciembre de 1989, oportunidad en la que el Movimiento Federalista Democrático (MFD), se ubicó en último lugar. Esta vez, le correspondió a la Izquierda Unida.

Unidad Sanitaria controla brote de cólera con dos casos confirmados

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- La Unidad Sanitaria tiene controlado el brote de cólera registrado en este deparamento, concretamente, la localidad de Paracti, ubicada a 83 kilómetros al noreste, en la provincia Chapare.

Hasta la fecha dos casos fueron confirmados. El denominado "caso índice" correspondiente a una mujer de 28 años y el de su hijo de 7. El Instituto Nacional de Laboratorios de Salud (INLASA), confirmó la presencia del Vibrión Cólera tipo "Ogawa 01-El Thor" en el organismo de estas personas que consumieron verduras crudas.

El director de Epidemiología, Jorge Flores Ramírez, dijo a **PRESENCIA** que desde el 29 de noviembre no se presentaron más casos, hecho que significa que el brote se encuentra controlado desde el punto de vista de salud, ya que pasó el período de incubación.

Manifestó su preocupación, sin embargo, por las condiciones de saneamiento ambiental en la zona de la epidemia ya que no cuenta con agua potable, alcantarillado y otros servicios básicos. Las aguas de la zona se encuentran contaminadas con el riesgo que ello significa para la salud de los estantes y habitantes del lugar.

"La solución es instalar sistemas de agua potable y alcantarillado y tomar las medidas de saneamiento ambiental necesarios para evitar la contaminación y consiguiente circulación del Vibrión Cólera", dijo. Explicó que en Paracti se encuentra una tranca donde una gran cantidad de personas se alimentan y hacen sus necesidades, por lo tanto, el peligro es constante.

Las autoridades, por su parte, realizan todas las tareas de vigilancia epidemiológica necesarias. En la ciudad, manifestó, se continúa con la búsqueda del Vibrión en las aguas servidas, en las personas y en los alimentos.

Dijo que la ciudadanía no debe dejar de tomar precauciones, es decir, observar rigurosamente las instrucciones destinadas a evitar el mal y, en su caso, a combatirlo. Indicó que todos los casos de diarrea son sospechosos, empero, no se ha presentado paciente considerado probable por asociación epidemiológica.

Oruro

En presupuesto para 1992

Corte Superior incluirá la creación de nuevos juzgados

ORURO, 3 (PRESENCIA).- La Corte Superior de Justicia por resolución de Sala Plena incluirá en su presupuesto de 1992 la creación de nuevos juzgados de Instrucción en la capitales de provincia donde no existieran. La determinación fue comunicada por Pedro Loayza Carrasco, presidente de la entidad judicial.

Dijo: "En cumplimiento de la Ley de Organización Judicial se instruyó al Departamento Financiero que incluya en su presupuesto de 1992, la creación de juzgados de Instrucción en todas las capitales de provincia al igual que la compra de inmuebles para la instalación de las casas de justicia provinciales".

Nuestra obligación es instalar oficinas y designar a los jueces donde no existan, para garantizar una correcta administración de justicia, indicó a tiempo de señalar que se establecerá el número de poblaciones que no fueron beneficiadas con este aporte del Poder Judicial, al conocer el resultado de un censo practicado por el Instituto Nacional de Estadística.

INSPECCION

Anunció asimismo que los vocales de la Corte Superior de Oruro iniciaron inspección de notarías de la capital para revisar los documentos que se tramitaron en estas oficinas y particularmente las escrituras públicas que fueron suscritas a partir de enero de 1991.

Esta labor es una obligación que deben cumplir los vocales de las salas Penal y Civil, para garantizar el correcto trabajo de los notarios de Oruro.

Confirmó que se fijó para el viernes 6 de diciembre el verificativo de la última visita general de cárcel. Instruyó para esto que los vocales, jueces, secretarios y actuarios eleven sus informes sobre la situación de detenidos en cada juzgado.

Las autoridades departamentales también deben preparar sus informes para conocer antecedentes de los trámites que se realizan en nuestra jurisdicción y que guardan relación con las causas judiciales, manifestó.

Chuquisaca

En la capital de la República

Ciudadanía clama para delincuencia sea contro

Sólo en 15 días dos jóvenes fueron violentamente agred desconocidos.- Ex-vocal de la Corte Electoral que sufrió hace siete meses no logra restablecerse

SUCRE, 3 (PRESENCIA).- Un clamor desesperado emergió hoy en esta capital cuando en los últimos días se presentó un nuevo hecho de violencia delincuencial. Un joven de 20 años aproximadamente fue brutalmente golpeado por desconocidos. Debido a ello es tratado en la sala de terapia intensiva del hospital estatal Santa Bárbara. Con este suceso la cifra de personas agredidas llega a cinco en el presente año.

Lo paradójico es que hasta ahora la policía departamental no ha podido identificar a las autores de esos hechos delincuenciales que ha originado una profunda preocupación en los habitantes de esta ciudad que en tiempos pasados se caracterizó por ser una de las capitales más tranquilas. Resulta curioso que las cinco personas golpeadas tienen casi las mismas características.

Los delincuentes al parecer integran algún grupo especialmente entrenado para golpear. Por todo lo que afirman los médicos que han asumido el tratamiento de los afectados, "los autores de estos hechos saben golpear porque tanto sus puños como su pies los han utilizado para dar certeros impactos en la cabeza, el estómago, la columna vertebral y el cuello". Es precisamente a raíz de esa forma de golpiza que los agredidos son atendidos en terapia intensiva.

Un reciente caso ocurrió el pasado sábado cuando un joven de 20 años aproximadamente sufrió el ataque de un grupo de desconocidos. Como consecuencia de esta agresión tiene graves lesiones en todo el cuerpo y se estima que su recuperación será lenta.

Hace sólo 15 días otro estudiante fue víctima de una brutal golpiza que le ha originado la pérdida del conocimiento y serios impedimentos en todo su cuerpo. Extraoficialmente, en las últimas horas sucedió

Pero, entre todos los casos del ex-vocal de la C ral Julio Sivila Aldama en siete meses, este ciudad automóvil totalmente tras haber recibido "karatecas".

Desde ese entonces estado físico muestra pudo observar hoy en el

"Mi esposo continúa de semejante golpiza meses. Ha salido del hablar. Su salud ya no su columna han quedado eso pedimos que se llanto y el dolor de mi Que se castigue a quien corazón para hacer daño esposa de Sivila, Florinda

Entre tanto, la madre de Urizar quien también agresión física hace 15 y la desesperación han hijo no ha logrado mejorar en terapia intensiva del

"No sé si mejorará mi reservado. Yo sé que el golpeado en la cabeza. Pido a mi hijo", sostuvo al exig seguridad incrementen para encontrar a los sino a quienes se encuentra delincuencial.

Santa Cruz

Empresarios preocupados por manifestaciones de populismo

SANTA CRUZ, 3 (PRESENCIA).- La Cámara de Industria y Comercio no ha ocultado aquí su preocupación por las manifestaciones de populismo, que se pondrán de manifiesto incluso en el nuevo Concejo Municipal de Santa Cruz de la Sierra.

José Luis Vélez Ocampo, Gerente de la Cámara, definió como populista a uno de los miembros del nuevo Concejo Deliberante, pero se abstuvo de precisar su nombre. Se cree que la referencia directa alude al Dr. Jerjes Justiniano Talavera, concejal electo por la Izquierda Unida y a la sazón rector de la Universidad Gabriel René Moreno, que como tal, reclama la institucionalización del Defensor del Pueblo entre las entidades cruceñas.

Vélez Ocampo se mostró preocupado ante la perspectiva de que el populismo trate de combatir las medidas del modelo económico en vigencia, desde la comuna cruceña, y advirtió que no es potestad de los municipios el tratar de cambiar las orientaciones de la política económica en vigencia.

Recordó también que el MNR y el Acuerdo Patriótico, que son mayoría en el nuevo Concejo Deliberante, fueron y son los impulsores del modelo neoliberal en vigencia, por lo que consideró que no pueden echarse atrás en la nueva coyuntura municipal.

En el mismo sentido, Vélez Ocampo insistió en la necesidad de que el Gobierno acelere el proceso de privatización de las empresas estatales.

Confirmado

Santa Cruz c y presidente

SANTA CRUZ, 3 (PRESENC Santa Cruz, aceptó esta tarde del MNR para ocupar la presi Municipal, que tomará funci

El concejal electo por la Un Universidad Gabriel René Mo Talavera informó a **PRESENC** invitación, a cambio de su vo Fernández como alcalde reelect

Justiniano Talavera dijo tam a cuatro requisitos y que el MN nes son el respeto a la Constit institucionalización del Defens una canasta familiar mínima y la tierra urbana.

Con esto, Santa Cruz de la presidente del Concejo Munic previsto.

La salida desechó la promesa respetar la primera mayoría y concejal electo del MNR, el Ing Alcalde.

El MNR y la IU hacen los ac elegir al Alcalde y al presidente d en los hechos que los concejales de la UCS (2) serán los "convida Concejo Municipal de Santa Cru

AVISO

Se conmina al señor WALTER OVANDO VALENCIA C.I. 169181 L.P. apersonarse por las oficinas de VICAR S.A. en la ciudad de Santa Cruz, a efecto de regularizar su deuda en mora.

LA GERENCIA

Guía Profesional

Centro Médico de Especialidades "La Paz"

Av. 6 de Agosto Nº 2380 Teléfono 343261
Busca Móvil: 321634 - 390222 - 3-4

- GINECOLOGIA-MASTOLOGIA: Dr. Edgar Tapia Arroyo
- MEDICINA INTERNA ENDOCRINOLOGIA: Dr. Erwin von Landwuest, Dra. Elizabeth Melefjam.
- PEDIATRIA Y NEONATOLOGIA: Dr. Alfredo Rodríguez Vargas, Dr. Omar Fernández S.
- NEUROLOGIA Y NEUROCIRUGIA: Dr. Edgar Areré Rada
- TRAUMATOLOGIA Y ORTOPEDIA: Dr. Alberto Romero Cruz
- CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA: Dr. Ricardo Ayala Rojas
- ANATOMIA PATOLOGIA Y CITOPATOLOGIA: Dr. Alfonso Padilla V.
- LABORATORIO CLINICO E INMUNOLOGICO: D. Jaime Quintanilla A.
- CIRUJANO UROLOGO: Dr. Navia Chirel
- GINECOLOGIA-OBSTETRICIA: Lucinda Nota Virhuez

(POLICONSULTORIO LA PAZ) - 6 DE AGOSTO

UROLOGOS

Dr. Guillermo Suárez Tejada

MEDICO UROLOGO
Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología Infantil.
CONSULTORIO: Edif. Cine Monje campero, 1er. Piso Tels.: 326703 - Domicilio Tel. 785617
CONSULTAS 18:00 a 20:00 HORAS

LABORATORIOS

Dr. Rubén Tejada Andrade

Laboratorios de análisis clínico "Roux". Análisis de sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.

DIRECCION: Edif. Mariscal de Zepita Av. Mariscal Santa Cruz Nº 861 esq. Pasaje Peatonal Bloque "A" 2º piso Of. 201 entre Plazas San Francisco y Pérez Velasco Telf.: Lab. 324528 Telf. Dom. 321122 - Casilla 2665

INVITACION PUBLIC

El Servicio Local de Acueductos y Alcantarillado, invita a las Empresas p presentar sus propuestas, para la adquisición de los siguientes equipos de

1 Pza. TRANSFORMADOR DE DISTRIBUCION, con las siguientes car

Potencia 50 KVA
Frecuencia 50 Hz.
Refrigeración: Sumergido en aceite y enfriamiento propio
Tensión Primaria: 6.9 KV en Delta
Tensión Secundaria: 460/266 en Y
Repelación Primaria ± 2 x 2,5%
Bornes del Primario: 3
Bornes del Secundario: 4
Altura: Hasta 4.000 msnm

1pzas. TRANFORMADOR de las mismas características que el anterior, d de 30 KVA.

1 pzas PANEL ARRANQUE, PROTECCION Y CONTROL DE MOTOR SU DE 20 HP - 460 V/380 V. con los siguientes principales componentes:

- Interruptor termomagnético tripolar de 30 A.
- Contactor magnético tripolar con bobina de 220 V. 50 Hz.
- Rulé multifunción de protección de motores contra: Sobrecarga Térmica, desbalance de fase y operación en monofásico tierra, Arranque prolongado y rotor bloqueo.
- Relé de secuencia de fase, contra inversión de fase sobre y bajo volt
- Relé de nivel de líquidos con sensores de nivel.
- Horómetro.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado con el rótulo de ELECTRICOS", en Secretaría General de SELA-ORURO, hasta las 18 ho viernes 13 de diciembre de 1991.

RELACIONES PUBLICAS

AVISOS ECONOMICOS

INDICE

INMUEBLES

...sas en anticrético. ...sas en alquiler. ...sas compra y venta ...f. compra venta y alquiler ...tos. alquiler. ...tos. anticrético.

106 Dptos. compra-venta.
107 Habitaciones en alquiler.
108 Habitaciones en anticrético.
109 Terrenos compra y venta.
110 Oficinas alquiler-anticrético.
111 Galpones y depósitos.
112 Almacenes y locales de comercio.

VEHICULOS

...ehículos varios
201 Motocicletas, bicicletas

PROFESIONALES

...mpleados de industrias ...Profesores de música
302 Enseñanza particular

ARTESANOS

Sastrería reparadoras. Plomeros, electricistas.
402 Repostería.
403 Oficios solicitados.

MOV. ECONOMICO

Transferencias y permutas Préstamos, hipotecas
502 Trámites (varios)

EQUIPOS

Teléfonos compra y venta Enseres varios
602 Instrumentos de música
603 Maquinaria industrial.

SERVICIOS

...) Hoteles y Restaurant
701 Conjuntos musicales

VARIOS

... Extravíos.
801 Varios.

DEL PAIS

...0 Santa Cruz. ...1 Cochabamba. ...2 Sucre. ...3 Tarija.
904 Potosí.
905 Oruro.
906 Beni.
907 Pando.

TARIFAS

...primeras 5 palabras Bs. 1,00
...abras adicional Bs. 0,20

CONSEJOS:
...nicie el aviso con los nombres o ...servicios que va a vender. Incluya ...el precio del artículo qu va a ...negociar. Ofrezca la mayor ...nformación posible sobre el bien ...o servicio a vender (marca, color). ...Una respuesta más rápida, ...avorecerá su inversión.

...MUEBLES

CASAS EN ANTICRETICO

...cómodo departamento en centro -mucho sol mañana ...ing comedor, tres dormito... años, cuarto de empleada, ...nas. Ref. Tels. 36634 y ...0-7)

...ticrético o alquiler, apropia... ...staurante 1º piso zona 12 de ...lle Tiawanacu Nº 25, entre ...2 Ceja (El Alto) (29-2)

COTA COTA vendo casa ...torios, 1 1/2 baños, garaje, ...endencias completas, sólo ...s al 322618 (mañanas) ...oches).

CASAS EN ALQUILER

...AMENTO amoblado, 3 dor... ...dependencias en Edif. Apolo. 364095. (12-20)

CASAS COMPRA-VENTA

...N CASA pequeña vendo

...SION vendo casa con tres ...entos. Telf.: 379548 (29-1)

...venta casa con tres depar... Teléfono 379548. (29-1)

... dos departamentos. Alto ...ector B. Tel. 785159. (8-12)

...rreno en Cota Cota de 280 ...Escultor calle 35. Ref. al ...66209. (6-15)

...asa de 270 mt. Av. Buenos ...da colectivo 2. Nº 1868. (6-

DEPARTAMENTOS ALQUILER

...220 MES se ofrece en al... ...artamento dos dormitorios y

pieza auxiliar más dependencias. Manuel Mariaca 1589 esquina Francisco de Miranda zona Miraflores bajo. (4-6)

NECESITO alquilar departamento, casita completamente independiente asoleado inmediaciones Instituto Americano. Tel. 324131. (1-2)

A PERSONA SOLA alquilo departamento independiente Telf.: 341257 (23-26)

105 DEPARTAMENTOS ANTICRETICO

DEPTO. ANTICRETICO Hans Kunt 696 - Telef. 322426. (29-1)

PEQUEÑO departamento en Villa Copacabana. Tel. 328335. (26-29)

EN ANTICRETICO departamento pequeño Villa Copacabana Telf.: 328335 (24)

EN ANTICRETICO departamento pequeño Villa Fátima. Telf.: 328335 (23)

ALQUILO departamento pequeño Holguín 2561 parada Micro B Sopocachi. (20-24)

HABITACION anticrético, 348826.

NECESITO pequeño departamento o 2 piezas: cocina y baño independiente, en alquiler o anticrético, zona central. Tel. 350068. (9-15)

109 TERRENOS COMPRA-VENTA

TERRENO 530 m2 vendo, 26 Cota Cota. Referencias 323783.

VENDO 7.000 M2 de terreno en Cochabamba 3 $us el m2 zona Tiquipaya. 27680 Cbba. 377521 La Paz. (15-25)

VENDO terreno en Cota Cota de 380 metros. Avenida del Escultor calle 35. Referencias al Telf. 366209.

110 OFICINAS ALQUILER-ANTICRETICO

SE VENDE oficina Ed. Colón 3º piso Of. 309. Telf. 356472 - 351815.

112 ALMACENES LOC. COMERCIALES

ALQUILO tiendas o depósitos pequeños, camino Viacha cruce Villa Adela. 786369. (8-18)

VEHICULOS

200 VEHICULOS VARIOS

PARA CAMIÓN Toyota Diesel, se vende: chasis, radiadores, cordones y varios. Referencias teléfono 327262.

VENDO BUS VOLVO flamante 40 asientos y dos torpedos cero Kms para omnibus. Llamar a Telf. 50607 Oruro. (28-5)

VENDO DATSUN 200L o línea. Mod. 80 Automóbil Tel. 330716.

EN VENTA piñon y corona 37x6. Ref.: 375453 (24)

VENDO repuestos varios, willys americanos Telf.: 327022 (23-26)

VENTA O PERMUTA por movilidad pequeña, Ford Bronco, modelo 1981 Americano automático. $us. 5.000. Ref.: Belisario Salinas 555, Sopocachi (23)

VENDO MICROBUS GMZ en buen estado Tel. 312826 (17-20)

VENDO Jeep Mitsubischi Montero Mod. 86 Full equipo. Ref. Av. Armentia Nº 367. Fono: 322763 Hs. 10 a 12 a.m. 3 a 5 p.m. (6-10)

CAMION GTON ocasión. Tel. 342587.

MERCEDES BENZ 280 T.S. Oferta vagoneta con sólo 18.500 Km de recorrido. Mod. 1979. REF.: 377610.

VENDO O PERMUTO equipo Rayos X industria argentina por movilidad. Ref. Telf. 370947. Sr. Menacho.

201 MOTOCICLETAS Y BICICLETAS

OCASION motocicleta Yamaha (enduro) vendo Telf.: 321352 (23-26)

BICICLETA compro 363725. (8-19)

PROFESIONALES

300 EMPLEADOS

CLASES nivelación Matemática, Física, medio, intermedio Cálculo I Física I. Ref. 329216. (1-2)

MATEMATICA doy clases Bs 7 la hora. Teléfono 326317 señora Jimena.

CONTABILIDADES: apertura balances cierre y gestión. Figueroa Nº 766 Telf. 368129.

CONTADOR/A con experiencia necesitamos para empresa exportadora. Conocimientos indispensables de computación con registro y firma autorizada. Hacer cita al teléfono 370069 en horas de oficina. (26-30)

SE PRECISA chofer con garantía. Ref. Villa Dolores calle Nº 8 Nº 40 (taller Unión)

CLASES NIVELACION MATEMATICA FISICA Medio, intermedio; Cálculo I, Física I. Ref.: 329216 (17-18)

ELECTRICISTA Tel. 366398 (8-15)

SE NECESITA PEINADORA con experiencia de más de tres años para atención de un Salón de Peinados en la zona de San Pedro. Referencias Tel. 372644.

DOCTOR Carlos Rodriguez, medicina interna, consultorio calle Campero Nº 19 Tel. 325497. (31-15)

CLASES de Matemática a domicilio, explicación sumamente clara. Tel. 360815. (31-17)

TRANSCRIPCIONES Computación - Inglés Español. Tel 790841.

CLASES Matemáticas, Física, Química, Cálculo I, Física I. Ref. 330587. (3-4).

TRADUCCIONES Correctas - puntualidad, Teléf. 350739. (3-5)

CALCULO I Algebra Lineal nivelación 340571.

ARTESANOS

401 PLOMEROS Y ELECTRICISTAS

REPARACION TV color, stereos, betamax VHS a domicilio. Telf. 367036 (15-16)

ELECTRICISTA Tel. 366398

PINTOR interiores 358425

403 OFICIOS SOLICITADO

REQUIERE promotora 342826. (28-1)

SE PRECISA chofer con garantía. Ref. Villa Dolores calle Nº 8 Nº 40 (Taller Unión)

ALFOMBRAS lavamos. Tel. 351046. (4-11)

CHOFER profesional necesito Tel. 312854.

NECESITO preparador de calzado de dama Tel. 786249 - 327472.

DUCHAS reparación e instalaciones Tel. 368951.

PRECISO operario confeccionista en buzos Ref. Calacoto calle 25 mercado Los Pinos Sastrería José.

OFRECE JARDINERO con garantía 379258.

CARPINTEROS necesito 796443 (R)

403 OFICIOS SOLICITADOS

NECESITO PLOMERO, Tel. 343580.

MOV. ECONOMICO

EMPRESARIO PERUANO solicita inversionista para Proyecto Parque Industrial Puerto Matarani, Arequipa, otorgamos total garantía. Informes: Hotel Sagárnaga Hab. 203 (23-25)

502 TRAMITES (VARIOS)

PATENTE transferimos, concedemos explotación de "Preparación de Meta-Ariloxibenzaldehidos" 4208 de Shell International Research Maatschppij B.V. Casilla 2684. (29-30)

VISAS tramitamos en La Paz. Tel. 377790. (31-6)

EQUIPOS

VENDO TELEFONO V. Armonía Nº 300650. Ref.: Telf.: 782340 (23-24)

601 ENSERES VARIOS

COMPRO MANIQUI Telf.: 340017 (4-5)

VIBROAPISONADORA Wacker Ref. 783892.

ESTANTES metálicos nuevos precios de oferta Bs 90.- Ferretería Loayza calle Loayzá Nº 406 casi Potosí. (1-6)

CUNITA para bebé compro, calle Bolívar 900.

VENDO refrigerador a gas nuevo 14 pies Consul. Calle Villamil de Rada 709 tienda. (28-3)

MUEBLES MATTOS ofrece comedores modernos de calidad Telf.: 331360 (2-24)

VENDO ESCOPETA calibre 16 de un cañón Telf.: 327022 (23-26)

ALFOMBRAS lavamos 351046 (26-5)

VENDO LIVING máquina de escribir, varios Tel. 357518.

SE VENDE Muebles de segunda mano en buen estado. Tel. 357319 Preguntar por Edwin.

VENDO PIANO 321383.

VENDO juego de comedor tallado Tel. 367370.

EN VENTA dos equipos Sony, 3 en 1 Tel. 352845

603 MAQUINARIA INDUSTRIAL

PARA CAMIÓN Toyota Diesel, se vende: chasis, radiadores, cordones y varios. Referencias teléfono 327262.

COMPRO SOLDADORA para polipropileno Telf.: 342826 (23-24)

CALCULADORA Científica vendo HP 285. Telf. 791863. 190 $us.

VENDO MAQUINA de coser Turmix doble cama. Telf. 324791. (14-18)

REGALO SÓLO POR HOY... Motivo viaje: fotocopiadora Minolta EP-370Z. Reduce, amplía, doble carta, perfecto estado. Ver Edf. 16 de Julio 1566 El Prado P.B.

NECESITO con urgencia teodolito en desuso, marca Carl Zeiss "TH4". Vendo ocasión heladera marca SIAM Ref.: 350589 (10-13)

SERVICIOS

700 HOTELES Y RESTAURANTES

ALOJAMIENTO ATLANTIC por sólo Bs 7 ofrece piezas individuales, dobles, triples, matrimoniales, delegaciones, precios convencionales. La Paz-Bolivia. Av. Armentia 521 Tel. 3 2 3 6 6 3

701 CONJUNTOS MUSICALES

WALTER ZEGADA - organista. Tel. 343575. (5-9)

AMPLIFICACION cuatro estrellas 378831 (R)

REQUIERE PROMOTORA 342826.

ORQUESTA Star, órgano, saxo, trompeta, batería 353220.

JBL AMPLIFICACION único sistema de iluminación y sonido Tel. 379644. Amplificamos fiestas para colegios y 15 años.

MARIACHI "Serenata" 322177.

VARIOS

PATENTE Transferimos, concedemos explotación de "Un procedimiento majorado para recuperar estaño u otros valores" 4712 de Commonwealth Scientific and Industrial Research Organization y Abminco N.L. Casilla 2684 (4-7)

"ATENCION EMPRESAS" constructoras, en venta martinete naumático para incado de pilotes. Ref. teléfono 327262

CON CASCAJO chancado mejor hormigón Tel. 794138.

SEÑOR PROPIETARIO exija a su transportista cascajo chancado tamizado y lavado. Fono 794138.

CASCAJO de río ya no se usa. La técnica exige granulometría-limpieza Fono 794138.

VENDO recolector para oro. 342826 (28-2)

VENDO PUERTA fierro barata. Vendo tres en uno 2 parlantes 200 Bs. Presbitero Medina 2825 Señor Caballero.

OSBAL PLASTIFICADO. Edf. Cámara de Comercio P.B. trabajo al momento (23-24)

PRIVILEGIO INDUSTRIAL ofrezco venta-explotación invento "Procedimiento para preparar herbicidas no dañinos al hombre" B-3962 Shionogy Company. Dirigirse casilla 853 (23-24)

VENDO de ocasión una draga en perfecto funcionamiento en el "Río Mapiri" motor "Cumins" de 207 HP, 8 pulgadas acompaña 1 bote de hierro y 1 bote de madera especial para la región acepto parte en dinero y en movilidades. Ref. Sta. Cruz Fono 322449 (13-18)

PATENTE transferimos, concedemos explotación de "Preparación de Meta-Ariloxibenzaldehidos" 4208 de Shell International Research Maatschppij B.V. Casilla 2684 (26-30)

MESA DE BILLAS bolas, tacos, juegos de ajedrez, en ocación vendo Calle Bolivar Nº 900 (23)

VENDO dobladoras de plancha de 1/40, 1/32 y 1/16 de 2 metros de largo. Ref. Av. Mutualista Nº 570 o Teléfono 323971. (9-15)

INVENTO en venta o explotación denominado METODO PARA EL TRATAMIENTO DE MATERIALES ESTAÑIFEROS EN UN ALTO HORNO, Patente Boliviana Nº 4676-B. Informes Casilla 1239. La Paz-Bolivia. (9-10)

EN CONSIGNACION recibo mercadería. Tel. 342826.

EN VENTA MINA de plomo con plata, cobre con plata, polimetálicos y caolín de 76 hectáreas a 180 Km. de Oruro y 190 de Potosí, carretera a Oruro-Potosí, Ref. Teléfono 786343 (6-20)

EXTRAVIOS

POR EXTRAVIO anulados los cheques Nº 14546 al 14550, de la cuenta corriente Nº 2007077001 Banco Big Beni. (4-6)

DEL PAIS

SANTA CRUZ

EN SANTA CRUZ Liquidamos madera seca, mara, roble, larga y corta, listonería, tajibo corto al por mayor y menor, parquet, machihembre. Ref.: 343060 (3-7)

SE VENDE En Santa Cruz por debajo de precio de costo o se permuta, stock de ferretería, mobiliario y demás con posibilidades de financiamiento. Refl teléfono: 351251. (3-7).

EN SANTA CRUZ se venden mesas de billas nuevas a precios módicos. Referencias al teléfono 334283. Sr. Raúl Mansilla en horas de oficina. (2-4)

SE ALQUILA pequeño y céntrico departamento para ejecutivos o personas que visitan Santoa Cruz, consta de amplio dormitorio, baño, cocina y living comedor, amoblado completo con teléfono y T.V. $us 35.- por día. Haga su reserva y pida informes a los teléfonos (03) 343907 - 336242, sábados y domingos al fono (03) 334729. (27-6)

EN SANTA CRUZ madera seca en liquidación mara, roble, cedro largo y corta en diferentes espesores además, parquet, machimbre. Ref. 343060.

VISAS tramitamos en La Paz. Tel. 377790.

INMOBILIARIA SAN SILVESTRE vende bonito lote de terreno de 2.131 m2 en el barrio Monteverde totalmente bardado en $us. 74.500. Ref. calle Sucre Nº 588 Tel. 347906-322918.

INGRID WEISE (Bienes raíces) en zona Country Club Las Palmas vende hermoso lote de 2.100 m2 en esquina y en altura $us. 30 x m2 Ref. 323441.

INMOBILIARIA SAN SILVESTRE Vende lote detrás de Parque Industrial de 13.800 m2 totalmente enmallado, pasa la luz eléctrica, $us. 55.500. Ref. calle Sucre Nº 588 Tel. 347906-322918.

VENDO AUTO Honda Legend super lujo full equipo, modelo 88. Tel. 321382.

VENDO AUTO Mercedes Benz 300, 4 puertas full equipo modelo 89 y una vagoneta Mercedes Benz, modelo 90 full equipo. Ref. 321382.

COCHABAMBA

CASA EN VENTA zona residencial abundante agua. Ref. Telf.: 312660 La Paz. (4-6)

ANTICRETICO casa un departamento zona residencial Ref.: Telf.: 312660 La Paz (4-6)

EN COCHABAMBA vendo camiones Volvo Globertroter y alzapata medida 85-82 aceptamos parte de crédito Ref.: Telf.: 46405 Cochabamba (3-6)

¡ATENCION FLOTAS! de ocasión dos parabrisas de Jumbo (0-371RS) Tel. (042) 49430 (1-10)

VENDO e microbuses Toyota Hiace. Mod. 91 confinanciamiento a 3 años. Ref. Fono 46405 Cbba.

VENDO Aserradero cinta 1.38 trabajando. Ver Km 2 a Sacaba pasando Oriental. (28-2)

EN VENTA departamento de 3 dormitorios, living, comedor, dependencias con muebles, frente al Hospital Santa Bárbara. Precio 18.000 dólares. Ref. SUCRE Tel. 21545, Edif. Charcas. Cochabamba, Tel. 48827 (26-3)

EN VENTA TOTAL maquinaria de carpintería, machiembradora, aspiradora, tupys, escopina, sierras, garlopas, gruesadora, lijadora, torno, etc. 24 piezas más 180 herramientas. Telf.: 27445 (24)

EN COCHABAMBA compro lote de 800 a 1.200 m2, ubicado entre Km. 3 y 10 de la Av. Blanco Galindo, preferentemente sobre la avenida o a dos cuadras de la avenida, ofertas a los Telfs.: 45939 y 49729 (23-25)

METALURGISTA para trabajar en Brasil. Cochabamba calle Calama 0386E.

YACIMIENTOS DE TALCO necesitan socio capitalista. Cochabamba calle Calama 0386E.

VENDO EN COCHABAMBA Golf Champion modelo 89 Km. 2400, techo corredizo $us 112.400 con garantía Tel. 80817 (17-24)

VENDO 7.000 M2 de terreno en Cochabamba 3 $us el m2 zona Tiquipaya. 27680 Cbba. 377521 La Paz. (15-25)

OCASION Vendemos casa 3 departamentos, barrio residencial zona estadio. Luis Orellana 1177 Tel. 46018.

VENDO CAMION Volvo Nº 12 ALZAPATA, modelo 83. Ref. Av. Blanco Galindo km 6 1/2 Nº 582 lado SACI.

VENDO EDIFICIO de 3 plantas, céntrico Ladislao Cabrera 663 entre Lanza y Antezana.

OPORTUNIDAD Vendo casa de 2 pisos, 4 dormitorios, dependencias, huerto, depósito de agua con bomba, negocio en el mismo (ferretería) 590 m2. Av. Aniceto Arce. Ref. 29582.

DEPARTAMENTO en anticrético o alquiler Av. Circunvalación esquina Atahuallpa.

DOY ANTICRETICO habitación, Av. Rubén Darío Nº 826

ANTICRETICO Casa con 2 departamentos barrio Petrolero Mayorazgo Tel. 40580.

VENDO casa 3.400 metros cuadrados frente al Complejo El Carmen, Ruminayu, agua propia Tel. 31887

VENDO casa con almacenes amplios propiedad horizontal en Antezana Nº 432 Tel. 31867.

CASA antigua en venta Av. Simón López Tel. 24791.

VENDO casa una planta Barrio Pilote Tel. 42693.

VENDO casa zona de la Chimba tras el Club Tenis Municipal Ref. 25980-49752-42785 o calle Acre Nº 1334.

VENDO Casa zona Las Cuadras José Antonio Arze 779 entre Enrique Salinas.

VENDO Casa zona San Pedro prolongación Colombia calle J. C. Canedo 1849 Noresta.

VENDO chalet nuevo, 2 departamentos independientes, Batallón Colorados 19654 Tel. 48934-24907

VENDO casa Avenida Killman especial para negocio Nº 1572. Ref. Av. 6 de Agosto 389-0 Tel. 25887

VENDO casa cerca El Prado, La Paz 0402 mañanas.

VENDO casa 2 dormitorios zona Noroeste. Tel. 34552.

VENDO LOTE 597 m2 apto para construcción. Inmediaciones Simón López. Ref. 26887 - 21692.

PRECISAMOS departamento en alquiler 2 y 3 dormitorios. Zona Norte. Favor llamar teléfono 22393- 22581

DOY DEPARTAMENTO en anticrético, Blanco Galindo parada 5. Villa Juan XXIII. Ref. La misma Nº 80. buscar Hugo Paniagua.

VENDO BRASILIA modelo 75 perfecto estado. Ref. 25215-44716 preguntar por Arturo.

COMPRO Televisores color o blanco y negro, 3 en 1, videos, componentes, refrigeradores, máquinas de coser, máquinas de escribir, garrafas, cocinas, muebles, discos, discos compactos, bicicletas. Recogemos a domicilio le pagamos los mejores precios Tel. 28381

EDIFICIO SAN JORGE propietario Jorge Salat y Flia. Alquila oficinas con sala, antesala y baño privado, también cuentan con tienda y mezzanine. Ref. Calama entre 25 de Mayo y Esteban Arce. Tel. 27876.

SUCRE

EN VENTA departamento de 3 dormitorios, living, comedor, dependencias con muebles frente al Hospital Santa Bárbara, precio $ 18.000.- Ref. Sucre Tel. 21545 Edif. Charcas. Cochabamba Tel. 48827 (26-6)

CASA CENTRICA con terreno de 1.500 metros cuadrados, en venta o permuta con similar en Cochabamba o La Paz. Referencias en Sucre casilla 331.

VENDO O PERMUTO casa de 630 metros cuadrados, teléfono 23894

TARIJA

EN VILLAZON URGENTE vendo casa Colón 22. Llamar Telf. 794294 o escribir casilla 5530 La Paz.

VENDEMOS cohetes, rastras, sulfato cobre, llantas tractor. Delfín Pino Nº 1387 Tel. 23456.

ORURO

VENDO CASA CENTRICA amplias dependencias, garaje, jardín con árboles frutales y ornamentales, ideal para institución. Superficie 950 Telf.: 50940 (23-27)

Ahora...!!!

es más fácil anunciar en los

AVISOS ECONOMICOS

de PRESENCIA

Acérquese a cualquiera de nuestras
Agencias de Barrio
para ordenar su aviso:

ZONA CENTRAL
Lib. "Las Mil y Una Hojas"
c. Bolívar 624
Teléfono 354987
Centro de Fotocopias
Calle Yanacocha 441
Edf. Arco Iris Local 6

IRPAVI
M. Market "Los Sauces"
Av. J.P. Sánchez 6975
Teléfono 796043
Almacén "Irpavi"
Av. Centeno Anaya
Teléfono 790086
Micromarket "Piks"
Juan Pablo Sánchez 6547
Teléfono 794081

OBRAJES
Centro S. Bolivar L. 2
Av. Hernando Siles
Teléfono 783704
Club de Video
Edif. "Reina Esther"
Calle 12 de Obrajes
Teléfono 783354

SAN MIGUEL
Libreria "Aries"
Av. Mcal. Montenegro
Edif. Promotora P.B.
Teléfono 796374
Almacén Regalos Minie
Centro Comercial S. Miguel
Teléfono 791037
Electrónica "Siles"
Centro de Moda Loc. 27
Av. Periférica 300
Teléfono 793329 int. 122

BUENOS AIRES
Vide Club "Cosmo"
Av. Buenos Aires 1717
Teléfono 379552

COTA COTA
Almacén Estefanía
Av. Juan Muñoz Reyes 999
Teléfono 793474

CALACOTO
Calle 25 de Calacoto
Gabino Villanueva 100
Teléfono 793401
"JG Producciones"
Calle 23 de Calacoto
Entrada de Achumani 7674

LOS PINOS
Librería Bazar TAURO
Av. José Aguirre Achá
Centro Comercial Los Pinos
Teléfono 793352

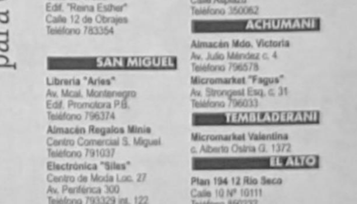
SOPOCACHI
Almacén "Calachapi"
Calle Aspiazu
Teléfono 350062

ACHUMANI
Almacén Mdo. Victoria
Av. Julio Méndez c. 4
Teléfono 796578
Micromarket "Fagus"
Av. Strongest Esq. c. 31
Teléfono 796033

TEMBLADERANI
Micromarket Valentina
c. Alberto Osiria G. 1372

EL ALTO
Plan 194 12 Rio Seco
Calle 10 Nº 10111
Teléfono 850232

CUPON



CON 5 DE ESTOS CUPONES, canjee un número y...
AL COLOCAR SU AVISO, no importa el tamaño ni el valor, reclame también su número para el sorteo de esta Navidad

TOYOTA COROLLA TERCEL Mod. 90 0.0 Kms. Primer Premio de los...
'91
AGUINALDOS
DE PRESENCIA Y SUS ANUNCIADORES

La Paz, Bolivia, miércoles 4 de diciembre de 1991

Beni

En Guayaramerin

Aún no se conoce número de concejales por partido

GUAYARAMERIN, 3 (PRESENCIA). Pese a conocerse los resultados dos horas después de los escrutinios, aún se desconoce el número de concejales que debe asignársele a cada partido político en función de los votos obtenidos. El Dr. Roger Awe de Barneville, juez electoral de Guayaramerín, indicó que aún no se conoce la cantidad de concejales que deben tener los partidos políticos más votados. El motivo de aquello, dijo, es que se desconoce el nuevo sistema que se está empleando en el interior del país para ubicar la cifra repartidora y asignar la cantidad de concejales que le tocaría cada partido político en función de su propia votación que obtuvieron. Para ello, prosiguió, se está trasladando a la capital beniana Trinidad para recibir las instrucciones sobre el particular y asignar los concejales a cada partido político en forma oficial. Este resultado se obtendrá en el tiempo más breve posible, finalizó la mencionada autoridad electoral.

Sin embargo, y de acuerdo a la antigua distribución, en la cifra repartidora el Acuerdo Patriótico tendría 3 concejales al igual que el M.N.R., mientras que la U.C.S. sólo tendría uno, lo que haría un total de 7 que le corresponden a este puerto fronterizo.

Mientras tanto, los partidos políticos más votados y con opción de tener más de un concejal como el Acuerdo Patriótico, el M.N.R. y la U.C.S., han empezado a tomar contactos y sondeos mutuos para buscar mayoría y elegir al alcalde y presidente de la Junta Municipal.

De confirmarse la distribución de concejales que se han dado extraoficialmente el Acuerdo Patriótico y el M.N.R. tendrían tres concejales cada uno y la U.C.S. sólo uno; éste último tendría las llaves de entrada a la Alcaldía Municipal y sería visto como "la niña bonita" a quien tanto el MNR como ADN-MIR tendrían que "adular y ofrecer mil promesas".

Piden a candidatos que no olviden a ciudadanos

RIBERALTA 3 (PRESENCIA).- Una vez conocidos los nombres de los siete municipes electos en los comicios del domingo, la ciudadanía no cesa de pedir que ahora tienen la gran oportunidad de cumplir lo que prometieron.

Tres candidatos del MNR: Victor Hugo Abularach, Sandro Giordano y Mario Suárez Ñuñez del Prado, tres del Acuerdo Patriótico: Oscar Giese, Alberto Panduro y Antonio Guedes; además de Daniel Soleto de la CUS son invocados constantemente para que no se olviden del pueblo.

Un estudiante de nuestra ciudad dijo que los candidatos no se deben olvidar de la juventud que está amenazada de vicios y drogas porque no tienen lugares alternativos de recreación, dijo: "Hablan de construir campos deportivos y centros culturales, esperamos que cumplan".

Algunos dijeron: "Hechos y no palabras, hay mucha gente pobre que en tiempos electorales son engañados sólo para que le den el voto y comentó: Durante la campaña le dan la mano, lo saludan en las calles y le brindan ayuda, pero una vez son algo te dan las espaldas". Otro sugirió que sean más realistas de la situación y hay que trabajar en equipo para no desperdiciar las ideas.

Un municipe que dejará sus funciones a fin de año, como queriendo ratificar que los partidos políticos le imponen a su candidato opinó: "Esperamos que los partidos políticos dejen en libertad a los municipes electos y al alcalde, para que trabajen sin presiones, solamente pensando en el bienestar del pueblo".

Algunos dijeron también que ya tienen la oportunidad para reestructurar a la alcaldía, mermar la burocracia y sin funcionarios corruptos.

Potosí

A.P. pide respe a voto mayorit

POTOSI, 3 (PRESENCIA).- En una conferencia de prensa en la prefectura del departamento, dirigentes del Acuerdo Patriótico plantearon que se respete el voto mayoritario que favoreció, asimismo levemente a los partidos en funciones de gobierno en esta ciudad.

El MIR-ADN obtuvo una ligera ventaja de aproximadamente 500 votos son relación a la Unidad Cívica Solidaridad y ambos lograron a cuatro concejales, el MNR dos concejales y un concejal para el MBL, CONDEPA e Izquierda Unida.

El candidato a su reelección como alcalde muntcipal, Gonzalo Calderón Ríos ha exigido en conferencia de prensa que se respete el voto mayoritario que favoreció al Acuerdo Patriótico en la Villa Imperial.

"El pueblo potosino tiene que ponerse firme para que respete su voluntad y en este caso la primera mayoría que en este caso nos corresponde, para continuar en el gobierno comunal de Potosí", sostuvo Calderón Ríos.

A su vez, los dirigentes regionales del Acuerdo Patriótico Amilcar Velasco

En PRESENCIA

¡ya comenzó la navida

y estos son algun los regalos para fabuloso s

Un TOYOTA COROLLA TERCEL

Modelo '91, 0 Kilómetros. Un auto con estilo y confort impresionantes. Construid la más alta tecnología japonesa e importad TOYOSA Ltda. Elegante, fácil de ver...

¡FACIL DE GA

Cada paquete consta de dos "TUMIS AIR PASS", para que pueda pasar en el Perú, momentos inolvidables al lado de la persona que más quiera.

Este es otro regalo más de la Empresa de Aeronavegación del Perú:

AeroPeru

Cuatro PAQUETES AEREOS

Esta hermosa congeladora horizontal de doble acción y gran capacidad es otro de los regalos para nuestros lectores y anunciadores, donado por:

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL S.A.

Una HELADERA

Este es otro de los premios de PRESENCIA para los afortunados lectores y anunciadores de nuestro periódico. Son mil bolivianos distribuidos en diez libretas de ahorro del:

Banco Popular

1.000 BOLIVIANOS

Usted puede ser el feliz beneficiado con este fabuloso premio, de una cocina y una nevera, artefactos domésticos que siempre faltan en el hogar. Este es un aporte de:

ATB RED NACIONAL

Una MOTOCICLETA JAWA 350 cc.

Modelo '91, con amortiguadores reforzados, frenos de disco, máscara aerodinámica, diseño moderno. Es la motocicleta para la persona joven y dinámica, gentilmente donada por:

SKOBOLSA

1.500 BOLIVIANOS

Sí, 1500 bolivianos distribuidos en quince libretas de ahorro, cada una con 100 Bs. Aporte del Banco Nacional de Bolivia, banqueros desde 1872

BNB

Hay obsequios que perduran toda la vida, y siempre son llevados en el recuerdo. Nosotros estamos concientes de aquello, y hacemos posible que un afortunado lector de PRESENCIA pueda llevarse dos lindos estuches de lapiceras SENATOR, gentileza de: PRUROBIN

Dos estuches SENATOR

Nosotros no nos olvidamos de la salud de nuestro público, por eso, tenemos a bién presentarles el premio de CASA GRACE S.A., consistente en un cajón de leche.

CASA GRACE

1.500 BOLIVIANOS

El BANCO MERCANTIL pone a disposición de nuestros lectores y anunciadores de todo el país, 1.500 bolivianos, distribuidos en 15 libretas de ahorro. Es otro premio más de uno de nuestros anunciadores.

BANCO MERCANTIL BOLIVIA

En todo un banco superior.

16 LIBROS

Los libros, son la fuente de cultura de la humanidad. LOS AMIGOS DEL LIBRO le brinda dos paquetes cada uno con 10 y 6 unidades. Otro premio para los lectores y anunciadores de PRESENCIA

EDITORIAL "LOS AMIGOS DEL LIBRO"

CON 5 CUPONES

usted tiene derecho a un número, para participar en el sorteo de los AGUINALDOS DE PRESENCIA y sus anunciadores que diariamente publicamos en la página de Avisos Económicos.

Al pub su c

no importa el tamaño ni el va derecho a un número pa participar en el sorteo de los:

Las herramientas como el taladro, cualquier momento pueden ser utilizados en el hogar. Nosotros le proporcionamos la oportunidad de tener este aparato en su casa, gracias a la colaboración de:

TRES TALADROS MAGNUM

HANSA

Sociedad Comercial e Industrial HANSA Ltda.

AGUINALDO

DE PRESENCIA Y SUS ANUNCIADO

...to

...ta hoy no cancelan sueldos

...bajadores municipales ...ctuarán paro de 24 horas

...hoy en la mañana la alcal-...de al pago de sueldos por ...iembre, los trabajadores ...en un paro de 24 horas, ...nte endurecerán sus me-...ro paro más prolongado. ...ión fue resuelta en una ...onjunta de empleados y ...unicipales, que se desarro-...a mañana en el patio de la

...ón se efectuó en presencia ...ales y otras autoridades. ...jerárquica de la munici-...rmó a los trabajadores ...y fondos para cubrir las

...rmó una comisión de diri-...s empleados y autoridades municipales, para ...epresentación ante el gobierno central.

...DE ...parte, el alcalde Miguel Aramayo informó en ...encia de prensa que, a raíz de deudas pendien-...stituciones y por haber perdido juicios, las ...ncarias permanecen sin fondos.

> Para cubrir sus obligaciones con los trabajadores, incluido el aguinaldo, municipio necesita alrededor de Bs 1.400.000

Para aliviar la situación económica de la alcaldía de El Alto, el gobierno central se comprometió a otorgarle un soporte financiero de tres millones de bolivianos para concluir la gestión.

Al margen de ese soporte no hay fondos para el pago de sueldos y la alcaldía necesita de 600.000 bolivianos para pagar a más de 900 trabajadores, entre obreros y empleados. Ese presupuesto cubre también el pago de dietas a los concejales municipales.

Aramayo aclaró que aún no se cancelaron los sueldos a los empleados municipales, quienes representan el 60% del total de trabajadores.

"Se abriga aún la esperanza de que el gobierno central cumpla con el compromiso que tiene con la alcaldía", dijo.

A consecuencia de la iliquidez del Tesoro General de la Nación, el monto comprometido por el gobierno aún no se transfiere, añadió.

Datos extraoficiales dieron cuenta que para cubrir el pago de noviembre y los aguinaldos de fin de año, la alcaldía necesita alrededor de Bs 1.400.000.

...flicto entre vecinos y ...erciantes por casetas

...cia de la construcción ...asetas en la Av. Tiwanaku, ...iones de la Ceja de El Alto, ...n virtual enfrentamiento ...ecinos de la Zona 12 de ...comerciantes minoristas ...por Mercedes Kantuta, ...a Acción Democrática Na-...ADN).

...tro casetas, de acuerdo con ...del intendente municipal. ...Hurtado, fueron construi-...do y domingo de la semana ...uyendo que Kantuta había ...juicio de asentamiento a la ...nicipal.

...gar donde se construyeron ..., según los vecinos, se reali-...gos de ampliación de la Av. ...lo cual permitirá que se des-...el tráfico vehicular en la Ceja. ...itar que el enfrentamiento ...los personales, efectivos de ...ncia hacen vigilancia en el ...el fin de impedir que conti-...rabajos de construcción de ...

...ntervenir en el conflicto, la ...la consultó al alcalde y la ...ayor Técnica, para eviden-...s construcciones eran ilega-...el intendente son ilegales hasta que se demuestre la evidencia del Juicio ganado por Mercedes Kantuta, lo que debe establecer la Corte Superior de Justicia de La Paz.

Aclaró que el asentamiento de los comerciantes es provisional, ya que para dar paso a la construcción de la mencionada avenida y la Panorámica, ellos tendrán que levantar sus puestos.

JUNTA DE VECINOS

Freddy Baptista, presidente de la junta de vecinos de la Zona 12 de Octubre, denunció que Mercedes Kantuta está cobrando entre 300 y 400 dólares para el asentamiento de los comerciantes .

Anunció que no permitirán ese hecho, ya que los vecinos de esa zona promovieron el levantamiento de los rieles que existían en dicha avenida.

Lamentó que las autoridades de la alcaldía permitan esa situación. "Si se tiene que ir el alcalde en un mes, se tiene que ir con la frente en alta, que no deje en desastre a El Alto", dijo.

Finalmente, informó que el proyecto de la Av. Tiwanaku no es posible ejecutarlo aún, ya que no está incorporado en el prespuesto de CORDEPAZ. Sin embargo, agregó, los vecinos están dispuestos a colaborar con material para que los trabajos en esa avenida sean una realidad.

Comité cívico pide representación en comisión de transportes

El Comité Cívico Pro Ciudad El Alto (COCIPCAL) a fin de solucionar el conflicto de saturación en el servicio de transporte de pasajeros, ocasionado en el tramo Santa Rosa-Villa Tunari, pidió a la alcaldía de esa ciudad la participación de un delegado ante la Comisión de Transporte de la comuna local.

Esa petición fue dada a conocer por el presidente de la entidad, Jorge Paco.

A raíz de una competencia entre el transporte sindicalizado y libre, se produjeron algunas agresiones entre transportistas, por la disputa del mencionado tramo. Los más afectados por esos enfrentamientos son los usuarios del transporte automotor de El Alto.

COCIPCAL sugiere también que la alcaldía convoque a otras organizaciones para que conformen la Comisión de Transporte de la Municipalidad. Con la participación de esos representantes, según Paco, se pueden resolver los múltiples problemas que se presentan en esa ciudad.

La Paz

Club de Leones organiza el "Sábado de solidaridad humana"

Leones de Miraflores, Sopocachi, Següencoma y Cristo Rey donarán 10 córneas a personas de bajos ingresos y cubrirán los gastos de internación y operación.

Con el auspicio de los clubes de leones de Miraflores Centro, Alto Obrajes, Següencoma y Cristo Rey, el 7 de diciembre se realizará en la ciudad de La Paz la cruzada denominada "Sábado de solidaridad humana", que consistirá en recolectar ropa, víveres, juguetes, medicinas y enseres del hogar que las familias paceñas nos los utilizan y por lo tanto desean donar para los niños y ancianos necesitados.

El presidente del Club de Leones Cristo Rey, Edgar Maldonado, explicó que la campaña tendrá como objetivo central despertar la solidaridad de los ciudadanos en favor de sus hermanos más necesitados, especialmente de los niños y los ancianos.

Informó el señor Maldonado que para el "Sábado de solidaridad humana" los cuatro clubes leones de la ciudad de La Paz movilizarán a 150 personas y 40 unidades móviles. Cada unidad móvil estará identificada con insignias alusivas al motivo de la cruzada y los leones llevarán la tradicional calatrava que los identifica como miembros de la institución leonística.

El Dr. Remberto Echevarría, presidente del Club de Leones de Següencoma, al exhortar a la población a sumarse a esta acción benéfica con sus aportes, dijo: "queremos recoger de la gente lo que no le sirve o dejó de usar hace mucho tiempo, para dar a los que necesitan".

"Queremos que de alguna manera la navidad tenga una igualdad y disminuya en parte la desigualdad que ha tenido esta fiesta en los últimos años".

La iniciativa de los clubes de leones será apoyada por la maraton radial de Radio Panamericana, que transmitirá y registrará desde horas 14:00 hasta las 20:00 las incidencias de la jornada de solidaridad que cumplirán los socios de los clubes de leones en beneficio de los que no tienen.

Las personas que deseen donar no tendrán que acudir a Radio Panamericana para entregar su aporte, sino llamar por teléfono y una unidad móvil recogerá en su domicilio la ropa, medicamentos o juguetes. Las personas que carecen de teléfono podrán entregar su donación en uno de los cinco centros de acopio que se instalará para el efecto.

Los centros de acopio estarán ubicados en el parque Riosinho, plaza Avaroa, plaza Humboldy en el estádium Hernando Siles.

DONACION DE CORNEAS

Por otra parte, los cuatro clubes de leones entregarán 10 córneas a personas de bajos ingresos y correrán con los gastos de operación e internación.

Las córneas fueron donadas por la organización matriz Lions Internacional. Las personas interesadas podrán acudir el sábado 7 de diciembre a Radio Panamericana para ponerse en contacto con los encargados de efectivizar la donación.

El presidente del Club de Leones Cristo Rey explicó que a las que necesitan y reciban las córneas, se les pagará los gastos de cirugía y hospitalización, estimados entre 2.000 y 2.500 dólares.

La operación estará a cargo de los oftalmólogos Juan Carlos Gutiérrez y Antonio Galvez, ambos socios del Club de Leones.

COOPERATIVA DE TELEFONOS SUCRE "COTES" LTDA.

INVITACION PUBLICA Nro. 07/91

AUDITORIA EXTERNA DE LA GESTION 1991

La Cooperativa de Teléfonos Sucre "COTES" Ltda., invita a las firmas de auditoría legalmente establecidas a presentar sus propuestas para efectuar el trabajo de auditoría externa, con acompañamiento de balance de la gestión 1991 de la empresa.
Las firmas interesadas podrán adquirir el pliego de especificaciones técnicas y términos de referencia administrativos en las oficinas de "COTES" Ltda., ubicadas en el 3er. piso del edificio de "ECOBOL" calle Junín esquina Ayacucho de la ciudad de Sucre, a un precio de Bs. 50.00 (Cincuenta 00/100 Bolivianos).
Las propuestas deberán ser presentadas hasta el día 23 de diciembre de 1991 Hs. 18:00 en secretaría de Asesoría Legal, en la siguiente dirección:

3er. piso edificio "ECOBOL"
Casilla de Correo Nº. 281
Sucre-Bolivia

Sucre, diciembre de 1991

Dr. Ronald Gantier Lemoine
PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION
"COTES" LTDA.

...LICITADA

UNIDAD CIVICA SOLIDARIDAD

U.C.S. LA PRIMERA FUERZA POLITICA DEL PAIS

Los resultados oficiales, que no siempre son un culto a la imparcialidad (caso Sucre), ni a la fidelidad del voto emitido por el pueblo, no obstante, estamos en condiciones de afirmar, que, UNIDAD CIVICA SOLIDARIDAD (UCS), Jefaturizado por el líder de los Bolivianos MAX FERNANDEZ ROJAS, se ha constituido indiscutiblemente en LA PRIMERA FUERZA POLITICA DEL PAIS, toda vez que ha logrado más del 24% de apoyo ciudadano, hasta el momento, con proyección en aumento.

Esta afirmación se funda en el simple análisis lógico y aritmético de que si bien al llamado "ACUERDO PATRIOTICO" (AP) se le ha asignado un 25% de los votos emitidos, ese resultado DEBE SER DIVIDIDO ENTRE LOS CUATRO PARTIDOS QUE CONFORMAN TAL ALIANZA: Vaie decir, MIR, ADN, PDC, FRI.

Comprendemos que el Partido Demócrata Cristiano (PDC) y el Frente Revolucionario de Izquierda (FRI) por su escasa convocatoria hayan contribuido con un 10% cada cual. Lo que les resta al MIR y ADN es EN TOTAL UN VEINTE POR CIENTO REAL QUE DIVIDIDO ENTRE DOS, en puridad de cuentas y despojándonos de cualquier sofisma que encubre un ACUERDO o una ALIANZA, los Partidos Políticos "ACCION DEMOCRATICA NACIONALISTA" (ADN) Y EL "MOVIMIENTO DE IZQUIERDA REVOLUCIONARIO" (MIR) HAN TENIDO CADA UNO, EL DIEZ POR CIENTO (10%) DEL VOTO CIUDADANO en la calificación objetiva del cómputo general de la República.

En consecuencia, UNIDAD CIVICA SOLIDARIDAD (UCS) ES EL VENCEDOR INDISCUTIBLE de las Elecciones Municipales 1991 en el contexto nacional y el ACUERDO MIR-ADN, resulta ser EL GRAN PERDEDOR de la reciente consulta popular, ubicandose por debajo del Movimiento Nacionalista Revolucionario (22 %) y Conciencia de Patria (CONDEPA) (17 %)

COMITE POLITICO NACIONAL

¡VIVA U.C.S.!
EL PARTIDO CON MAYOR APOYO POPULAR

¡VIVA MAX FERNANDEZ ROJAS!
LIDER DE LAS MAYORIAS NACIONALES

La Paz, diciembre 4 de 1991

Relaciones Públicas UCS

PRESENCIA
La Paz, Bolivia, miércoles 4 de diciembre de 1991

América latina

Finalizó cumbre del Grupo de Río en Cartagena

América Latina define posiciones

CARTAGENA (Colombia), 3 (EFE).- América Latina adoptó hoy una nueva posición común sobre Cuba, distante de la de Estados Unidos, con el propósito de que el presidente Fidel Castro facilite la transición democrática, se respeten los derechos humanos y se adopte una economía libre y abierta.

Asimismo, América Latina se compromete a "hacer inflexible" el embargo decidido por la Organización de Estados Americanos (OEA) contra Haití, en un intento drástico para obtener de los militares golpistas de ese país antillano que devuelvan el poder al Presidente constitucional, Jean Bertrand Aristide, al que derrocaron hace dos meses.

Cuba y Haití monopolizaron la atención de los presidentes de Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, México, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela, así como del primer ministro de Jamaica, que mantuvieron en esta ciudad colombiana una "cumbre" de dos días de los 13 países del Grupo de Río.

El presidente colombiano, César Gaviria, informó que hubo convergencia en pedir la democratización de Cuba y la restitución en el poder de Aristide y que las divergencias "son sólo sobre cómo lograrlo". La declaración presidencial parece reflejar la preocupación mayoritaria en Latinoamérica de que, si se presiona en exceso a Cuba, Castro puede empecinarse más y la situación interna de la isla desembocar en un baño de sangre. Los gobernantes precontaron "un nuevo diálogo" entre Cuba y América Latina para crear "un clima de distensión" que permita realizar cambios políticos en la isla.

Condicionaron "su tan deseada" reintegración de Cuba a la comunidad interamericana, de la que fue expulsada en una reunión de cancilleres de la OEA, en Punta del Este (Uruguay), en 1962, a "que logre metas democráticas".

Representantes de la oposición cubana en el exilio mostraron su satisfacción con la declaración del "Grupo de Río" y dijeron que había fracasado Castro en su intento de que los 13 gobernantes condenaran la política estadounidense hacia la isla.

Gaviria, en una rueda de prensa en la clausura de la "cumbre", dijo que la "confrontación de Estados Unidos y Cuba es un reducto innecesario" de la guerra fría y lamentó que los gobiernos de ambos países "carezcan de voluntad de diálogo". Aceptó que en la "cumbre" se "evitó el debate" sobre el bloqueo estadounidense a Cuba, porque "es poco constructivo" hablar de ese punto.

El Presidente argentino, Carlos Menem, llegó y se fue de Cartagena pidiendo en sus declaraciones un aumento de la presión a Castro para que permita la democracia en Cuba.

"Castro entró por la puerta grande y sería interesante que saliera también por la puerta grande permitiendo la democracia", declaró Menem poco antes de viajar de regreso a Argentina.

En la declaración se impuso el criterio de México, Colombia y Venezuela para que el régimen de La Habana haga las reformas democráticas, pero sin afectar el principio de no intervención y libre determinación de los pueblos, según reconoció Gaviria.

Argentina y Costa Rica, que representó en la "cumbre" a los países centroamericanos, se mostraron partidarias de "exigirle" a Castro "elecciones libres ya". La Comunidad Europea recibió de Cartagena dos llamadas de atención: una para que respete "cabalmente" el embargo a Haití y la otra para que se abstenga de imponer medidas proteccionistas perjudiciales para Latinoamérica.

El tercer tema de la "cumbre", tanto por el tiempo que ocupo como por la intensidad de los debates fue la integración económica regional que, según Gaviria, se encamina hacia una zona de libre comercio continental.

Los gobernantes "reiteraron la urgencia de darle un tratamiento integral al narcotráfico", en el que deben participar también los países con mayores problemas de drogas, especialmente para prevenir la desviación del uso de precursores químicos usados en la elaboración de estupefacientes.

También hubo satisfacción por la forma en que han progresado las negociaciones de paz entre los gobiernos y las guerrillas de El Salvador y Guatemala.

Presidentes
Los presidentes Carlos Andrés Perez (Venezuela), Patricio Aylwin (Chile), Carlos Salinas (M... (Argentina) se abrazan al terminar la última sesión de trabajo del Grupo de Río. 13 mand... Cartagena (Cartagena, Colombia, 3, Reuter).

Alan García fue declarado libre de cargos

LIMA, 3 (Reuter) - La Corte Suprema desestimó hoy el cargo de enriquecimiento ilícito contra el ex presidente Alan García por "no existir ningún hecho delictuoso acreditado", dijo el vocal instructor Roger Salas Gamboa.

"Mi despacho después de revisar el expediente del ex presidente García ha decidido que no da lugar a la instrucción y esta decisión la he tomado sin ningún tipo de presión", dijo Salas Gamboa a los periodistas.

El fallo de la Corte Suprema, que fuentes judiciales calificaron de "controvertido", puso fin a una batalla judicial de casi dos años librada por el Parlamento y posteriormente la Fiscalía General de la República.

En su auto, Salas Gamboa, a quienes varios parlamentarios habían pedido recusarse en el caso por haber sido profesor de secundaria de García y por su afinidad con el exmandatario, dice que "la imputación contra Alan García carece de referencias factuales que se adecúen tanto al elemento normativo como al elemento descriptivo modal exigido por el código penal".

El 22 de noviembre, el fiscal general de la república, Pedro Mendez Jurado, acusó a García de enriquecimiento ilícito pero no de cargos de corrupción vinculados al Banco de Crédito y Comercio Internacional (BCCI).

Tampoco se acusó a García sobre los cargos vinculados a la compra de cazasbombarderos franceses Mirage 2000. Mendez Jurado dijo posteriormente que el escándalo del BCCI y el caso de los Mirages "no habían quedado descartados sino que eran investigados por dos comisiones parlamentarias."

Un vocero de la oficina de García dijo que el partido aprista peruano preparaba una "manifestación para las próximas horas en desagravio a García".

Resultado electoral libre a FF.AA del Par...

ASUNCION, 3 (EFE).- El revés sufrido por la oposición... constituyentes del domingo pasado favorece los planes de... pueden mantener la amplia autonomía contenida en la Le... reciente promulgación. El triunfo por mayoría absoluta de la... Nacional Republicana (ANR, Partido Colorado) garantiza que... no sufra modificaciones importantes, como proponen los... redactados por los grupos de oposición. Según analistas loca... militares dos reivindicaciones principales: una relacionada... Fuerzas Armadas y otra con la conducta privada de sus m...

Los militares, por su parte, han reclamado... castrense, así como la provisión de recursos materiales y h... mantener el servicio militar obligatorio y el nivel del presu...

La Ley de Organización Militar, cuyo texto inicial, rech... aprobado hace dos semanas por el Congreso, en un tiempo... forma anticipada la posición de las Fuerzas Armadas... Nacional Constituyente. Según la nueva normativa, los mili... la soberanía y la integridad territorial de la República", defen... y en el restablecimiento del orden interno cuando así lo dis...

En otro artículo que se califica como conflictivo se dice... presidente de la República delegue el mando efectivo de... "Oficial General", que seguramente será el comandante del Ej... creado por la misma Ley de Organización Militar.

Por otra parte, la Constitución actual de Paraguay no pro... los miembros de las Fuerzas Armadas, y de hecho todos... Partido Colorado a raíz de una costumbre impuesta por el d... Alfredo Stroessner (1954-1989). Esta situación puede perma... su proyecto de Constitución en la Convención Nacional, que... meses de 1992, pues en el mismo no se incluye alguna prohi... en relación con la actividad política de los militares.

En contraposición, en los proyectos de la oposición se des... los uniformados participen en actividades de los partidos políti... "apolítico, profesional, obediente y no deliberante" de las Fuer...

También el Poder Ejecutivo ha intervenido en el debate... en parte la posición de las Fuerzas Armadas, ya que favorece... y pretende, entre otras cosas, limitar la iniciativa del Legislativo...

El Congreso, según el proyecto presentado por el jefe de... Rodríguez, podrá dictar leyes de carácter militar sólo a iniciat...

Las principales fuerzas de oposición, el Partido Liber... movimiento independiente Constitución Para Todos, que sólo... por ciento de los votos, respectivamente, no tendrán práctica... en la próxima Convención sobre los asuntos más polémicos y...

La ANR ha logrado al menos 123 de los 198 escaños constit... comentaristas creen que los "colorados", acostumbrados a vivir... cables" en los casos en los que deben favorecer a las Fuerzas... se han turnado en los últimos 44 años en dirigir el país en repres...

Andinos: problemas de aranceles

CARTAGENA (Colombia), 3 (EFE).- Los presidentes del Grupo Andino intentaban hoy buscar salida a las discrepancias que han surgido entre sus técnicos sobre el Arancel Mínimo Común y sobre la conveniencia de que los países miembros firmen por separado acuerdos de zona de libre comercio con terceros.

Bolivia, Colombia, Ecuador y Venezuela están a favor de establecer una escala de aranceles comunes de acuerdo a sectores productivos, que oscilan del 5 al 50 por ciento, mientras que Perú se muestra intransigente en una tasa aduanera única de entre 10 y 15 por ciento.

Las profundas discrepancias ha provocado rumores, desmentidos por los peruanos, en el sentido de que estarían dispuestos abandonar el Pacto Andino si no llega al consenso.

Los cuatro países a favor del arancel escalonado proponen desde un 5 a un 18 por ciento para materias primas sin producción nacional, del 10 a 16 por ciento para materias primas con producción nacional, del 15 al 30 para bienes intermedios, 20 a 40 para manufacturados y 20 a 50 para automóviles.

Sobre el segundo aspecto, Bolivia, Colombia y Venezuela están de acuerdo en que los países miembros puedan hacer acuerdos de zonas de libre comercio sin la anticipada autorización del Pacto, mientras que Perú y Ecuador insisten en que los cinco deben negociar en bloque esos convenios.

La posición intermedia, a la que podrían llegar si las partes continúan inflexibles, es que el Grupo invite a los cinco países a participar de una apertura con otra nación y la acepten o la rechacen de acuerdo a su conveniencia.

Si se llegara a esta posición, por ejemplo, Colombia y Venezuela estarán obligados a invitar sus vecinos andinos a suscribir acuerdos de libre comercio con México y Chile y si hay interés en que se integren a ese mismo mecanismo.

El Grupo Andino ya acordó establecer una zona de libre comercio a partir del próximo primero de enero y de llegarse a un acuerdo sobre aranceles, estos podrían entrar en vigor a partir del año entrante.

El ministro colombiano de Comercio Exterior, Juan Manuel Santos, manifestó a EFE que de no llegarse a un acuerdo la situación quedará en el "limbo".

De otra parte, los gobernantes que asisten al VI Consejo Presidencial Andino examinaron las acciones adelantadas desde la suscripción del Acta de Caracas con miras a la profundización de la integración subregional, la revisión institucional de los organismos del sistema subregional de integración, la proyección externa del Grupo Andino y los avances en temas sociales y sectoriales complementarios al proceso.

Los Tres anudan vínculos económicos

CARTAGENA (Colombia), 3 (EFE).- El Grupo de los Tres dio a conocer hoy una declaración conjunta casi estrictamente económica, sobre la situación en la que se encuentran los diez acuerdos de integración firmados desde su creación, en 1990.

Los presidentes César Gaviria (Colombia), Carlos Salinas (México) y Carlos Andrés Pérez (Venezuela) expresaron también su "profunda satisfacción" sobre el progreso que ha tenido el proceso de paz en El Salvador, auguraron un pronto acuerdo definitivo de paz y manifestaron que es indispensable que las partes involucradas mantengan el cese de las hostilidades.

Calificaron de "ampliamente positivos los avances del Grupo, los enormes potenciales de cooperación que se desprenden a un año de trabajo" y reiteraron su voluntad política de "profundizar en las acciones emprendidas hasta ahora".

El Grupo desarrolla proyectos conjuntos en las áreas de energía, comercio, telecomunicaciones, transporte marítimo, medio ambiente, transporte aéreo, finanzas, cultura, turismo y cooperación con Centroamérica y el Caribe.

Sobre su cooperación con Centroamérica y el Caribe, el Grupo ha impulsado amplios programas de ayuda económica y asistencia energética, y ha otorgado beneficios comerciales que han reforzado su presencia en la región, así como el poder político que comienza a ejercer sobre ella.

Esos propósitos han consolidado la integración de los tres países, que persiguen también una zona de libre comercio y la cooperación energética que extenderán a corto plazo a la Cuenca del Caribe.

CAISSE DES DEPOTS DÉVELOPPEMENT
AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

LICITACION PUBLICA
Nº C3D/116/91

C3D, a nombre y por cuenta de la

HONORABLE ALCALDIA MUNICIPAL DE
LA PAZ

Invita públicamente a las empresas interesadas a presentar sus propuestas para el:

SUMINISTRO DE DOS (2) UNIDADES DE PALAS CARGADORAS FRONTALES SOBRE RUEDAS DE GOMA

Plazo de presentación de propuestas:
10 de Diciembre de 1991 a Hrs. 11:30

Acto de apertura de propuestas:
10 de Diciembre de 1991 a Hrs. 17:00

Los documentos de licitación podrán consultarse o adquirirse en nuestras oficinas a partir del 2 de diciembre de 1.991 desde Hrs. 14:30
Consultas iniciales del interior sobre las especificaciones técnicas, también podrán hacerse vía telex o fax.
A solicitud se podrán efectuar envíos de Documentos de Licitación al interior.

Valor del pliego: Bs 250.--

C3D
Calle Pinilla 262 Teléfonos: 379452 - 379428 - 364689 - 391945
Telex: 3347 C3D Fax: 391614 La Paz - Bolivia
NUEVA DIRECCION a partir del 16 - XII - 91: Hermanos Manchego Nº 2751

CAISSE DES DEPOTS DÉVELOPPEMENT
AGENCIA DE COMPRAS Y CONTRATACION DE SERVICIOS DEL GOBIERNO DE BOLIVIA

LICITACION PUBLIC
INTERNACIONAL
Nº C3D/YPFB/24/91
"CABEZALES DE POZO Y ARB
DE PRODUCCION"

REPUBLICA DE BOLIVIA
YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BO
Y.P.F.B.

Préstamos BID: 709/SF-BO, 120/IC-BO y
816/SF-BO y 542/OC-BO, 568/OC-

C3D "CAISSE DES DEPOTS DEVELOPPE
Agencia de Compras y Contratación de Servicio del Gobierno
En representación y por cuenta de YACIMIENT
LIFEROS FISCALES BOLIVIANOS, invita a
cantes y/o proveedoras de materiales petrolero
propuestas para la provisión de
CABEZALES DE POZO Y ARBO
DE PRODUCCION
material requerido para un programa de perforación de 1
exploratorios en el Altiplano Sur, 4 exploratorios y 27 pozo
en el departamento de Santa Cruz)

El financiamiento del proyecto procede de los Contratos d
ba señalados, suscritos entre el Banco Interamericano de
y la República de Bolivia, y de los recursos de YPFB.

Las firmas proponentes deben pertenecer a países miem
adjudicación del contrato estará sujeta a los requisitos de
BID y a las normas del Reglamento de Licitaciones de l
préstamo del proyecto.

Plazo de presentación de propuesta
15 de enero de 1992 a Hs. 11:30
Acto de apertura de propuestas:
15 de enero de 1992 a Hs. 15:00

Los documentos de licitación podrán consultarse o adquirir
oficinas a partir del 4 de diciembre de 1991
Consultas iniciales del interior o exterior sobre las especif
cas, podrán hacerse vía telex o fax
A solicitud se podrán efectuar envíos de Documentos de
interior y exterior.

Valor del pliego: $us 150.--

C3D
Calle Pinilla 262 Teléfonos: 379452 - 379428 - 364689
Telex: 3347 C3D Fax: 391614 La Paz - Boli
NUEVA DIRECCION a partir del 16 - XII - 91: Hermanos Manch

ropa - Estados Unidos

vez más independiente de la URSS

rania trata de ganarse al mundo

7 (URSS), 3 (EFE). - El ministro de Exteriores de Anatoli Zlenko, anunció hoy los principios de la cia del nuevo Estado sobre armamento nuclear, convencional y derechos humanos, destinados a er las exigencias de Occidente y lograr su futuro miento.

idá, Hungría y Polonia han sido los primeros en er la decisión apoyada por más del 90 por ciento ectores ucranianos, y el reconocimiento de Estalos "es sólo cuestión de tiempo", dijo Zlenko.

residente estadounidense, George Bush, llamó colega ucraniano, Leonid Kravchuk, para felicinto por la independencia como por su elección" esidente en los comicios del pasado fin de sema-

se interesó "especialmente por la reacción de las públicas soviéticas, en particular la de Rusia," ministro.

chuk, a su vez, aseguró a Bush que "Rusia rá muy pronto la independencia de Ucrania", versión de la conversación telefónica dada por

bierno de Estados Unidos ha indicado en varias s que su reconocimiento de la independencia na depende de tres factores claves.

ington observerá cómo se respetan los derechos e y esperará un compromiso con la no prolifera-

ción y a cumplir los tratados de desarme nuclear y convencional, además del pago de la parte de la deuda exterior soviética que le corresponde.

Ucrania, según los analistas, quiere dar la impresión de que la desintegración de la URSS se hace de manera ordenada, sin atentar a la estabilidad mundial, y que entre las dos hermanas eslavas, Rusia y Ucrania, se construirán relaciones pacíficas.

Con este fin, los presidentes de Rusia, Boris Yeltsin, y Kravchuk, se reunirán el próximo sábado en Minsk, junto con el presidente del parlamento de Bielorrusia, Stanislav Shushkevich.

Los tres dirigentes debatirán los problemas de "política interior y exterior, y las futuras relaciones entre las tres repúblicas, en particular, de Ucrania y Rusia", aseguró Zlenko.

Yeltsin fue el primer dirigente de las repúblicas que felicitó a Kravchuk y hoy reconoció la independencia de Ucrania "de acuerdo con el voto de la mayoría de la población."

Ucrania se ha declarado sucesora única y legal de los compromisos internacionales suscritos por la URSS, que no contradigan la Constitución de la república.

Asimismo se ha comprometido a pagar la parte de la deuda exterior soviética que le corresponde, aunque exige recibir una parte de los activos de la URSS en el extranjero.

rbachov: sin unión, la guerra

CU, 3 (EFE).-El presidente soviético, Mijail Gorbachov, oy enfrentamientos y guerras si no se restablece la tre los pueblos ex soviéticos y "una reacción en e consecuencias imprevisibles" que puede desatar strofe mundial.

n llamamiento enviado a los Parlamentos de las 12 s ex soviéticas que presentó anoche en una alocusiva, el líder soviético volvió a insistir como "única posible", en la creación de un nuevo Estado confe- ue sustituya a la URSS.

odemos esperar más. La pérdida de tiempo puede ser lca", advirtió, pues "nadie logrará el renacimiento de ad, nadie superará la crisis ni se unirá al mundo si actúa por separado. Es más, si no detenemos la ación, la catástrofe común será inevitable".

achov subrayó que "al advertir de los peligros que a desunión, estoy lejos de exageraciones. Lo mismo analistas soviéticos y extranjeros, lo confirman y pronósticos de prestigiosos centros de investiga-

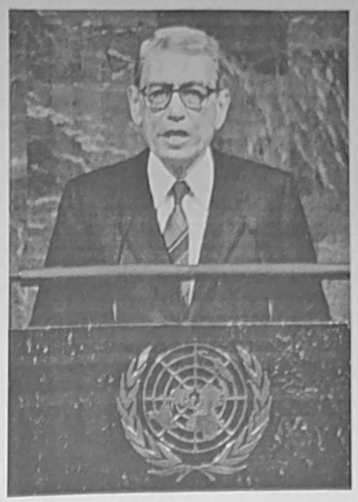
desintegración entraña la amenaza de mientos entre naciones y repúblicas, incluso de guerras. Sería una catástrofe para toda la comunidad internacional, el fin de todos los logros de la política de nueva mentalidad", alegó.

Al mismo tiempo, señaló que la escisión "hará frágil la perspectiva del cumplimiento de los derechos humanos y de los derechos de las minorías nacionales".

La violación de esos derechos, que Gorbachov calificó de inevitable, "complicará seriamente las relaciones entre las repúblicas y el mundo exterior, por cuanto será también violación de los tratados internacionales".

Asimismo recordó que la URSS se convirtió "en los últimos años" en "uno de los principales soportes del avance del mundo hacia un nuevo orden internacional". "Si este soporte se derrumba, se desatará una reacción en cadena de consecuencias para todo el mundo difíciles de prever", advirtió.

Para Gorbachov la más peligrosa "de las muchas crisis que sufre la patria" es la estatal, pues "repercute de modo nefasto en la capacidad de las autoridades de cumplir sus obligaciones con los ciudadanos, desgarra la economía, frena y condena al fracaso las reformas, enfrenta a los pueblos y conduce a la destrucción de la cultura".



Estreno

El viceprimer ministro egipcio Butros Ghali habló ayer ante la Asamblea General después de jurar como nuevo secretario general de la ONU. Ghali tomará posesión del cargo el 1º de enero de 1992, reemplazando a Javier Pérez de Cuéllar (Nueva York, 3, Reuter)

Jefe de gabinete abandona a Bush

WASHINGTON, 3 (EFE).- El jefe de Gabinete de la Casa Blanca, John Sununu, presentó hoy, martes, su dimisión al presidente de Estados Unidos, George Bush, con el argumento de que ya no puede aportar nada positivo a su gobierno.

Sununu, conocido por su estilo agresivo de hacer política, ha sido muy criticado en las últimas semanas por destacados consejeros de Bush y por importantes líderes del Partido Republicano, que han recomendado reiteradamente su cese.

Bush, que recibió la renuncia de su jefe de Gabinete mediante una carta entregada en mano, le respondió que acepta su decisión "con disgusto, pesar y una sensación de pérdida personal".

Los críticos del polémico político republicano lo acusan de ser el principal responsable de la falta de iniciativa de la Casa Blanca a la hora de sacar al país de la recesión económica y de otros problemas de índole interna. Sununu, además, ha estado implicado en varios incidentes considerados comprometedores para la Casa Blanca, entre ellos la utilización de aviones oficiales para viajes privados y la presunta corrección de discursos de Bush sin autorización previa del presidente. La dimisión de Sununu, anunciada en el estado de Mississippi, donde el presidente pronunció hoy un discurso, pone fin a una semana de conjeturas acerca del futuro político del jefe de Gabinete.

"Hasta ahora estaba convencido de que (...) podría contribuir significativamente a su esfuerzos y a su éxito", le dijo Sununu a Bush en su carta.

Sununu agregó que, con vistas a la campaña de las elecciones presidenciales de 1992, "creo que es mejor para sus intereses que yo dimita como jefe de Gabinete".

Bush anunció en su carta de respuesta que Sununu ha aceptado permanecer en la Casa Blanca como consejero hasta marzo de 1992. "Usted continuará siendo un miembro oficial de mi Administración y continuaré pidiéndole consejo sobre los importantes asuntos que afectan a nuestro país", dijo Bush.

Europa no será federación

BRUSELAS, 3 (Reuter) - Los ministros de Relaciones Exteriores de la Comunidad Europea acordaron hoy eliminar toda referencia a una federación, en el proyecto de tratado sobre unión monetaria y política, informó Francia. Gran Bretaña ha dicho reiteradamente que no adherirá a un tratado que contenga ese concepto.

"Se ha resuelto ceñirse a términos muy genéricos", dijo el ministro de relaciones exteriores francés Roland Dumas, al cabo de dos jornadas de negociaciones con sus 11 colegas de la CE, previas a la cumbre que tendrá lugar la semana próxima en Maastricht.

En lugar de referirse a una "meta federal", que Londres teme allane el camino a mayores pérdidas de soberanía, el proyecto de tratado que los gobernantes de la CE confían en acordar en Maastricht hará mención de "una unión cada vez mas estrecha entre los estados, y una administración tan cercana a los ciudadanos como sea posible", dijo Dumas.

El objetivo de una federación se había convertido en un obstáculo serio a las negociaciones sobre un tratado, y medios diplomáticos habían vaticinado desde hace tiempo que sería extirpado. Pero en su mayoría creían que iba a durar hasta la cumbre de Maastricht que tendrá lugar el lunes y martes venideros.

La fórmula sustitutiva tal como la describió Dumas recuerda la redacción existente en el Tratado de Roma que dió nacimiento a la CE, donde se menciona "una unión cada vez más estrecha" entre los estados.

El personal ejecutivo y administrativo del Centro de Fomento a Iniciativas Económicas (FIE) se adhiere al dolor que embarga a la familia del:

Ing. SERAFIN OLMOS RAMIREZ

(Q.E.P.D.)

Padre político del Sr. Enrique Soruco Vidal, presidente ejecutivo de nuestra Institución.

La Paz, diciembre de 1991

El director nacional y personal de Christian Children's Fund Inc. lamentan profundamente el deceso de la Sra.:

FANNY ARDUZ DE RIOS

(Q. E. P. D.)

Madre de nuestra compañera de trabajo Mirtha Ríos de Ponce.

La Paz, 4 de diciembre de 1991

COMERCIALIZADORA FIE SRL (COMFIE)

Se adhiere al dolor que embarga a la familia del que en vida fue:

Ing. SERAFIN OLMOS RAMIREZ

(Q.E.P.D.)

Padre político del Sr. Enrique Soruco Vidal, presidente ejecutivo del Centro de Fomento a Iniciativas Económicas (FIE).

Olga Solís vda de Peláez, esposa; Carol Alejandra, Sergio Renán y Sebastián Renny, hijos; Elvira Z. vda. de Peláez, madre; Delia P. de Mariaca y Elsa P. de Céspedes, hermanas, Jorge Mariaca B., Rodolfo Céspedes M., Luis Solís A., Fanny S. de Rojas, Ramón Solís A., hermanos políticos; los tíos, primos, y demás familiares del que en vida fue cariñoso hijo, esposo, hermano y noble amigo:

Ing. JAIME RENAN PELAEZ ZENTENO

(Gato)

(Q. E. P. D.)

gradecen profundamente a sus amigos, personas piadosas y en especial a la Dirección Ejecutiva y Personal de GEOBOL, udencio Claros y Asociados, Promoción Inversiones Mineras Naciones Unidas - GEOBOL, Convenio Boliviano-Alemán GEOBOL, Proyecto BID- USGS-GEOBOL, SGAB International A.B. Misión Sueca - Proyecto PII, Proyecto AQUATER, sociación Boliviana de Ingeniería Geotécnica, Promoción 62 "Roagna Dal Pos" del Colegio Don Bosco, Facultad de encias Geológicas de la UMSA, Colegio de Bioquímica y Farmacia de Bolivia, Colegio Dptal. de Bioquímica y Farmacia La Paz, Caja Nacional de Salud, Sociedad de Bioquímica Clínica La Paz, Personal del Policlínico de Villa Fátima, rsonal del Policlínico de El Alto, Maestros, padres y alumnos del 3ro. y 4to. Básico del Colegio La Salle, Grupo Scouts Salle, Banco Interamericano de Desarrollo, IBERIA, Asociación Boliviana de Secretarias; UBCLI, Club del Libro "Flor Ma. Guzmán", Voluntariado de BOLIVEN, Voluntariado de Damas Petroleras, Club Social Petrolero, Club de Leones irafiores Centro", e invitan a honrar su recuerdo con su asistencia a la misa que recordando el mes de su sensible lecimiento, se celebrará el día miércoles 4 de diciembre a Hrs. 12:00 en la Iglesia de María Auxiliadora, (El Prado). asistencia a este acto religioso, comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, 2 de diciembre de 1991

VISSION y TELEVISION AMERICANA

El Directorio, la gerente general Sra. Patricia Mengual P., la contadora Sra. María Elena Torrico A., el equipo técnico, departamento publicitario, y colaboradores se adhieren al dolor que embarga a la familia del

Sr. RIGOBERTO TERAN

padre de la estimada secretaria de la Empresa, Sra. Sonia Terán de Ramírez, por el sensible fallecimiento acaecido en la ciudad de Tarija el pasado lunes 2 de diciembre.

La Paz, 3 de diciembre de 1991.

Censo 92

Para contarnos todos, contamos contigo

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue adorado esposo, padre y abuelito:

Ing. SERAFIN OLMOS RAMIREZ

(Q. E. P. D.)

Su esposa, Aida Mallea de Olmos; sus hijos, María Eugenia, Thelma, Luis Daniel y Patricia Isabel Olmos Mallea; sus hijos políticos, Pablo Orosco, Enrique Soruco, Nelly Escóbar y Ricardo Aguirre; sus nietos, Pablo, Gabriela y Andrea Orosco Olmos; José Antonio, Daniela, Mauricio y Sergio Soruco Olmos; Carolina y Claudia Olmos Escóbar y Ricardito Aguirre Olmos; sus hermanos, Alberto y Arminda Olmos Ramírez; sus hermanos políticos, sobrinos y demás familiares, invitan a sus amistades a la misa de cuerpo presente que se oficiará el día miércoles 4 de diciembre a hs. 15:00 y a la traslación de sus restos mortales al Cementerio Jardín a hs. 16:00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle 16 Nº 600 (subiendo dos cuadras de la Av. Hernando Siles) Obrajes.
Su asistencia a este acto religioso comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
Atención de FUNERARIA ALIAGA, c. Figueroa 775 Tel. 325676, Av. Busch 1176.

IDEA

INSTITUTO PARA EL DESARROLLODE EMPRESARIOS Y ADMINISTRADORES
"ING. JORGE E. LONSDALE"

Al cumplirse un año del sensible fallecimiento del que en vida fue Presidente y Fundador de nuestro Instituto,

ING. JORGE E. LONSDALE VASQUEZ

(Q.D.D.G.)

El Presidente del Directorio, los Directores, Ejecutivos y Personal de I.D.E.A., invitan a ustedes a la misa que se ofrecerá en su memoria el día jueves 5 del presente, a horas 12:00 am. en la Iglesia de los Carmelitas.
Su asistencia a este acto comprometerá nuestra gratitud.

La Paz, Diciembre de 1991

Asia, Africa, Oceania

Hoy debiera reanudarse Conferencia de Paz en Washington

¿Estarán los árabes sin Israel?

WASHINGTON, 3 (EFE).- Un mes después de la Conferencia de de Paz de Madrid, árabes e israelíes se disponen a reunirse de nuevo, esta vez en Washington, para negociar una solución a más de 50 años de disputas.

Tras la apertura ceremonial celebrada a fines de octubre y principios de noviembre en la capital española, Estados Unidos invitó a las partes implicadas - Israel, Jordania, Siria, Líbano y los palestinos- a reanudar las conversaciones mañana, miércoles, en Washington, para proseguir el diálogo bilateral.

El Gobierno israelí rechazó la propuesta estadounidense y anunció que sus representantes no estarán preparados para proseguir el diálogo hasta el próximo día 9.

Estados Unidos insiste en que las negociaciones deben reanudarse mañana y tiene todo listo para que las partes se sienten a negociar. Palestinos y jordanos se encuentran ya en la capital estadounidense y se espera que sirios y libaneses lleguen hoy.

El Gobierno de Washington, principal promotor de las negociaciones de paz, pretende que la autonomía para los palestinos, el reconocimiento árabe de Israel y el futuro de los territorios ocupados por el Estado judío en 1967 sean los asuntos que centren el diálogo.

Israel, no obstante, es partidario de que las conversaciones sean breves, se limiten a cuestiones de procedimiento y se trasladen más tarde a Oriente Medio.

El Gobierno israelí ha pedido a Estados Unidos que garantice su apoyo a la propuesta de trasladar las conversaciones a la región del conflicto, pero Washington se ha negado a ello, según fuentes norteamericanas.

Estados Unidos todavía no ha divulgado el lugar exacto donde se reunirán árabes e israelíes, pero todo apunta que será la sede del Departamento de Estado, donde algunos funcionarios han comenzado ya a evacuar sus oficinas.

La posibilidad de que los delegados árabes se sienten mañana ante una silla vacía puede crear un serio problema de imagen a Israel ante la opinión pública internacional.

Para contrarrestar el posible deterioro de su imagen, el primer ministro israelí, Isaac Shamir, ha enviado a Washington a uno de sus principales consejeros, Benjamín Netanyahu, que actuó como portavoz de su Gobierno ante los medios de comunicación extranjeros durante la guerra del Golfo y la Conferencia de Madrid.

La negativa de Israel a reanudar las conversaciones en la fecha propuesta por Estados Unidos tiene como propósito expresar su malestar por lo que considera un intento del Gobierno de Washington de dictar la agenda de las conversaciones.

El presidente estadounidense, George Bush, es partidario de que las negociaciones bilaterales entre Israel y los árabes tengan lugar sobre la base del principio de "tierra por paz".

Ello significa que Israel debe ceder al menos parte de los territorios que ocupó tras la Guerra de los Seis Días, en 1967, a cambio de garantías de paz de sus vecinos árabes y los palestinos.

El Gobierno de Israel ha expresado reiteradamente su negativa a renunciar a los territorios por razones histórico-religiosas y de seguridad, pero Shamir declaró hace dos semanas en Washington que la cuestión territorial formará parte de las negociaciones con los árabes.

En sus invitaciones a reanudar las conversaciones en Washington, Estados Unidos recomendó a Israel y a los palestinos que negocien un estatuto de autonomía para los habitantes de los territorios ocupados.

El propósito de los palestinos es que dicho estatuto sea un paso previo a la creación de un Estado independiente en Cisjordania y Gaza.

Por fin libre
Alan Stenn habla con periodistas luego de haber sido puesto en libertad en Beirut. Estuvo (Damaco, 3, Reuter)

Irán abre su industria petroquímic

TEHERAN, 3 (EFE).- Las compañías petroquímicas extranjeras podrán invertir en breve en Irán, según declaró hoy, martes, el ministro de Petróleo iraní, Gulam Reza Aqazadeh.

El ministro iraní, que dio luz verde al sector privado iraní y a las compañías extranjeras para que instalen industrias petroquímicas en Irán, declaró haber recibido 250 propuestas de empresas privadas para proyectos enmarcados dentro de los esquemas de la Compañía Nacional

Hasta el momento, han sido proyectos asignados en su totalidad que alcanzan los 2,2 billones de

La compañía de Dubai "Gallo dólares en la industria petroquím de Petróleo.

Sangrienta detención del primer ministro de Togo

LOME, 3 (Reuter) - El primer ministro togolés Joseph Kokou Koffigoh fue detenido hoy por soldados rebeldes en un sangriento ataque a su residencia en Lomé, que costó por lo menos 13 vidas humanas.

Periodistas que visitaron la morgue del hospital central de Lomé, tras del feroz asalto de la madrugada, contaron 13 cadáveres, 12 de los cuales eran de soldados. Tanto los atacantes como las tropas leales -unos 50 a 60 hombres- que defendían al primer ministro sufrieron bajas.

Miles de togoleses y ghaneses en pánico huyeron a la vecina Ghana y algunos mencionaron la comisión de asesinatos en el turbulento país del Oeste africano, según dijeron guardias fronterizos contactados por teléfono desde la capital de Ghana, Accra.

No hubo manera de verificar sus datos pues la mayoría de las comunicaciones con Togo habían sido cortadas desde el alba y quedaron cerrados el aeropuerto internacional y las fronteras terrestres.

La situación en Togo, una pequeña ex colonia francesa independizada en 1960 y que durante años fue uno de los países más tranquilos del Africa occidental, era confusa tras el arresto de Koffigoh en su despacho y residencia.

"[Koffigoh] se encuentra en manos de las fuerzas armadas togolesas y está completamente a salvo", dijo un comunicado leído por la radio oficial.

Un vocero presidencial anunció que el primer ministro sería llevado a una entrevista con el presidente y hombre fuerte, general Gnassingbe Eyadema.

Las tropas, al parecer leales a Eyadema, emplearon tanques, ametralladoras y armas cortas en su ataque, que duró 15 minutos.

Un telefonista con el que pudo darse antes del cese de las comunicaciones, dijo: "Vinieron con tanques. Hay varios muertos. Ayúdennos".

Las sirenas de las ambulancias podían ser oídas, entrada ya la mañana, en los alrededores de la casa y oficinas del primer ministro.

Los periodistas escucharon en Lomé un intenso fuego de artillería y armas cortas entre las 07: 00 GMT y las 07:15 GMT. Luego, hubo tiroteos esporádicos.

En un comunicado trasmitido por la radio oficial, Eyadem condenó la acción militar y describió como golpistas a los efectivos que habían capturado a Koffigoh, un abogado de 43 años, defensor de los derechos humanos.

Dijo que el primer ministro estaba a salvo y convocó además a "todos los beligerantes a poner sus armas".

"Los problemas del país sólo pueden ser resueltos por medio del consenso y el diálogo", expresó Eyadema.

Muchos de los que huyeron hacia Ghana pertenecen a la tribu Ewe, que tiene hostiles relaciones con los Kabye, la tribu de Eyadema, quienes ocuparon el poder cuatro años después de haber montado el primer golpe del África negra poscolonial, en 1963.

"VACUNAS"

- Garantice sus vacunaciones ganaderas.
- Importaciones directa de Laboratorios IRFA-Brasil.
- Transporte aéreo.
- Atención exclusiva a veterinarias e instituciones ganaderas.

AGRO IMPORT COLUMBIA

- Aftosa oleosa trivalente
- Aftosa común - rabia
- Mancha y gangrena
- Brucelosis

"NUEVA CONCEPCION VETERINARIA"
SOMOS MAYORISTAS: VISITENOS:

SANTA CRUZ	COCHABAMBA	LA PAZ
Av. Brasil 179	c/Bartolomé de las Casas 1116	Pronta
Telf. 342428-338931	Esq. Av. Tadeo Haenke	Apertura
Fax 351463 - Casilla Nº 4967	Telf. 40545 Fax 40545	
Telex 4540-APA		

YPFB

PRORROGA

INV. PUB. 576-91	GID-3502-89	BOMBAS CENTRIFUGAS BOOSTER
INV. PUB. 577-91	GPD-6036-89	REPUESTOS COOPER BESSEMER
INV. PUB. 578-91	GID-6034-89	DESARENADORES VERTICALES DE ALTA PRESION
INV. PUB. 579-91	GID-4025-91	
	GID-4026-91	CAÑERIA DE LINEA
INV. PUB. 580-91	GPD-6045-91	
	GPD-6046-91	
	GPD-6047-91	CAÑERIA DE ALTA PRESION
INV. PUB. 581-91	GPD-6055-91	GRUPO ELECTROGENO 150 KW
INV. PUB. 582-91	GID-3570-91	SISTEMA DE MEDICION DE FLUJOS PARA LIQUIDOS
INV. PUB. 584-91	GPF-1720-91	CEMENTO PETROLERO CLASE "G"

Se comunica a todas las firmas interesadas, que el plazo de presentación de propuestas ha sido ampliado hasta el día lunes 13 de enero de 1992 a horas 15:30.

Secretaría General y Comunicaciones
La Paz, diciembre, 2, 1991

La concepción
y el nacimiento
de un gran placer:
Vinos
La Concepción

El sol, el calor y la dulzura del valle
de la Concepción de Tarija, la altura p
para el desarrollo de las cepas europ
seleccionadas y el cariño del hombre
madurando el más noble fruto de la ti
Nace así un producto que es
un verdadero orgullo para los bolivian
Nobles vinos de exportación
con la calidad de los mejores del mun
En cuatro variedades para que Ud.
los disfrute en cada ocasión:
Riesling, Sauvignon Blanc, Merlot y Sy
Vinos concebidos para su deleite.
Ya están aquí. Conciba Ud. la posibil
de este placer. Y vívalo ya.

Bodegas y Viñedos de La Concepción

PRESENCIA

deportiva

La Paz, Bolivia, miércoles 4 de diciembre de 1991

Responsable: Julio D.Lazarte L.

Sifón agua valvulada purificada y gasificada
DE PRODUCTOS Oriental
Teléfono 322982

Cancelaron haberes en Ciclón

(Página 2)

Policía apoya con 72 mil mensual a Litoral

(Página 2)

Inspeccionaron circuito Huajchilla

(Página 4)

Torneo Jorge Lonsdale

BOLÍVAR-REAL

esta noche en el Tahuichi

▼ "Celestes" pretenden conservar su invicto

Bolivar arriesgará esta noche su invicto ante Real Santa Cruz, en partido correspondiente a la ronda octogonal del campeonato liguero de fútbol "Jorge Lonsdale Vásquez", a disputarse desde las 20:30 horas en el estadio "Ramón Aguilera Costas" de la capital cruceña.

Los "académicos" alinearán con todos sus titulares para este partido considerado "importante y difícil" por las pretensiones del rival que se ha constituido en la sensación del certamen.

Real Santa Cruz, que paradójicamente juega la fase octogonal y a la vez está comprometido con el descenso indirecto, intentará "acabar con el invicto de Bolivar", según han declarado sus jugadores y dirigentes en la capital cruceña.

Bolivar no contará en este partido con el eficiente defensor peruano Jorge Olaechea que adolece de un estirón en el muslo derecho.

El técnico Moisés Barack, que aún no confirmó la alineación titular para enfrentar a los "merengues", optaría por sustituir a Olaechea con el juvenil Marco Antonio Sandy.

En la práctica futbolística cumplida en la víspera en Tembladerani, Barack dispuso a Carlos Trucco en el arco; Tito Montaño, Marcos Ferrufino, Marco Sandy y Miguel Rimba en defensa; Vladimir Soria, Carlos Borja, Carlos López y Juan José Urruti en el mediocampo; Jorge Hirano y Fernando Salinas en ofensiva.

La novedad de los "académicos" será la reaparición del "chapaco" Salinas, que logró recuperarse satisfactoriamente de un derrame sinobial en la rodilla derecha.

"Estoy en buenas condiciones físicas. Los últimos días he realizado sesiones intensas en la parte futbolística y no he sentido ningún dolor; ojalá que contra Real, las cosas se me den", declaró Salinas al término de la práctica de ayer.

Los celestes plantearán un esquema cauteloso ante Real, que en los últimos partidos ha elevado notablemente su rendimiento futbolístico. En el primer partido del octogonal, ganó de visitante a Orcobol 1 a 0.

Bolivar se trasladará hoy a Santa Cruz, en la primera combinación aérea.

Mario Mercado:

"Hubiese sido tan orgulloso de ser stronguista, como bolivarista que soy"

El acto que se realizó anoche en la sede de The Strongest perdurará en la historia de esa institución, como en la de Bolivar, por los emocionantes mensajes que utilizaron Mario Mercado Vaca Guzmán y Martín Peláez, presidentes de ambas instituciones.

A pesar del ambiente de humildad que rodeó el acto, todos los presentes experimentaron momentos felices donde la amistad de las dos instituciones deportivas quedó sellada como un mensaje para la juventud, que debe luchar superando sus diferencias con el fin de aportar al progreso de la nación.

Martín Pelaez, presidente de The Strongest, en medio de frenéticos aplausos le entregó una plaqueta a su ilustre visitante con un mensaje que dicia: "A Don Mario Mercado: un reconocimiento a su gran labor por la tarea cumplida en favor del fútbol boliviano".

En respuesta, Mario Mercado se dirigió recordando una anécdota de 1952 que le ayudó a definir su preferencia por una de esas instituciones. Para felicidad de los presentes dijo sin dubitaciones que: "hubiese sido tan orgulloso de ser stronguista, como bolivarista que soy, porque las dos instituciones son iguales por el deseo que tienen de reunir a Bolivia, brindando alegria en un país al que le falta triunfos"

En retribución al gesto del directorio de The Strongest entregó un presente con el simbolo de una cabeza de "Tigre" (segundo regalo de las mismas caracteristicas), con un mesaje que expresa: "Al club The Strongest nuestro rival ocasional y nuestro amigo eterno".

En pocos minutos, estas dos grandes instituciones del deporte fortalecieron sus vinculos de amistad. The Strongest se solidarizó totalmente con las inquietudes de Bolivar para que reciba un trato preferencial del gobierno en la Copa Libertadores de América.

Bolivar pidió una revisión a los impuestos, mientras que The Strongest planteó la liberación de los mismos cuando los equipos bolivianos se encuentren en representación del país en el torneo continental.

Asamblea del deporte paceño se opone a reducción de impuestos

El directorio de la Asamblea del Deporte Paceño aprobó en las últimas horas un voto resolutivo en relación a las declaraciones del señor Mario Mercado, presidente del club Bolivar, quien pidió la rebaja de impuestos al fútbol.

Texto

Primero.- Que no es verdad que "por concepto de alquiler de los escenarios deportivos y otros, se llevan casi el cuarenta y cinco por ciento de las recaudaciones".

Segundo.- La Asamblea del Deporte Paceño se opone terminantemente a la reducción del porcentaje que por concepto de alquiler de los escenarios deportivos le corresponde por considerarla atentatoria al deporte paceño.

Tercero.- Nos adherimos a las declaraciones vertidas por el Sr. secretario general de Deportes y Juventudes y el director del Instituto Departamental de Deportes en defensa de los escasos recursos con que cuenta el deporte amateur paceño.

Cuarto.- Exigir, por el contrario, la reposición del impuesto a la cerveza en beneficio del deporte boliviano, en esta hora resulta vital que los IDD's cuenten con mayores recursos para la preparación de sus atletas con miras a los XII Juegos Bolivarianos.

Es dado en la ciudad de La Paz a los tres dias del mes de diciembre de mil novecientos noventa y un años.

Fdo. Luis Mejia Avila, presidente; Arq. Jaime Lozano, vicepresidente; Alberto Palacios, secretario general; Ing. Waldo Aliaga, secretario de actas; Lic. Tito Claros, tesorero; Gustavo Salamanca, secretario de relaciones.

En Cochabamba

Wilstermann y San José igualaron 3-3

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- El plantel de San José de Oruro logró esta noche en el "Félix Capriles" un meritorio como importante empate ante Wilstermann 3 a 3, ubicándose en el primer lugar del grupo "B" del torneo Jorge Lonsdale.

Los "aviadores" no tuvieron la "fortaleza y la capacidad" de mantener el marcador a favor, primero por 2 a 0 y posteriormente por 3 a 1. Los "orureños" con un notable poder de reacción alcanzaron igualar las cifras y obtener un empate, cual si fuera una victoria ante su "delirante barra que dió rienda suelta a su alegría y euforia triunfadora".

Con goles de Baldiviezo y Taborga concluyó la primera fracción de juego a favor de Wilstermann. Otro gol de Taborga en la complementaria completaba la trica de diamas. Para San José concretaron Pérez, Maladott y Rioja.

PRIMER TIEMPO

Dos planteles cautelosos en los primeros 5 minutos que fueron soltándose poco a poco, con mayor ductilidad, capacidad y dominio del elenco "rojo" basado en un medio campo bien estructurado y solvente bajo la batuta de Gastón Taborga y Julio C. Baldiviezo y una ofensiva con criterio e inteligencia para desbaratar las estructuras defensivas de la visita con Daniel Brituela, el mejor; Cristian Saavedra y Guillermo Pizarro.

Trancurrieron 7' y una jugada peligrosa en la defensa santa decretó el penal, que ejecutado por Baldiviezo, fue atajado a medias por Galarza y en el rebote abrió el marcador el juvenil jugador cochabambino, causando la "explosión" del Capriles.

De mucho tiempo el elenco valluno mostraba un fútbol diferente, lleno de jugadas bien hilvanadas, dominio del mediosector, remates fuertes y bien dirigidos de corta y larga distancia, estrellando dos veces en los travesaños. Muy lejos de San José, que no respondía a la organización defensiva y del mediosector ante la desesperación de sus delanteros que no recibían "alimentación".

El "intenso dominio del primer tiempo" tuvo su premio para los locales. Logrando un segundo gol por intermedio de Taborga con un soberbio remate de la línea lateral derecha, sorprendiendo a Galarza. Concluyendo los 45 minutos de juego con el 2 a 0, contundente y claro

SEGUNDO TIEMPO

La etapa complementaria hacía presumir que Wilstermann "arrasaría con su oponente" aumentando la cuota de gol y llegando a la victoria final con la misma contundencia del primer tiempo.

Raúl Pino el estratega del equipo orureño hizo cambios de ubicación de sus hombres para copar el medio-terreno y dejar sin acción a los mediocampistas del elenco "rojo" y ensayar jugadas veloces por las puntas buscando centros a raz del piso, para crear infracciones frontales.

4' del segundo tiempo y se dió la oportunidad para el remate directo de Roberto Pérez para decretar el primer gol santo y estrechar las cifras 1 a 2.

Wilstermann se puso nervioso y desconfiado. Dos cambios del técnico Rómulo Cortés, sacando a los punteros Pizarro y Brituela y colocando a dos mediocampistas, Fernando Rocha y Demetrio Angola, terminaron por "desarmar al equipo".

Sin embargo el "solitario" Taborga sorprendió, una vez más a Galarza, con un disparo de 35 metros y anotar en la pizarra el 3 a 1, despertando a la barra "aviadora" que esperaba la victoria de su plantel con un marcador ampliamente favorable.

Posiciones en l

EQUIPOS	PJ	PG	PE	PP	
GRUPO "A"					
Bolivar	1	1	0	0	6
Real Santa Cruz	1	1	0	0	6
Oriente 2	1	0	1	7	2
ORCOBOL	2	0	0		
GRUPO "B"					
San José	2	1	1	0	6
The Strongest	2	1	0	1	1
Blooming	2	1	0	1	1
Wilstermann	2	0	1	1	1

PROXIMO PARTIDO: 4 de diciembre en Santa C

Desde la Tribuna

Por Tito de la Viña

Filtraciones en el estadio

Una vez más se ha dicho que existen filtraciones en el estadio Hernando Siles de Miraflores, con la alarma que el hecho ocasiona, ahora más que nunca dada la proximidad de la época de las lluvias en nuestra ciudad.

Las primeras denuncias al respecto se produjeron años atrás al observarse agua en el sector del túnel que comunica el estacionamiento de vehículos con la zona de ascensores. Allí se formaron verdaderas lagunas, que no se sabía a qué razones atribuir. Posteriormente al aparecer grietas en sectores de la tribuna de general y también de preferencia, se llegó a determinar la existencia de filtraciones, que no han hecho otra cosa que ir agravando la situación temporada tras temporada.

Los IDD de esas épocas poco o nada hicieron para concretar un estudio serio al respecto y posteriomente para solucionar el problema que se presentó.

Ahora se ha vuelto a presentar el problema y será oportuno que las actuales autoridades del IDD puedan hacer lo que sus pares no hicieron en oportunidades pasadas, porque la amenaza es seria y no es posible dejar pasar el tiempo con paliativos y menos sin conocer el verdadero origen de tales filtraciones.

El hecho está demostrando por otra parte, que las obras de infraestructura que se hicieron para los Juegos Bolivarianos de 1977, acusan una serie de defectos, que hacen pensar en la calidad de las obras y en lo rápido que se efectuaron por la premura del tiempo para la inauguración.

Otro ejemplo concreto es el de Velódromo de Irpavi, que presenta una serie de fallas en su estructura, que han dado lugar a resquebrajamiento del sector de pista y también de graderías del escenario.

El mantenimiento de las obras deportivas es tal vez tan importante como su construcción, de modo, que otra de las grandes fallas de la mayoría de los escenarios radica en la ausencia total o parcial de mantenimiento adecuado, hasta llegarse a las situaciones referidas.

Será preciso que en las obras que se construyen actualmente para la infraestructura de los Bolivarianos de 1993, se exija la garantía de las mismas a fin de no volver a caer en los errores que han ocasionado las fallas anotadas en construcciones pasadas.

Será necesario también mayor conciencia en autoridades y constructores, para que entreguen a la colectividad obras duraderas a largo plazo y no obras de pacotilla, que pueden ocasionar daños mayores a la colectividad que los utiliza.

Ricardo Fontana, director técnico de The Strongest, abrió ayer las puertas del Complejo Achumani de The Strongest posibilitando y periodistas para presenciar las prácticas del equipo "aurinegro". Esta actitud, contraría a los despropósitos de algunos dirige representantes de la prensa.

Jugadores de Ciclón cobraron habere

TARIJA, 3 (PRESENCIA).- Al menos con los jugadores que no son de esta capital, pudo cumplir con las obligaciones pendientes el directorio de Ciclón, permitiendo a los jugadores argentinos y a los del interior del país retornar a sus distritos de origen.

Ayer se cumplió con la última parte de la cancelación de haberes tanto los argentinos Quinteros, Rojas y Valverdi hicieron maletas para retornar a su país, y lo propio aconteció con Iver Valladares, Edmar Añez que retornan a Santa Cruz y algunos otros jugadores al Chaco tarijeño de donde son oriundos.

Lamentablemente los esfuerzos económicos no permitieron poder cumplir con esas obligaciones con los jugadores locales y recién a fines de esta semana a comienzos de la próxima se podrá solucionar el aspecto de esta capital.

Esa situación causó malestar entre los jugadores tar viene repitiendo desde hace mucho tiempo, -indicaron foráneos y los locales son siempre los últimos en cobra

Al respecto el vicepresidente de Ciclón expresó que monto de dinero para cubrir todas las obligaciones y s de los jugadores tarijeños ya que la situación de los estri muy aflictiva, siendo esta la razón por la que se cumpli jugadores.

Buscan dos rivales para el seleccionado Sub 23

COCHABAMBA, 3 (PRESENCIA).- El avance de su preparación exige que el seleccionado boliviano SUB-23 tenga que enfrentar a planteles mejor conformados a los rivales "amateurs" que tuvo hasta la fecha, señaló el director técnico, Jhonny Bermúdez.

Razón por la cual y junto al Comité Técnico de la Federación Boliviana de Fútbol se insistirá para contar con 2 "sparrings" nacionales que puedan descubrir las falencias que tiene el plantel para corregirlas a tiempo y llegar a la competencia de Asunción con posibilidades.

EN SANTA CRUZ

Los partidos deben ser programados para el 10 u 11 y 17 o 18 de diciembre en el estadio de Santa Cruz o el interior de sus provincias, para cuyas fechas serán convocados los jugadores preseleccionados por el técnico del plantel albiverde.

Los partidos de carácter internacional frente al Paraguay en ida y vuelta estan programados para el mes de enero, días antes a la iniciación de la competencia.

EN OBSERVACION

Ratificó el técnico que hasta el 18 de diciembre estan en observación varios jugadores, tanto los convocados a la selección como aquellos que continúan jugando en sus planteles en el torneo de la Liga. Posteriormente a esa fecha se definirá la lista de 22 jugadores que conformarán el plantel seleccionado que participará en el preolímpico.

NINGUNA COOPERACION

La Liga del Fútbol Profesional Boliviano "hasta la fecha no ha prestado ninguna cooperación al plantel boliviano que se prepara en Santa Cruz, debido a los intereses de sus clubes en el retrasado torneo por la copa "Jorge Lonsdale" que ingresó a las etapas decisivas".

Incluso los planteles de Santa Cruz niegan su presencia para jugar amistosamente con el seleccionado, causando un desfase en la posibilidad de mejorar las condiciones técnico-físicas del representativo boliviano.

Jugadores de la selección nacional Sub 23 de fútbol que se alistan para el Preolímpico, a jugarse en Asunción el próximo año.

El Deporte del 91

ALGO MAS QUE UN RESUMEN

EDICION

LA LIGA Y SUS FRACASOS.

EL AUTOMOVILISMO EN SU MEJOR AÑO.

LA F-1 Y TODOS SUS CAMPEONES.

EL DEPORTE AMATEUR

LA CAMPAÑA DE LOS 3 MOSQUETEROS: ETCHEVERRY, SANCHEZ Y CASTILLO

LOS HECHOS MAS NOTABLES DEL DEPORTE NACIONAL

al estilo de PRESENCIA

puertA Abierta

PRESENCIA

RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú

La Paz, Bolivia, miércoles 4 de diciembre de 1991

Editan obra con reflexiones sobre el Quinto Centenario

BONN, 3 DIC (IPS-ROBERTO AMPUERO).- Todo encuentro entre culturas diferentes se inicia con una relación de hostilidad, según la tesis que algunos expertos exponen en un libro que será publicado en Alemania en 1992, en el Quinto Centenario de la llegada de los españoles a América.

"La obra no intenta justificar los crímenes y abusos cometidos contra la población indígena de América, sino enfocar los desafíos actuales y futuros que aguardan a la nueva unidad cultural continental", dijo a IPS su compilador, Hans-Otto Dill.

El libro "500 años de relaciones y conflictos culturales entre dos mundos" será publicado por la editorial "Vervuert" de la ciudad de Frankfurt.

Entre los autores de la obra están el cubano Salvador Bueno, los españoles Pedro Pera y Jaime Cerrolaza y los alemanes Klaus Rindermann, Gabrielle Krauer y el mismo Dill.

"Creo que la mayoría de los autores de esta reflexión coincide en presentar la historia como una acumulación de hechos y procesos que no podemos modificar, pero que se presenta abierta hacia el futuro, sujeta a cambio por parte del hombre", precisó Dill.

El académico alemán, especialista en literatura latinoamericana y que ha dictado cátedras en las universidades de Brasil, México y Cuba, opinó que la región no debe anclarse en lo que fue el choque cultural entre aborígenes y españoles.

"Todo proceso de encuentro y conocimiento de dos culturas ha sido violento (...) y, entendido en su acepción amplia, se da por medio de la hostilidad, a través de la cual se alcanza la síntesis", dijo.

Agregó que "el encuentro o choque entre España y el nuevo mundo no fue sólo matanzas y explotación, sino también un enriquecimiento sustancial de la humanidad al generar expresiones e identidades inexistentes hasta ese momento", añadió.

Sin la síntesis que generó a un hombre con nueva identidad, constituido como puente entre América y Europa, "no se habría producido algo como la literatura latinoamericana o las expresiones artísticas regionales", estimó Dill.

En opinión del académico, la literatura latinoamericana es desde hace decenios la principal fuente creativa e innovadora de la literatura mundial.

Ese fenómeno literario se debe a la existencia en el continente americano de todas las etapas históricas por las que ha atravesado el hombre.

"Su realidad es muy diferente a la europea, la cual en términos histórico-culturales es más homogénea", apuntó.

"Por el contrario, Iberoamérica se caracteriza por la yuxtaposición viva, en cierto sentido 'espacial', de numerosas épocas históricas y culturales de la humanidad que en otras regiones han devenido sucesivamente", indicó.

Con ocasión del Quinto Centenario, en Alemania se presentarán en 1992 libros, películas, muestras de arte y seminarios sobre las relaciones entre los dos continentes.

Dill manifestó que aquí muchos alemanes no describen la celebración del Quinto Centenario como "el descubrimiento de América", sino como "encuentro" o "choque" de culturas.

"Esto corresponde más adecuadamente a lo que constituyó el auténtico proceso histórico", aseveró el experto.

Dill participa, junto a otros académicos universitarios, en un proyecto de investigación sobre literatura latinoamericana de los siglos XIX y XX, patrocinado por la fundación privada Volkswagen.

LA NATURALEZA MUERTA *como una expresión de estudio plástico, en la muestra de la Escuela Nacional de Bellas Artes. Dos salas de la Casa de la Cultura reciben en sus muros la producción del alumnado en la gestión de 1991.*

Se reunirán los integrantes de Gesta Bárbara

El próximo viernes se reunirán los componente de Gesta Bárbara, segunda época, en el domicilio del historiador Valentín Abecia.

Esta generación apareció a mediados de siglo. Los años 50 fueron fructíferos para la labor de escritores, pintores, artistas en general que supieron manejar la pluma o los pinceles hasta llegar a un nivel de jerarquía que los distinguió como dignos seguidores de aquella vieja Gesta Bárbara de la que ya no queda un solo sobreviviente.

La nueva generación que emprendió el camino de las artes, llega a 40 años de actividad. La mentablemente muchos de sus altos exponentes ya fallecieron, entre ellos Oscar Alfaro, Mario Guzmán Aspiazu, Gustavo Medinaceli, Jaime Canelas, Ramiro Bedregal y Héctor Cossío, quienes dejaron su producción que aún perpetúa en la cultura boliviana.

En la actualidad continúan la labor intelectual destacadas figuras donde resaltan Armando Soriano, Jacobo Liberman, Julio de la Vega, Beatriz Schulze y Valentín Abecia. Otro integrantes de la segunda generación de Gesta Bárbara no se encuentran en La Paz. Se puede citar a Gonzalo Vasquez, Mario Rolón, José Federico Delós.

Exposición anual de la Escuela de Bellas Artes "Hernando Siles"

En acto realizado el lunes en la Casa Municipal de Cultura, autoridades del Instituto Boliviano de Cultura (IBC) y la Escuela Superior de Bellas Artes "Hernando Siles", procedieron a la clausura de las actividades de ese centro de enseñanza superior, con la entrega de certificados a once nuevos profesionales y la apertura de una muestra colectiva de los estudiantes de distintos niveles.

Mario Bedoya, titular del IBC, expresó en la oportunidad su satisfacción porque en la actual gestión la Escuela pasó a depender de la institución a su cargo. "De ese modo -agregó- logramos darle mayor impulso a la formación de los alumnos que viendo la exposición uno advierte que se trata de personas con talento innato para las artes plásticas".

Por su parte, la artista Magda Arguedas que el pasado mes de septiembre asumió la dirección de la escuela, explicó que la muestra incluye una selección de trabajos realizados durante el año, advirtiéndose también las obras de pequeños estudiantes participantes en el taller infantil recientemente restituido -dictado por la pintora Mafalda Córdova.

Luego de los breves discursos, recibieron sus certificados de egreso los alumnos: José Arteaga, Antonio Aruquipa, Felix Callisaya, Marco Antonio Paz, Miguel Moreno, Justiniano Marca y Mario García, en la especialidad de pintura. En Cerámica, los flamantes egresados son Fanny Arana, Juan Mario Allaga, Ezequiel Gonzales y Franklin Molina.

EXPOSICION ANUAL

La muestra presenta más de un centenar de obras en las especialidades de pintura, cerámica, escultura, aguafuertes, xilografía, dibujo y alfarería. La preferencia de los estudiantes por temas recurrentes como paisajes, jarrones y mujeres, se expresa nítidamente en las obras que se exhiben en las salas "Arturo Borda" y "María Esther Ballivián".

GATOS, *de Amalia Gumucio en la sección de pintura infantil correspondiente a la muestra de fin de año presentada por la Escuela Nacional de Bellas Artes en Casa de la Cultura.*

Una sección aparte, exhibe los trabajos de niños (6 a 12 años) traducidos en atractivos dibujos de bastante colorido y collages con temas particularmente ecológicos.

La exposición estará abierta al público hasta el próximo 13 de diciembre.

Libros del siglo XIX

Continuando con algo ya tradicional en esta época del año, el Instituto Boliviano de Cultura conjuntamente la Municipalidad de La Paz, organizan la exposición "El grabado en los libros del siglo XIX" que será inaugurada este miércoles 4, a Hs. 11:30, en salas del Museo Nacional de Arte.

A propósito de la mencionada muestra, el director de Museos Municipales, José Mesa Figueroa, dijo que la historia del libro -particularmente el ilustrado- tiene en el siglo XIX, una etapa decisiva para su desarrollo. Citó a dos factores como esenciales para ese proceso: el perfeccionamiento de los medios tipográficos que permitieron una mayor producción y el importante aumento en el número de lectores.

Explicó que, pese a un vertiginoso avance en las técnicas, las imprentas continuaron con el uso del cobre, material muy requerido en el siglo anterior. "El avance de las técnicas de litografía, simplificó el trabajo de la impresión de varios libros que formarán parte de la exposición", añadió Mesa.

"Los dibujos de la época fueron muy solicitados y los grabadores trabajaron al máximo de sus posibilidades de tiempo y calidad, para expresar todo un mundo de ficción que atravesó el siglo XIX, influyendo claramente en lo que hoy son las novelas televisivas", agregó el director de los museos.

La exposición de los libros del siglo XIX, incluye alrededor de noventa obras (1804 al 1899), cuyas características serán explicadas por el arquitecto Mesa, conocedor de la materia.

Los organizadores prevén la asistencia de autoridades del IBC, la Municipalidad de La Paz, cuerpo diplomático e invitados especiales.

RIQUEZA ARTISTICA EN TEMPLO DE SAN JAVIER. *Junto a la Inmaculada María y los aborígenes, se aprecia este retablo que ornamenta el altar mayor de esta iglesia. En la fotografía de la derecha, "Cristo de cabeza" rodeado por pasajes históricos de la fundación de San Javier en 1691. Este retablo es una escultura en madera también ubicado en el altar mayor del templo. La iglesia se ve engalanada por preciosas obras artística donde resaltan las imágenes de Cristo y la Virgen María. La presencia de figuras nativas es una referencia de los tiempos en que se realizaron las obras.*

Exposición "Perú Inca"

Nueva publicación sobre Arte Rupestre

▼ Video "Reto de San Julián"

▼ Comentarios bibliográficos

▼ Día internacional de voluntarios

Arte y cultura

ANTOLOGIA DE LA POESIA.- Compilada y editada por Antonio Otazo se presenta hoy en el Salón Auditorio de Espacio Portales (Av. 16 de julio 1655, Edificio Alamenda Planta Baja), a Hrs. 19:00.

BELLAS ARTES.- La Dirección de la Escuela Superior de Bellas Artes "Hernando Siles" inauguró la exposición de fin de año en la Casa de la Cultura, realizada por los alumnos de la Escuela y que estará abierta hasta el 12 de diciembre.

CONCIERTO DE TANGO.- A cargo de Ariel Irusta y Dardo Greco, en el Socavón, la Taberna del Arte, hoy a Hrs. 22:00.

ASPECTOS GENERALES DE LA POLITICA EXTERIOR DEL PERU.- Es el título de la exposición que ofrecerá el Embajador del Perú, Oscar Maúrtua, hoy miércoles, en el Salón de Honor del Colegio de Abogados (Calle Indaburo 1062), a Hrs. 19:00.

EXPOSICION CONJUNTA.- De Hortensia de Urquidi y Hugo Palazzi se inaugura hoy en la Galería Puerta del Sol, del Hotel La Paz, a Hs. 19:00

IDENTIDAD MILENARIA.- Es el nombre del grupo musical y de danza del grupo cultural Q'ullasuyo, que se presenta en el Teatro Modesta Sanjines de la Casa de la Cultura el 5 y 6 de diciembre, a Hrs. 19:30.

COMPADRES AL MICROFONO.- La insurrección metropolitana del ayllu, del autor Rafael Archondo se presenta el día 6 de diciembre en el Auditorium (Esquina Sanchez Lima y Aspiazu), a Hrs. 19:00.

EL DEBER.- Matutino cruceño presentará el libro "Por hacer macanas" de su director Pedro Rivero Mercado, en el Salón Humeberto Viscarra Monje de la Casa de la Cultura, el 6 de diciembre a Hrs. 19:30.

BODEGONES O NATURALEZA MUERTA.- Es el título de la III Serie de pinturas que Juan Carlos Achata presenta en el Salón de Exposiciones de Espacio Portales. La muestra estará abierta al público hasta el 6 de diciembre.

EXPOSICION DE PORCELANA FRIA.- El grupo Arte Talismán inauguró la exposición de porcelana fría, máscaras venecianas y pintura en tela, en los Salones del Museo Tambo Quirquincho. La muestra estará abierta hasta el próximo día 7.

EXPOSICION BIBLIOGRAFICA.- Sobre coca, cocaína, narcotráfico y militarización se inauguró ayer y estará abierta hasta el 8 de diciembre en el Museo Nacional de Etnografía y Folclore (calle Ingavi No 916).

GRAFIA DE LOS AÑOS 50.- Se inauguró la exposición Gráfica de los años 50 de la República Federal de Alemania, en el Salón Exposición del Goethe, estarpá abierta hasta el 8 de diciembre.

CHAMPAGNE.- Se presentará desde hoy miércoles en funciones de tanda, para luego continuar hasta el próximo 8, en el Cine Teatro 16 de julio.

"NAVEGANTES DEL VIENTO".- Rosario Mejía expone sus pinturas en la galería "Puerta del Sol" del Hotel La Paz.

TERTULIAS LITERARIAS.- Todos los miércoles a las 20:30, en AveSol (c. Goitia), se realizan tertulias literarias con la presencia de autores destacados.

"LAS MASCARAS DE LA CONQUISTA".- Es el nombre de la exposición que se presenta en la galería de arte V Centenario (Sucre Palce Hotel, PB).

Espacio Portales presentó video "Reto en San Julián"

Espacio Portales presentó el pasado lunes, el documental "Reto de San Julián", de Juan Debreczeni Linares y la producción de Lupangua-1989.

El docuemtal relata la realidad actual de la zona de colonización San Julián, más conocida como "Brecha Cazarabe", y los problemas de migarción interna que esta localidad, derivada del periodo posterior a la Reforma Agraria.

En el año 1984, como producto del desarrollo interno presentado en la región, San Julián se convirtió en un bastión de lucha de los campesinos migrantes por la definición política del Estado en favor de las mayorías nacionales, enfrentando a los pobladores de San Julián con las autoridades de gobierno y de la burguesía cruceña, que hizo uso de sus más reaccionarios argumentos para lograr soluciones en su favor.

Este conflicto culminó en una suerte de "empate histórico" y la realidad actual de San Julián se refleja en la situación general del país de miseria, pobreza e indigencia. Pero históricamente San Julián es un centro de vanguardia, donde se cultiva la esperanza de la integración nacional.

Luego de la presentación del video, el director de éste conversó con los presentes a quienes les explicó la realidad social y económica de San Julián y los problemas técnicos por los que se atravesó para culminar la filmación de este video.

Nueva publicación sobre arte rup

La Sociedad de Investigación del Arte Rupestre de Bolivia (SIARB), publicó recientemente su quinto boletín anual. Esta revista científica tiene diez páginas con numerosos dibujos y fotos.

El boletín ofrece amplia información sobre pinturas y grabados rupestres de diferentes departamentos de Bolivia y de los países vecinos de Argentina, Chile y Perú.

Los artículos tratan nuevos métodos de fechamiento de arte rupestre (por el científico australiano Robert Bednarik), dos sitios de petroglifos en el departamento de La Paz (por los jóvenes arqueólogos Juan Albarracín, María de los Angeles Heredia y Claudia Rivera) y el arte rupestre en el Centro Colorado, I región norte de Chile (por Luis Briones y Gustavo Espinoza). Finalmente encontramos la reseña de Matthias Strecker de un novedoso libro sobre los geoglifos de Nazca-Perú.

El boletín está ilustrado con cuarenta y dos dibujos, 28 fotografías y diez mapas.

Además la SIARB publicó este año la monografía sobre el arte rupestre de Santa Cruz y los documentos del III Simposio Internacional de Arte Rupestre. Está en preparación un libro que tratará sobre las pinturas y grabados sudamericanos producidos por indígenas europeos y negros durante la Colonia y la República.

Exposi "Inca p magia en Ro

Roma, 3 de historia de de Cristo has serán "narrad Perú, rito, ma rá sus puerta en Roma.

La expos Ente Expos compuesta p cas procede peruanos, no y japoneses de la civiliza años de histo

Frances ente organiz acto de prese ofrece una historia pre bución origi celebra los 50 to de Améric nuevo mund celebracione na".

En el "S barrio perife rán expuesta en oro, pla terracotas, antiguos p Moche, Nar otros.

Guía de Tv

Miércoles 4 de diciembre

Para la guía completa, consulte "QUINTA PARED" del domingo

HORA	PRODUCCION	CANAL
MINISERIES		
18:00	"Serie Flashman"	4
21:45	"Mini Serie"	2
22:30	"Fresno"	9
23:40	"Mini Serie"	7
	"Rosa"	9
	"Dallas"	21
PELICULAS		
14:30	"El niño y la guerra"	2
14:45	"Matiné"	11
15:20	"Cine de la tarde"	4
16:30	"Trauma Center"	6
16:45	"Tarde de Cine"	13
22:30	"Cine Visión"	21
23:40	"Serenata macabra"	11
TELENOVELAS		
08:00	"Esa muchacha de ojos café"	2
	"Natacha"	9
09:00	"Paraiso"	2
	"Angeles Blancos"	9
12:30	"Alcanzar una estrella"	6
13:30	"La Reina de la Chatarra"	2
	"Quinceañera"	4
	"Pobre Diabla"	6
	"Abigail"	7
14:00	"Amor de nadie"	11
14:30	"Tú o nadie"	9
18:30	"Cenizas y diamantes"	6
19:30	"Manuela"	9
	"Rosa Salvaje"	11
20:00	"Adorable Mónica"	6
20:10	"La mujer prohibida"	21
20:45	"Amor de nadie"	11
21:00	"Tieta"	2
21:30	"Mundo de Fieras"	9
22:00	"Pasionaria"	4
	"Mandala"	11
PARA NIÑOS		
11:00	"Mundo de juguete"	9
11:05	"Bim, bum, bam"	2
11:40	"Da	
12:30	"Ch	
14:45	"Th	
	"Alv	
15:00	"Sa	
	"El	
	"Blo	
16:00	"Bi	
17:00	"El	
	"El	
18:30	"Te	
19:00	"Te	

Cines

MONJE CAMPERO
Tel. 323333
Matinée Hs. 15.30 Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 DOBLE IMPACTO y El Mundo al Instante (14 años).

16 DE JULIO
Tel. 377099
Matinée, Hs. 15:30, Tanda Hs. 19.00 y Noche Hs. 21.30 DE PELICULA "CHAMPAGNE SHOW"

6 DE AGOSTO
Tel. 362556
Matinée Hs. Noche Hs. DUNDEE (T

SCALA
Tel. 323535
Matinée Hs. EMPERADOR Hs. 19.00 y PASION OTO Mundo al Ins

MEXICO
Tel. 351205
Matinée Hs. NI DE AQUI CORRALES

UNIVERSO
Tel. 342660
Matinée Hs. y Noche Hs. y Mundo al

MONUMENTAL
Tel. 362135
Matinée Hs. y Noche Hs. (14 años) y E

CINEMATECA
Tel. 325346
Matinée Hs. LA SOCIED MUERTOS y

MADRID
Tel. 357174
Matinée Hs. BRE RUEDA DEBER IV. KARATECA LINEA DEL BELLAS PAR

IMPERIO
Tel. 340451
Matinée Hs. REGRESO VIENTES - RENDIRSE

CENTER
Tel. 32427
Matinée Hs. COMANDO MUERTE S A AMAR (21

ROXY
Matinée Hs. KARATE KI

PLAZA
Matinée Hs. FURIA DEL QUIEBRA

BUSCH
Matinée SUPERFAN DOMINAC

COOPERACION ESPAÑOLA

Tiene el agrado de invitarles a la proyección del filme español:

"De prisa, de prisa"

Continuando con el ciclo de Carlos Saura para los "Miércoles de Cine y video en el I.C.I."

Argumento y Guión:
Carlos Saura.
Fotografía:
Teo Escamilla, en color.
Duración:
100 minutos.

Una película Premiada en Berlín (1981) con El Oso de Oro.

Reparto:
Berta Socuellamos Zarco; José Antonio Valdelomar; Jesús Arias; José Ma. Hervas Roldán; María del Mar Serrano; Consuelo Pascual, Yves Arcanel y Andre Falcon.

Organizan y Auspician:
Embajada de España.
Instituto de Cooperación Iberoamericana (ICI).
Casa de España.
Instituto Boliviano de Cultura Hispánica.

Día:
Miércoles 4 de diciembre, Hrs. 20:00

Lugar:
Salón de los Navegantes (Av. Camacho 1484, altos).

INGRESO LIBRE.

POR EL ALTO VERDE

PRESENTACION DEL LIBRO

"ANTOLOGIA DE LA POESIA REVOLUCIONARIA"

DE ANTONIO OTAZO

PRESENTA: DR. JOSE ROBERTO ARZE
AUSPICIA: ESPACIO PORTALES
MIERCOLES 4 HORAS 19:00

FUNDACIONES SIMON I. PATIÑO & PRO BOLIVIA

Av. 16 de Julio # 1655
Edificio Alameda
Planta baja
Teléfono 329653
Casilla 3289

LA PAZ - BOLIVIA

espacio portales

LIBROS

uentos Bolivianos anto-Juveniles"

Peñaranda Barrientos

-1991

agrado educador y escri-
as didácticas, Dr. Angel
Barrientos, con el sello de
nes Hepta", de esta clu-
blicado la primera edición
n intitulado "Cuentos bo-
fanto-juveniles", para In-
Medio.
a de 17 cuentos elabora-
ndo el principio formativo
escencia. La caracerística
en todas sus obras es el
mativo de los futuros ciu-
través del aporte literario.
namos algunos títulos de
os, como los siguientes:
trabajo; Los niños patrio-
lad y la mentira; La guerra
campesinos; El sacrificio
dre; Los adivinos.
presenta la introducción
ria del cuento en forma
Que los primeros cuentos
e Egipto (en los siglos XIII
nismo en la literatura grie-
e los más famosos fue
mosata. Menciona a los
Andersen, de la Fontaine, de Schmidt, de Parrault, de Hoffmann,
anos Grimm y otros.
den nacional nombra a Adela Zamudio, Porfirio Díaz Machicao,
o, Antonio Paredes Candia, Rubén Ochoa.
ce la comparación entre la novela y el cuento. Enfoca el origen del
ento, del latín **cuenta.** Es la narración de un breve suceso o pura
En su estructura, presenta por lo general dos elementos: nudo y
La ubicación de climax puede estar en el centro o al final.
e los lectores tengan una idea de estos cuentos, presentamos el
el siguiente: "Animalandia".
mente obedece al objetivo que se impuso el escritor, y por eso
esencialmente, educativo. El lenguaje empleado es asequible para
tarios, los estudiantes.
a por relatar "que algunos pueblos fueron habitados por hombres
que consideraban de seres inferiores a los animales", aunque este
s generalizado hasta hoy.
destaca a un pueblo organizado denominado "Animalandia",
rantes son los animales que constituyen todo un desafío para el
hombres) denominado **La Luz.**
reto, muchos de los inventos son inspirados de la observación de
e los estantes de Animalandia. Por ejemplo, algunos de éstos, el
ja (cuya actividad instintiva alcanza a 12 horas diarias). Ante la
desafiante de cada uno de estos elementos, los hombres se
rgonzados.
io ocurre con la fidelidad del perro, los hombres deberian
lealtad para con la Patria.
ma o sea del animal macho que soporta un determinado peso de
nota algún exceso, rechaza con actitud radical (arrojándose al

nbres como ejemplo de capacidad deberian aprender para tal o
para no perjudicar al Estado.
ero, que tiene la habilidad de construir su casa, cuya caracerística
e es imponente a todos los de su especie, son dueños de una
quello no ocurre con el género humano.
con su participación afirma que en el mundo animal no hay "un
milia" que haya abandonado a sus hijos a la deriva. O sea que en
a, sus componentes demuestran ejemplos de disciplina instinti-
r a la conducta de los hombres.
men, cada uno de los cuentos de este libro, ha sido elaborado
aspectos positivos, para que sus destinatarios se formen un
flexión cada vez hacia un nivel más edificante.
Choque Mata

"Compadres al Micrófono: la Resurrección Metropolitana del Ayllu"

Rafael Archondo

Ed. HISBOL- 1991

"Compadres al Micrófono: la Resurrección Metropolitana del Ayllu" es el tercer estudio publicado en torno al denominado "Fenómeno Palenque".

Su publicación tiene origen en la tesis de grado presentada por Rafael Archondo a la Carrera de Comunicación Social de la UCB. A diferencia de otros textos, el que ha publicado el Instituto de Historia Social de Bolivia, intenta ser una lectura comunicacional y antropológica del tema.

En ese sentido, el autor realiza un análisis minucioso del discurso de Carlos Palenque a través del programa "La tribuna Libre del Pueblo", para combinarlo con un estudio de las características culturales de su público, muy emparentado con la cosmovisión andina. Con relación a este último aspecto, Archondo, trata de relacionar los avances que se han hecho en torno al conocimiento de la cultura andina con las consecuencias que arroja la aparición de CONDEPA.

El libro contiene, además, datos sobre el surgimiento de RTP, hasta su llegada a la política electoral de 1989.

"Epigramas"

Marcial Rodríguez G.

Ed. Talleres de Librería La Paz. La Paz-Bolivia 1990

"Epigramas, versos: históricos, sátira política, sentimentales", es el título del libro escrito por Marcial Rodríguez G. que contiene versos sobre la historia, sátira política y versos sentimentales.

El autor explica que este libro puede ser considerado por muchos, como el producto resentimientos especialmente, en lo que se refiere a la sátira política.

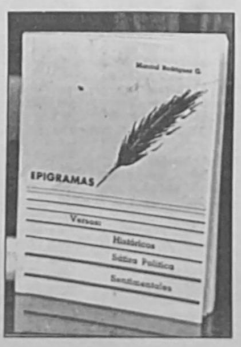
En nuestra América, después de la recuperación de su libertad, explica Rodríguez, se han sucedido una serie de acontecimientos sobre la base de crímenes, atropellos, asaltos, deslealtades y otras acciones de lesa humanidad, que la myor parte de las veces la justicia no ha castigado y que el temor a denunciarlos, ocasionó el olvido de muchos, pero no de quienes intentan, de alguna manera plasmarlos en la historia, no como periodista ni político.

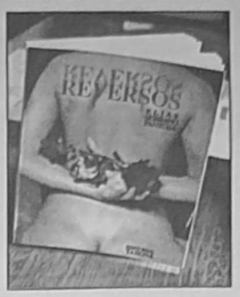
El autor aconseja nunca jugar con la aparente debilidad, majestad y soberanía del pueblo; la reacción sobre esto, muchas veces se torna incontenible en el sólo hecho de afrontar y hacerse presente en acciones callejeras de repudio. Es mejor la sana y comprendida convivencia entre gobierno y pueblo para evitarse dias de luto y dolor de los que el país ya está cansado.

En los versos sobre la historia, Rodríguez incluye poemas a Tupac Katari, José Miguel Lanza, Mariscal de Zapita, Napoleón Bonaparte y Nicolás Fernández Naranjo, entre otros.

En sátira política se destacan las odas a los cobardes, al Movimiento Nacionalista Revolucionario, al pueblo en lucha, a los mineros, al pueblo sin libertad, a los crímenes de Huanchaca, al dúo Goni-Bedregal y a las negociaciones con Chile.

Finalmente, los versos sentimentales están dedicados a la madre, la esposa, su hermano Max, los patricios de Chulumani, al Colegio Juan Federico Zuazo y al anciano.





Reversos

Elías Serrano Pantoja

Editorial Tahona, Santa Cruz 1991

Llegó a nosotros un pequeño libro 13.5 X 10.5, con tapa y contratapa a colores. La numeración de páginas nos da un volumen apreciable de hojas,que en su conjunto lo hace encantador. Es de esas ediciones de bolsillo que llenan nuestros minutos de angustia, nuestro minutos de espera, nuestro minutos errantes. Es la compañía fugaz que reaparece en el instante preciso, cuando buscamos compañía.

"Reversos", de Elías Serrano Pantoja, un poeta de Santa Cruz que ya se acercó al público lector con "Poemas de amor y vida" y"Caminos de niebla", nos envía, ahora, su pequeño libro de pensamientos, donde las ideas fluyen como rescatadas al subconsciente, como resultado de ir y venir por caminos de vida esperanzada.

A sus pensamientos, no les falta el sentido del humor, o por lo menos la sonrisa hecha ternura, porque recogemos las frases meditadas que se hacen palpables en una sucesión de ideas sobre el amor, la niñez, la vida, la muerte y otras motivaciones que entran en campos diferentes y definidos, con humor o sarcasmo; con amargura o deleite.

En alguna oportunida me detuve a leer breviarios, entre ellos uno de Epicteto donde su clasicismo recogía los frutos de vidas truncadas, el extraño amanecer de los que mueren al promediar el día o la reflexión profunda de la vida que entra en la muerte. Breviario para leerlo decenas de veces con la solomenidad de lo que ya se sabe que allí encontraremos.

El breviario de Serrano pantoja no exige posturas, sólo predisposición a la lectura. Invita a leer en grupo, o comentarlo con interlocutores inteligentes. Nos mueve a sonrisas su contenido cuando dice, por ejemplo: *Por ti conocí el amor porque te vi vestida de apariencias*... O aquel otro que también se refiere al amor: *Te amo tanto, mujer, porque eres el error más sublime de la vida.*

Las ideas se suceden en un marco de meditaciones que encuentran razonamientos claros ante las cosas simples o complejas de la vida: *El hombre que odia tiene un sepulcro en el alma.* Y aquél otro pensamiento con frescura cartesiana: *Tengo miedo a la duda de que no pueda ya seguir dudando.*

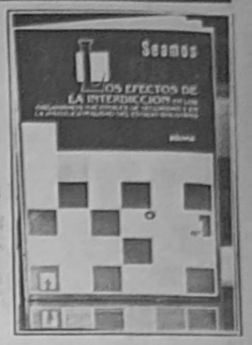
Entre sonrisas que naces expontáneas, el ceño se resiente cuando la reflexión no va con lo gracioso, pues toma otra referencia como fuente de inspiración ante lo patético de nuestra existecia: *Te pido perdón, hijo, por haberte traído a este mundo y no haberte dotado de garras.*

Luego continúa con sus frases bien pensdas y llega a su fin con un Padre Nuestro a quien el autor pide el pan de cada día para no devorarnos entre nosotros. Para los aficionados a la lectura rápida, una buena obra. Para los que tienen pereza por la lectura, una buena obra. Para los que acostumbran leer y releer, una gran obra.

Mario D. Ríos Gastelú

"Los efectos de la interdicción en los organismos nacionales"

Sistema Educativo Antidrogadicción y de Movilización Social, Editorial SEAMOS, La Paz, Bolivia. 1991.



Conteniendo resúmenes de una Mesa de Discusión organizada por el Sistema Educativo Antidrogadicción y de Movilización Social, fue editado el primer número de la serie "Drogas: el debate boliviano", que trata el tema de "Los efectos de la interdicción en los organismos nacionales de seguridad y en la institucionalidad del Estado boliviano".

Este volumen incluye en su primer capítulo, la intervención del Gral. Jaime Céspedes, Comandante de la Policía Nacional. Su exposición está dividida en dos partes, la primera hace un resumen de la labor institucional y la segunda dá sugerencias de la institución que, a su juicio, "constituyen una respuesta al tema planteado". Son incluídos los siguientes puntos: La Policía Nacional en labores de interdicción en la siguientes puntos: La Policía Nacional y la seguridad interna. Justificación lucha antidroga. La Policía Nacional participa en la lucha antidroga. Periodización del por qué la Policía Nacional participa en la lucha antidroga. Periodización de la acción policial en el campo de la interdicción. Fuerza Especial de Lucha contra el Narcotráfico. Ley 1008 del Régimen de la coca y sustancias peligrosas, y los efectos de la interdicción en los organismos nacionales y seguridad y en la interinstitucionalidad del Estado boliviano, capítulo en el que se tratan los aspectos positivos y negativos y los efectos de la misma.

Esta primera parte está seguida por el resumen de comentarios y un debate en el que se tocan temas como el rol de la Policía, la responsabilidad de este organismo, la corrupción y las posibles alternativas de solución. Participan Lupe Andrade, Jaime Céspedes, Angel Baldivieso, Juan Azcui, Jhonny Nogales, Alfonso Alem, Raúl López, Marco Antonio Oviedo y otros.

La segunda exposición, cuyo resumen figura en este volumen, estuvo a cargo del Gral Div. (r) Elías Gutiérrez A. comandante de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico. Inicia su intervención haciendo una breve historiación sobre la coca, su producción, la utilización de la misma en la elaboración de cocaína, la legislación al respecto, el problema del narcotráfico, consecuencias y problemas que ha generado. Continúa hablando sobre el sustento legal de la F.E.L.C.N. haciendo mención a sus funciones, control e interdicción y algunas cifras reveladoras sobre la producción de la coca. Sigue con los puntos: Objetivos de la lucha contra el narcotráfico, Cooperación internacional, conclusiones y recomendaciones.

En la parte dedicada a los comentarios y debate, son discutidos temas como la corrupción y presiones internacionales, la imagen de la Policía Nacional, necesidad de legislación contra el terrorismo, el campesino y su papel en el narcotráfico, necesidad de campañas educativas y otros. Le sigue a este capítulo una breve síntesis de los temas discutidos y anexos, entre ellos el texto de la Ley 1008, sobre el "Régimen de la coca y sustancias controladas" y el del Decreto Supremo No. 21666.

Se trata del producto de una interesante iniciativa de SEAMOS, programa de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, cuyo propósito es concientizar a la población boliviana sobre los efectos nocivos de la producción, tráfico y consumo de drogas en el país". Este número introduce al lector en el tema, proporcionándole datos interesantes sobre lo que significa la interdicción y cual el papel de los organismos nacionales de seguridad, dándole la oportunidad de conocer más y formarse juicios propios sobre el mismo.

Martha Otazú S

Cinco de diciembre, día dedicado a los voluntarios

La Asociación Coordinadora de Voluntariado ASOCORVOL, es una entidad privada que busca aunar esfuerzos y recursos en la búsqueda de una mejor calidad de vida para todos. Como principal labor, promueve el trabajo voluntariado en el servicio social, la cultura y el medio ambiente.

Mañana se celebrará el "Dia internacional del voluntariado", instituido en 1985 por la Asamblea General de las Naciones Unidas. En este día se procede a la afirmación universal del concepto de los días, de los años y de los decenios de trabajo voluntario, ese espíritu en el que está la semilla de la evolución de la humanidad. Es un día destinado a rendir homenaje al servicio del voluntariado en todo el mundo.

Entre los voluntarios del mundo se encuentran asistentes de salubridad pública, empleados jubilados que ayudan a empresas que recién se inician, recolectores de dinero a favor de una campaña comunitaria,etc.

Como acto principal, la ASOCORVOL ha preparado una Misa seguida de una marcha, y una reunión de confraternidad. Las personas que deseen participar de éstas pueden llamar al telefono 350445.

Restauradores, realizan su trabajo en obras del Templo de San Javier. La experiencia, y lo implecable del resultado demostró su amplia capacidad. Las imágenes religiosas han sido rescatadas en su totalidad y ahora es posible advertir la delicadeza en los rasgos que pusieron sus escultores hace 300 años.

Se presentará en Roma la exposición:

"Inca, Perú, rito, magia y misterio"

Roma, 3 dic (EFE) - Tres mil años de historia de Perú, del siglo XV antes de Cristo hasta la conquista española, serán "narrados" en la exposición "Inca Perú, rito, magia y misterio", que abrirá sus puertas el próximo 16 de enero en Roma.

La exposición, organizada por el Ente Exposiciones de Roma, estará compuesta por 350 piezas arqueológicas procedentes de cuarenta museos peruanos, norteamericanos, europeos y japoneses, que ofrecen el desarrollo de la civilización inca durante tres mil años de historia.

Francesco Spinelli, presidente del ente organizador, dijo hoy durante el acto de presentación que la exposición ofrece una panorámica completa de historia precolombina que es "contribución original al año en el que se celebra los 500 años del descubrimiento de América y el redescubrimiento del nuevo mundo más allá de las retóricas celebraciones de la empresa colombina".

En el "Salón de las Fuentes" del barrio periferico romano del EUR serán expuestas refinadas realizaciones en oro, plata, con tejidos, plumas, terracotas, madera y piedras de los antiguos pueblos Paracas, Nazca, Moche, Nari, Chimú y Chinc, entre otros.

Antes de Roma, la exposición ya viajó a Bruselas, Madrid y Lima. Después de la capital italiana será trasladada a Berlín.

"Inca Perú, rito, magia y misterio estará abierta al público desde el 16 de enero hasta el 12 de abril de 1992.

ıdiando y ndiendo la tura patria"

sé Pereyra

**r, amar y defender la li-
ria, es la lección de más
bajos literarios, de mis
Bolivia,** (Colegios SEIS
JOSE ANTONIO ARZE,
LA) y **Venezuela** (LOS
GUITA Y GONELL), con-
396 páginas de este libro
an en 13 autores, noble-
patriotismo de los jóve-
tes de ambas patrias que
como la nuestra.
**cariño para esos estu-
l gran homenaje de este
almente, a los escrito-
y otros** que volcaron su
eneraciones de relevo. En
Catia La Mar fueron más
encias, hierro fundente a
os de temperatura litera-
o Urdaneta, Gerbasi, To-
o, Magin Alvarez, Mago
el Granier, Yepez Castillo
exposición anual de lite-
nto 118 carteleras.
TERARIA.- El periódico
" (Cochabamba) consig-
almente en dos o más
trabajo literario estu-
RAJE SE DUPLICO. **¡El
la literatura!**
mple.- Los alumnos se
de a tres. Presentaban
fotocopia para todos sus
en no menos de 10 pági-
elera a doble cartulina y
central con el respectivo
de la explicación previa

l agradecido.- Nuestro
Salinas, recibió el agra-
uego de la exposición.
dijo: **Soy yo el agradeci-
eces podemos hablar
nos.**
tas.- Para exponer sobre
osa" de Natariel Aguirre,
presencia de sus familia-
ia de 52 preguntas, hizo
ra literaria.
En el Gonell, el Agregado
rgentina, amplió su ex-
erado escuchar graba-
lones del autor. Felices
ijeron: "¡Nos lo trajeron

cia sobre su misma
rovincia de Tarata fue
jército de alumnos del
O. En el teatro se dio las
Lafuente, un estudian-
su propio libro. ¡Inútil
arteleras! ¡Todas fueron
edicatorias, al pie de los

rostros de Máximo Gorki, Rómulo Gallegos, Adela Zamudio, etc.!

Homenaje a los escritores.- Integrantes del Segundo Congreso de Poetas, asistieron al SEIS DE JUNIO, once salas con exposición de sus obras. Discursos, regalos, puntos de vista. Milena Estrada poetisa y la de mayor edad, con lágrimas decía: "Nunca recibí tan generoso homenaje". No es raro, fue Congreso Médico que rindió el último homenaje, antes de su muerte, al poeta Gregorio Reynolds.

La literatura es del pueblo.

Debate literario.- Sergio Almaraz y Nivardo Paz, presidieron un debate sobre la obra del primero **DE PROFUNDIS.** Ejemplar lección para los alumnos, debatir problemas literarios con posiciones encontradas.

Conferencia literaria en hospital.- El poeta Jorge Claros Lafuente, estaba hospitalizado. Igual, los comisionados y sus familiares, visitaron al paciente que en cama dio su conferencia de prensa literaria.

Recital en masa.- Escuadra literaria de 14 alumnos, por radio CENTRO presentó declamaciones en homenaje a la madre y en su día.

El mismo autor.- Programas de Literatura venezolanos consignan a Vicente Gerbasi, en quinto año. Ni diez mil profesores podrían trasmitir la **vivencia filosófica** que es tener en la clase al mismo escritor.

Carcajada de Estaño.- Alumna del ARZE, declamó "Carcajada de Estaño" con 7 carcajadas lúgubres y burlonas. El director Adrian Osuna creyó que se trataba de una profesional. "Los caballos grandes no ganan las carreras", repuse, es alumna de tercer año y se casa hoy.

Este libro ESTUDIANDO Y DEFENDIENDO LA LITERATURA PATRIA, es pólvora hecha pueblo, con obuses de montaña literarios. **Honor y gloria a la Literatura de Bolivia y Venezuela como de nuestra América.**

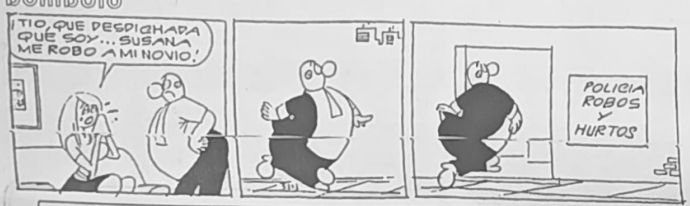
HISTORIETAS

el detalle que faltaba

justo y franco

bugs bunny

bombolo



MUNDO Institu

Inspectorate agasa depachantes adua

La directiva de Inspectorate Griffith (Bolivia) Ltda. ofreció una parrillada a los miembros de la Asociación de Despachantes Aduaneros en la Churrasquería "La Frontera", para estrechar las relaciones entre personas que están en un permanente contacto.

El presidente de Inspectorate en Bolivia, Rolando Kempff Bacigalupo, y su plana de ejecutivos, departieron amenamente con los despachantes Jaime Sandi, Ademar Perez, Guillermo Ayllón, Carlos Becerra, Alberto Goitia, Humberto Postigo, Fernando Arce, Manuel Carranza, Martin Antelo y Sergio Pereira, todos conocidos hombres dedicados al depacho de aduanas.

Inspectorate es una de las empresas certificadoras más importantes en su ramo a nivel internacional y por su trabajo está muy ligada a los trámites de exportación e importación de productos al país.

La parrillada se realizó en medio de un ambiente de cordialidad y tanto despachantes como el personal de Inspectorate manifestaron, a la hora del brindis, su deseo de seguir trabajando en esta forma.

Rolando Kempff, Gretel Knaut y Elizabeth Apo... principales directivos de la Asociación de despac...

Dos aspectos del grupo de asistentes a la parrillada ofrecida por Inspectorate Griffith... Frontera

servicios

Teléfonos de urgencia

PRESENCIA, Tels. 372340-44;
DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel. 356124;
ESTACION CENTRAL, Tel. 353510 - 352510;
BUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644;
INSTITUTO NACIONAL DE FARMACO-DEPENDENCIA (INIF), Tel. 356484 Atención las 24 horas del día.
H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ
TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233;
RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y 371236;
TASA Reclamos Tel. 133 Informaciones Tel. 104;
SEÑORITA HORA Tel. 117 y **LARGA DISTANCIA EXTERIOR**, Tel. 356700. Interior Tel 101;
INFORMES, Tel. 350211;
HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel 376472;
TRANSITO, Tel. 371224 y 371223;
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118;
MATERNIDAD Tel. 314414;
NEUROCIRUGIA, Tel.320728;
PENSIONADO, Tel. 322823;
BOLIVIAN POWER Co. Ltda.
RECLAMOS, Tel. 354357;
BOMBEROS, Tel. 378468 - 378469;
HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL
ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO
RADIO PATRULLA, Tel. 110;
AASANA, (Aeropuerto Informaciones)
SAMAPA, Tel. 311222;
A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata

Farmacias de turno (Tel.3668

MARIA AUXILIADORA c. Camacho esq. Loayza, Tel. 390827
GALAXIA c. Ballivián 1211, Tel. 358403
INGAVI c. Yungas 734, Tel. 379020
10 DE OCTUBRE c. Illampu 619 esq. Pl. Eguino, Tel. 326864
OMASUYOS Av. América 157, Tel. 365260
GUADALQUIVIR Av.Saavedra 1891, Tel. 326441
FLORES Núñez del Prado 66 V. Copao., Tel. 332038
PISCIS Av. 31 de Octubre V. San Antonio, Tel. 330143
SAN CRISTOBAL Av. Tejada Sorzano 106,Tel. 310204
6 DE AGOSTO Av. Villazón 1968,Tel. 322680
INMACULADA CONCEPCION Av. Arce 2556 Ed.Santa Isabelita,Tel. 374902
17 DE MAYO Av. Ecuador 2106 esq. Aspiazu, Tel. 344811
SUSSY Valentín Abecia esq. Zudáñez 2089,Tel. 354279
SANTA CATALINA c. Boquerón 1458, Tel. 368200
HAYBAN Cañada Strongest 1457, Tel. 320705
NOBEL c. León de la Carra 870
7 DE AGOSTO Illampu 838,Tel. 390043
ARIES Av. Tumusla esq. Pl. Eguino 465, Tel. 326115
SANTA LUCIA Av. Kollasuyo esq.
HAMILTON Av. Naciones Unidas
EL CRISTO Av. Montenegro ed.Pron
GLORIA Av. Gral. Lanza esq. 16 A
IRPAVI Av.Globes 612 final Irpavi,T
MARIA REYNA Av. H. Siles 6192 e
LIBERTAD Sector A No. 722 Alto
VIDA NUEVA Plaza Uyuni,Tel. 3582
BERNARDO Plaza Villarroel 140,T

EL ALTO

SAVIA calle C No. 111 Ceja El Alto
4 DE FEBRERO Av. Constantino
Tel. 810503
RENEE Av. Ballivián No. 1351 Plan
DON BOSCO Plan 361 c. 1 No. 87
SAN HILARION Plaza 16 de Julio
LENKA Av. Circunvalación No. 277

Viajes

LLOYD AEREO BOLIVIANO

La Paz, miércoles 4 de diciembre

INFORMES ADICIONALES A LOS TELEFONOS

LLOYD AEREO BOLIVIANO S.A.M.
TUS PROPIAS ALAS

SALIDAS

Vlo 941 Santa Cruz	Hrs. 07:00
Vlo 941 Sao Paulo	Hrs. 07:00
Vlo 941 Puerto Suárez	Hrs. 07:00
Vlo 823 Cochabamba	Hrs. 08:00
Vlo 823 Santa Cruz	Hrs. 08:00
Vlo 751 Sucre	Hrs. 09:25
Vlo 777 Tarija	Hrs. 11:00
Vlo 815 Cochabamba	Hrs. 14:40
Vlo 827 Cochabamba	Hrs. 18:30
Vlo 827 Santa Cruz	Hrs. 18:30
Vlo 900 Santa Cruz	Hrs. 20:30
Vlo 900 Panamá	Hrs. 20:30
Vlo 900 Miami	Hrs. 20:30

LLEGADAS

Vlo 800 Cochabamba	Hrs. 07:20
Vlo 901 Miami	Hrs. 08:40
Vlo 901 Panamá	Hrs. 08:40
Vlo 901 Santa Cruz	Hrs. 08:40
Vlo 832 Santa Cruz	Hrs. 10:05
Vlo 832 Cochabamba	Hrs. 10:05
Vlo 776 Tarija	Hrs. 14:00
Vlo 754 Sucre	Hrs. 17:35
Vlo 942 Sao Paulo	Hrs. 19:15
Vlo 942 Santa Cruz	Hrs. 19:15
Vlo 942 Puerto Suárez	Hrs. 19:15
Vlo 818 Cochabamba	Hrs. 19:35

Informaciones
Tel. 367275 - 367276

Empresas de Transporte interdepartamental e internacional de pasajeros

Transporte Korilazo	Tel. 323810
Transporte Aroma	Tel. 375449
Pullman Nobleza	Tel. 361427
Pullman Avaroa	Tel. 327096
Transporte Copacabana	Tel. 340461 - 322888
Pullman Bolivia	Tel. 355854
Urus Imperial	Tel. 350793
Flota El Dorado	Tel. 359153
Flota San Francisco	Tel. 378084
Flota Bustillos	
Flota Concordia	Tel. 354612
Flota Panamericana	Tel. 371119
Flota Urkupiña	Tel. 353214
Transporte San Lorenzo	Tel. 328911
Transportes Ciana	Tel. 361321
Transportes La Paz	Tel. 377443

SALI

A Oruro: todos l... 7:30; 8:00; 8:30; ... 12:00; 13:02; 15:... 17:30; 18:00; 19:...
A Cochabamba: ... 8:45; 9:00; 13:00; ... 21:00
A Santa Cruz: ... 8:45; 9:00; 13:00; ...
A Sucre: todos los ... 20:00.
A Potosí: todos los ... 20:15.
A Montero: todos ... 20:30.
A Trinidad: todos ...
A Arica: martes, ...
A Tacna: domingo, ...
A Llallagua: todos ...
A Villazón: todos ...
A Tarija: martes, ... 17:00.

El tiempo (boletín meteorológico)

Día miércoles 4 de diciembre de 1991
TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

	MAX	MIN
Cobija	28.0	20.0
Riberalta	27.0	20.0
Rurrenabaque	32.0	21.0
Trinidad	31.0	20.0
S. I. de Velasco	32.0	22.0
Santa Cruz	33.0	24.0
Cochabamba	30.0	13.0
Sucre	25.0	11.0
Camiri	---	---
Potosí	18.0	4.0
Charaña	20.0	1.0
Oruro	21.0	1.0
Puerto Suárez	35.0	24.0
Tarija	31.0	14.0
Yacuiba	36.0	18.0
La Paz		
Zona Central	18.0	7.0
El Alto	14.0	3.0

PRONOSTICO PARA HOY

CIUDAD DE LA PAZ.-Presentará cielo poco nuboso, bancos de niebla matinales, precipitaciones ligeras aisladas y probables tormentas eléctricas en horas de la tarde, temperaturas sin cambio y vientos débiles a moderados variables.

BENI, PANDO Y NORTE DE LA PAZ.- Presentarán cielo nuboso con precipitaciones y tormentas eléctricas dispersas, poco cambio de temperaturas y vientos del noroeste débiles a moderados.

LLANOS ORIENTALES Y TIERRAS BAJAS DEL SUR.- Presentarán cielo poco nuboso a nuboso, temperaturas sin cambio apreciable y vientos débiles a moderados del noroeste.

TEMPERATURAS PRONOSTICADAS

CIUDAD:	MINIMA:	7.0 °C
	MAXIMA:	18.0 °C
EL ALTO:	MINIMA:	3.0 °C
	MAXIMA:	14.0 °C

CRUCIGRAMA DE HOY

Por Luis Campos

HORIZONTAL

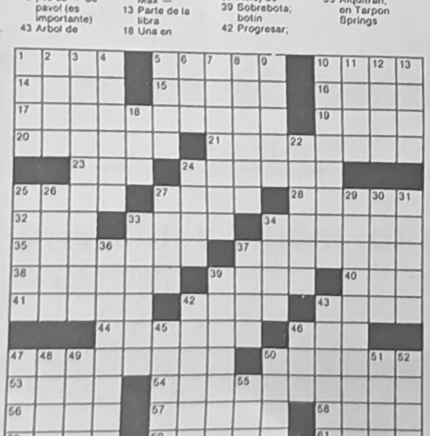
1 Futbolistas argentinos
5 Colina; loma
10 Sargento no
14 Novillo
15 Actor Armando —
16 Actor Eddie —
17 Rel. a la sabiduría
19 Moscada o vómica
20 Jocoso; festivo
21 Que erige
23 Papel de Sally Field, Norma —
24 Añadir anis
25 Cuatro, en Four Corners, Oregón
27 Orden del centinela
28 Mezclada; combinada
32 Abrev. comercial inglesa
33 Aproxima; acarrea
34 Colegios
35 Añadidura
37 Habladora, parlanchina
38 Estramonio; planta
39 Tigre americano
40 Escuchar
41 Intentara
42 ¡No es — de pavo! (es importante)
43 Arbol de Filipinas
44 Ambición; ansia
46 Sonido sonido
47 Desanimada; melancólica
50 Disco con sinfonías
53 Por poco
54 Globulo rojo
56 Leyenda; fábula
57 Que tiene lana
58 Rebaño
59 Fueron
60 Iré a misa
61 Trabajan la tierra

VERTICAL

1 Demuestra cariño
2 Verbal
3 Cuento de Perrault, " — Rioja"
4 Ligar
5 Barros; pustulas
6 C. de Wisconsin, EE UU, Fond Du —
7 Parroquiano
8 Organo reproductor; matriz
9 Papeles teatrales
10 Urbano; central
11 Diluyo
12 Box. campeón Max —
13 Parte de la libra
18 Una en pareja
22 Catre
24 Actor — Mowbray
25 Dado a crédito
26 Sonoras o del mar
27 Río/sierra de Venezuela
29 Usar la Xerox
30 Encierro para toros
31 Cocinaré
33 Cap. de Albania
34 Espalda del burro
36 Cura; alivio
37 Reloj de —
39 Sobrebota; botín
42 Progresar; crecer
43 Espía; vigila
45 Granizo o iceberg
46 Grupo mus. de EE UU
47 Apogeo; cúspide
48 Guarida, en Montclair
49 Profesión: suf.
50 Comienzo de robo
51 Cantante de EE UU — James
52 Pronto, en Broadway
55 Alquitrán, en Tarpon Springs

SOLUCION ANTERIOR

A	R	I	E	L	■	A	S	M	A	■	E	V	E	R
P	I	N	T	A	■	P	A	I	R	■	S	I	S	O
R	E	V	E	R	E	N	C	I	A	■	T	E	T	E
A	L	E	■	I	L	E	O	■	B	I	E	N	A	L
■	■	S	O	N	I	A	■	D	I	S	P	A	R	A
O	R	T	I	G	A	■	T	E	S	L	A	■	■	■
C	U	I	D	E	■	C	A	L	M	A	■	D	A	N
H	I	J	O	■	C	A	U	T	O	■	V	E	R	E
O	■	P	I	U	R	A	■	M	A	R	C	O	■	■
■	■	■	B	A	N	D	O	■	M	A	R	R	O	N
F	A	B	R	I	C	A	■	P	A	L	A	U	■	■
O	D	I	A	S	E	■	E	R	I	E	■	M	E	S
S	U	E	Z	■	L	A	M	E	N	T	A	B	L	E
C	A	L	O	■	A	S	E	S	■	I	S	A	A	C
O	R	A	S	■	R	I	S	A	■	N	O	R	M	A



dial'94

stados Unidos batirá récord de rticipantes con 143 países

va York, 3 (EFE).- El Cam- o del Mundo de fútbol de s Unidos'94, cuyo sorteo de pos de la fase previa se rea- próximo domingo en Nueva atirá el récord de participa- n un total de 143 países s.

a anterior Copa del Mundo, se final se disputó el año en Italia, participaron 116 nes. Entre las novedades XV edición del Mundial figu- tres repúblicas bálticas - a, Letonia y Estonia- y la d de Ucrania, aunque la sación de ésta última aún ndiente de ser ratificada por ción Internacional de Aso- es de Fútbol (FIFA).

aterra, Italia, Bélgica, Espa- Unión Soviética y Francia a cabezas de serie de los ivos grupos eliminatorios de europea, mientras que nérica ha propuesto a Brasil tina para encabezar sus dos grupos.

Los clasificados para la fase final del Mundial de Estados Unidos'94 serán 24 selecciones: 12 europeas, 3 africanas, 3 suramericanas, 2 asiáticas, una de la CONCACAF (Confederación Centroamericana y del Caribe de Fútbol), además de otra que resulte ganadora de la "repesca" de Suramérica, CONCACAF y Oceanía.

Así como Estados Unidos, como país organizador, y Alemania, en su condición de actual campeona del Mundo.

La reunión del Comité Ejecutivo de la Unión Europea de Asociaciones de Fútbol (UEFA), el miércoles en Nueva York, es la primera de las actividades previas al sorteo de las eliminatorias para el Mundial de Estados Unidos en 1994.

En el calendario de actividades en Nueva York figura para el jueves una reunión del Comité Organizador de la Copa Mundo que, entre otras cuestiones, debe analizar la transmisión por televisión de los partidos que se disputarán entre junio y julio de 1994.

La Federación de Fútbol de Estados Unidos tiene suscrito desde hace dos años un preacuerdo con la cadena de televisión norteamericana *f*NBC*f* (National Broadcasting Corporation) por 11,5 millones de dólares para la transmisión de los partidos.

El diario "The New York Times" informa hoy de que la FIFA no está de acuerdo con ese compromiso porque sus dirigentes consideran que pueden lograrse mejores ingresos por los derechos de transmisión televisiva.

Jim Trecker, portavoz de Comité Organizador de la Copa del Mundo 1994, indicó que "la compra de los espacios televisivos es algo que todavía no está decidido".

El Comité Organizador de la FIFA para la Copa del Mundo tiene previsto reunirse el viernes en Nueva York para analizar varios aspectos referidos al Mundial, y un día después lo harán los dirigentes de la Federación de Fútbol de Estados Unidos.

Integrantes del campeón europeo de fútbol Estrella Roja, de Belgrado a su arribo a Japón, para enfrentar a Colo Colo, de Chile. El partido se jugará el sábado a medianoche en Bolivia, en la final del torneo Intercontinental que se realizará en Tokio. (Telefoto-Reuter).

-23

eccionados de rú demuestran caso interés

ma, 3 (EFE).- El técnico de la ión sub'23 de fútbol de Perú, ndo Cuéllar, reprochó a los antes del equipo nacional su le interés y anunció que para timo partido prescindirá de de los juzgadores convoca-

selección sub'23 empató on el cupo reserva del pri- división Universitario de De- (0-0), en su segundo en- ro de preparación para el tor- eolímpico que se disputará s de enero del próximo año en uay y que clasificará a dos os suramericanos para los s de Barcelona'92.

semana pasada, en el pri- partido, el equipo nacional por dos goles a cero al con- lau Chun, de la segunda n de Perú.

éllar ha anunciado que pre- á de ocho de los jugadores cados en el encuentro que na disputará la selección ante rting Cristal, de la máxima ría.

rú se enfrentará a Bolivia el o día 15, en la ciudad de pa, mil kilómetros al sur de y ambas selecciones volve- jugar en la ciudad boliviana nta Cruz una semana des-

Argentina

River quiere contratar a Néstor Cedres

Buenos Aires, 3 (EFE).- El River Plate, actual líder de la liga argentina de primera división, estudia la posibilidad de fichar al internacional uruguayo Néstor Cedrés, que milita en el Peñarol de Montevideo.

Los riverplatenses necesitan un centrocampista de ataque para reemplazar al internacional argentino Juan José Borrelli, que la semana pasada fue transferido al Panathialkos de Grecia.

Fuentes deportivas dijeron a la agencia "Noticias Argentinas" que Cedrés es uno de los jugadores cuya contratación ha solicitado el entrenador riverplatense, Daniel Passarella.

Cedrés, de 21 años de edad, fue una de las figuras del Peñarol en los partidos que el equipo uruguayo perdió (2-0 y 1-3) ante el River Plate en las semifinales de la Supercopa suramericana de fútbol, en octubre pasado.

El joven centrocampista del Rosario Central argentino Darío Bisconti es otro de los jugadores que interesa a Passarella.

—"Di algunos nombres para reemplazar a Borrelli, pero por una cuestión de respeto no voy a dar más detalles", dijo Passarella, que no desmintió el interés en fichar a Cedrés.

Sub-23

Argentina y Brasil se enfrentan hoy

Buenos Aires, 3 (AP) - Argentina y Brasil, con jugadores sometidos a un gran desgaste físico, se enfrentarán mañana aquí en choque de fogueo para el torneo preolímpico de fútbol que se realizará en Paraguay del 31 de enero al 16 de febrero próximo.

Ambos equipos, integrados por menores de 23 años, tienen a sus futbolistas en plena participación en sus exigentes campeonatos locales.

"Tengo a varios jugadores fundidos, pero hay que medirse con los demás para ver donde estamos parados", declaró el técnico de Argentina, Alfio Basile.

El partido se jugará a partir de las 21.15 (23.15 gmt) en el estadio de Velez Sarsfield, en esta capital, en lo que será la primera presentación oficial de ambos seleccionados.

Basile dijo que Argentina podría formar con Carlos Roa, Fernando Boggio, Fernando Gamboa, Mauricio Pochettino, Eduardo Berizzo, Claudio Rivadero, Diego Cagna, Diego Latorre, Luis Carranza, Gabriel Amato y José Flores.

Barcelona'92

COOB vendió casi el 40 por ciento de las entradas para las olimpiadas

Barcelona (España), 3 (EFE).- El Comité Organizador Olímpico Barcelona 92 (COOB'92) ha vendido hasta ahora el 39 por ciento de las entradas para presenciar los Juegos de verano del próximo año, por las que ha recaudado unos 75 millones de dólares, el 68 por ciento de los ingresos totales previstos.

El consejero delegado del COOB, Josep Miquel Abad, informó hoy en rueda de prensa de que se han vendido hasta ahora 1.608.480 entradas, del total de 4.086.270 puestas a la venta en el mercado nacional e internacional.

Aunque porcentualmente se han adquirido menos de la mitad de las entradas puestas a la venta, las localidades que ya se han comprado corresponden a las más caras -entre ellas las de las finales de los torneos olímpicos y las ceremonias de apertura y clausura de los Juegos-, lo que explica que se haya recaudado el 68 por ciento del total de 110 millones de dólares que se espera ingresar por este concepto.

El 60 por ciento de las ventas de entradas corresponden, además de las citadas ceremonias, a las disciplinas de baloncesto, gimnasia, voleibol y natación.

De los 2.477.790 entradas que aún quedan a la venta, la mayoría -1.328.095 corresponden a fútbol-, 384.623 a atletismo, 150.427 a hockey sobre hierba y 614.645 al resto de las disciplinas olímpicas.

Abad atribuyó el escaso volumen de ventas de las entradas del torneo olímpico de fútbol a que aún se ignora cómo quedarán emparejadas las selecciones nacionales y en qué estadios disputará cada grupo sus correspondientes partidos.

El consejero delegado informó también de que, una vez aprobada ayer en el Senado una enmienda del grupo socialista a los Presupuestos Generales del Estado para 1992, la administración central española transferirá en febrero al comité organizador algo más de 283 millones de dólares para subvencionar la organización de los Juegos.

El resto del capital que el Estado debe transferir al COOB por el mismo concepto, unos 51 millones de dólares, también se entregará al comité organizador a lo largo de 1992. Una vez cumplidas estas transferencias, la Administración central habrá subvencionado al consorcio con un total de 335 millones de dólares.

El consejero delegado anunció que una delegación del COOB presentará mañana ante la Comisión Ejecutiva del Comité Olímpico Internacional (COI) en Lausana (Suiza) un informe sobre el estado de preparación de los Juegos, reunión en la que se abordarán también las conversaciones que el alto organismo internacional mantiene con federaciones y comités nacionales para limitar el número de participantes en los Juegos de Barcelona.

EDICTO

ALO RAUL ARANCIBIA MUÑOZ EL DOCTOR LUIS BRAVO MORALES, JUEZ QUINTO DE INSTRUCCION EN LO CIVIL DE LA CAPITAL.

LLAMA Y EMPLAZA, por el presente Edicto, al señor GONZALO RAUL ARANCIBIA IZ, para que por sí o mediante apoderado asuma su defensa dentro del proceso civil vo seguido por la Empresa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL), representada ente por María Terán Ríos contra GONZALO RAUL ARANCIBIA MUÑOZ, sobre cobro de nos, cuyo tenor transcrito es como sigue.— SENTENCIA CURSANTE A FOJAS VEINTE RADOS.—

LUCION No. MIL DOSCIENTOS CINCO QUEBRADO NOVENTA Y UNO.—

DO QUINTO DE INSTRUCCION EN LO CIVIL DE LA CAPITAL.— Dentro del juicio vo sobre intimación de pago, seguido por la Empresa Nacional de Telecomunicaciones, entada por María Terán Ríos, contra Vidal Humberto Dávila Lara y Gonsalo Raúl Arancibia : sobre cobro de dólares americanos.- VISTOS: El expediente de la materia en Fs. 19 y;—

DERANDO: Que, acompañando la Letra de Cambio Nº 223058, debidamente protestada s 1 y 2, mediante memorial de Fs. 6, María Flora Terán Ríos, en representación de la sa Nacional de Telecomunicaciones (ENTEL) aparejando poder especial y bastante, en jecutiva demanda a Vidal Humberto Dávila Lara y Gonzalo Raúl Arancibia Muñoz, por ción de pago de la suma de $us. 3.256.26, más intereses, gastos y costas, pidiendo las as precautorias respectivas y que al final dicte sentencia.—

ser el instrumento público de fs. 1 y 2, uno con calidad de título ejecutivo tal cual lo prevé 187 inc. 3) del Código de Procedimiento Civil y existiendo suma líquida, exigible y plazo o, en cumplimiento del art. 491 de igual procedimiento, a fs. 8 se dictó auto de intimación o contra los ya nombrados ejecutados, intimándoseles para que dentro del tercero día l al ejecutante la suma de $us. 3.256.26 de capital y gastos bajo apercibimiento de

DERANDO: Que, tanto con la demanda como con el auto de intimación de pago ya nados, fueron notificados mediante edictos publicados cursantes a fs. 14, 15 y 16, sin sta ahora hubiesen opuesto algunas de las excepciones que les permite el art. 507 del imiento de la materia.—

ANTO: El suscrito Juez Quinto de Instrucción en lo Civil de la Capital, administrando a nombre de la ley y en virtud de la jurisdicción ordinaria que por Ley ejerce, en primera ia, FALLA: Declarando PROBADA la demanda de fs. 6 y se ordena que este trámite se asta el estado de subasta y remate para que con el producto de venta se pague el capital ido, al ejecutante ENTEL con costas.—

ntencia de la que se tomará razón donde corresponde se funda, en las leyes precitadas, unciada en la ciudad de La Paz, a los veinticinco días del mes de julio de mil novecientos a y un años.—

E RAZON.— Firmado: Doctor Luis Bravo Morales.— Juez Quinto de Instrucción en lo la Capital.— Firmado: Ante Mi.- Adolfo Luna Mendoza.- Actuario del Juzgado.— Quinto rucción en lo Civil.— MEMORIAL CURSANTE A FOJAS VEINTIUNO DE OBRADOS.— JUEZ QUINTO DE INSTRUCCION EN LO CIVIL.— Pide se notifique con la demanda.— PRESA NACIONAL DE TELECOMUNICACIONES (ENTEL), dentro del ejecutivo seguido VIDAL HUMBERTO DAVILA LARA Y GONZALO RAUL ARANCIBIA MUÑOZ sobre cobro res americanos, ante su autoridad con respeto pide:— En mérito a la representación del al de Diligencias del Juzgado se notifique a VIDAL HUMBERTO DAVILA LARA mediante al co-ejecutado GONZALO RAUL ARANCIBIA MUNOZ mediante Edicto por desconocerse icilio, y sea con las formalidades de ley.— Será Justicia.— La Paz, 8 de octubre de a.- Firmado: Dra. Magaly Illanes Ross.- Asesor Legal de "ENTEL".— Firmado: Flora María ños.- Apoderada.— DECRETO CURSANTE A FOJAS VEINTIUNO VUELTA.— a, 14 de 1 de 1991.— Conforme a lo solicitado, notifíquese mediante edictos al co-ejecutado Sr. Raúl Arancibia Muñoz, con la sentencia, en mérito al acta de desconocimiento de io, sea con las formalidades de ley.— Firmado: Dr. Francisco F. Mendizábal L.- Juez le Instrucción en lo Civil de la Capital.— Firmado: Ante Mi.- Adolfo Luna Mendoza.- o del Juzgado Quinto de Instrucción en lo Civil.— MEMORIAL CURSANTE A FOJAS OS DE OBRADOS.— SEÑOR JUEZ QUINTO DE INSTRUCCION EN LO CIVIL.— Pide mentación y Enmiendas en los términos que indica LA EMPRESA NACIONAL DE MUNICACIONES (ENTEL), dentro del Ejecutivo seguido contra VIDAL HUMBERTO LARA y GONZALO RAUL ARANCIBIA MUÑOZ, ante su Autoridad pide:— Su Autoridad do sentencia en el caso de autos, la misma que cursa a fs. 20 y 20 vta. de obrados, sin o y en uso de las facultades conferidas por ley pedimos ENMIENDA en el contenido de a Letra de Cambio, la demanda y el Auto Intimatorio, en la sentencia está consignado es Americanos.— Por lo expuesto pedimos se enmiende este error para proseguir con ación que corresponde.— Será Justicia.— La Paz, 30 de octubre de 1991.— Firmado: galy Illanes Ross, Asesor Legal "ENTEL".— firmado: María Terán Ríos.- Apoderada— URSANTE A FOJAS VEINTIDOS VUELTA DE OBRADOS.— a, 4 de noviembre de VISTOS: Interpuesto en tiempo hábil y oportuno, en vía de enmienda y complementación ge el error material, en lo referente a la cantidad de dólares por la de bolivianos, por iente en la disposición final, de la sentencia de Fs. 20, se determina también que el lado pague la suma de Bs. 3.256.26, más intereses legales; esto en aplicación del art. 1) del Código de Procedimiento Civil, sea con las formalidades de ley.- Firmado: Dr. o F. Mendizábal L.- Juez Sexto de Instrucción en lo Civil de la Capital.— Firmado: Ante ilfo Luna Mendoza.- Actuario del Juzgado Quinto de Instrucción en lo Civil.— Es librado dad de La Paz, a los diecinueve días del mes de noviembre de mil novecientos noventa os.

P.O. del Sr. J. 6to. de I. en lo C. de la C.

Adolfo Luna Mendoza
Actuario del Juzgado
5to. de Instrucción en lo Civil
La Paz - Bolivia

BANCO DE LA UNION S.A.

AVISO DE SUSCRIPCION DE NUEVAS ACCIONES

Habiendo dispuesto la Junta General Extraordinaria del BANCO DE LA UNION S.A. realizada en fecha 29 de noviembre de 1991, el aumento de su capital pagado por nuevos aportes y de conformidad a lo dispuesto por el art. 255 del Código de Comercio y artículo 6to. de los Estatutos, se invita a los señores Accionistas del BANCO DE LA UNION S.A. a ejercer su derecho preferente para suscribir nuevas acciones en proporción al número que actualmente posean, para lo cual deberán apersonarse al domicilio del Banco, situado, en la calle Libertad Nº 156, 2do. piso, de la ciudad de Santa Cruz de la Sierra, dentro del plazo de treinta días computados de la última publicación del presente aviso.

EL DIRECTORIO
Santa Cruz, diciembre de 1991

CORTE SUPERIOR DEL DISTRITO DEL BENI
TRINIDAD - BOLIVIA

R. CORTE SUPERIOR DE JUSTICIA DEL DISTRITO DEL BENI

Licitación Pública Nº 01/91
PROVISION VAGONETA

La R. Corte Superior de Justicia del Beni invita por segunda vez a las empresas importadoras a nivel nacional legalmente constituidas en el país a presentar propuestas para la siguiente licitación.

LICITACION PUBLICA Nº 01/91
PROVISION VAGONETA

Los pliegos de especificaciones técnicas podrán ser retirados previo pago de Bs. 80.- de nuestras oficinas ubicadas en la esquina formada por las calles Joaquín de Sierra y Av. Busch de la ciudad de Trinidad, donde también deberán ser presentadas las propuestas hasta el día 10 de diciembre de 1991 en sobre cerrado debidamente lacrado hasta Hrs. 18:00.
La apertura de propuesta tendrá lugar el día jueves 12 de diciembre a horas 9:30.
Las firmas que adquirieron pliego para la primera invitación no requieren adquirir ésta nuevamente.

RELACIONES PUBLICAS
R. CORTE SUPERIOR DE JUSTICIA DEL BENI.

EN COCHABAMBA

EN VENTA COMPLEJO

En venta complejo ubicado en la plazuela 4 de noviembre esquina América - Queru Queru, consta de: Salón de espectáculos - Restaurant - Oficinas - amplio Jardín completamente amoblado (inventarios). Superficie Terreno 1.120 m2. Edificaciones 680 m2. Actualmente en este complejo funciona la Cía. Tra-la-la.

Tels.: 80244 - 8:00 a 9:00 a.m.
12:00 a 13:00 p.m.
48752 - 9:30 a 13:00 p.m.
15:00 a 18:00 p.m.
Nota: Favor llamar sólo interesados.

CPS caja petrolera de salud

INVITACION PUBLICA Nº 08/91

Se invita a las Firmas legalmente establecidas en el país de acuerdo a disposiciones legales, a presentar sus Propuestas, para la provisión de:

UN CONTADOR HEMATOLOGICO AUTOMATICO

El Pliego de Especificaciones Técnicas, podrá retirarse de la secretaría de la Gerencia de Servicios de Salud, situada en el 3er. piso del Edif. Petrolero, Av. 16 de Julio Nº 1616, a partir de Hrs. 17:00 del día 5 de diciembre de 1991.
Las propuestas se recibirán hasta horas 18:00 del día 23 de diciembre de 1991, en sobre cerrado, con el rótulo de "PROVISION DE UN CONTADOR HEMATOLOGICO AUTOMATICO".
La apertura de sobres, se efectuará el mismo día a Hrs. 18:00.

La Paz, diciembre 3, 1991
GERENCIA DE SERVICIOS DE SALUD
Sello: Caja Petrolera de Salud. Gerencia de Servicios de Salud. La Paz - Bolivia.

EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A.

E N D E

LA EMPRESA NACIONAL DE ELECTRICIDAD S.A. (ENDE) invita a presentar ofertas para:

Suministro de: Llantas para vehículos
Invitación Nº PG-E3938

Las Especificaciones correspondientes , pueden obtenerse a partir de la fecha en las oficinas de ENDE en Cochabamba, calle Colombia Nº O-0655; en La Paz, Av. 16 de Julio, Edificio Cosmos 8vo piso o en Santa Cruz , en la Planta Guaracachi Av. Brasil y Tercer Anillo, previo pago de $US. 10,- ó su equivalente en bolivianos a la cotización oficial del día de adquisición.

Esta invitación se efectúa de acuerdo al D.S. 22678

Los interesados deberán presentar propuestas hasta horas 11:30 del día 30 de diciembre de 1991 en las oficinas de ENDE en Cochabamba.

Cochabamba, noviembre de 1991

Comienza curso internacional de radio y TV en el C.P.D.L.P.

Con los auspicios del Circulo de Periodistas Deportivos de La Paz y el patrocinio de la Secretaria General del Deporte, se inicia hoy el curso de Extensión y Perfeccionamiento para socios de la entidad, y gente allegada al periodismo.

PROGRAMA

El acto de apertura tendrá lugar a las 10.00 con el siguiente detalle:
1.- Palabras de bienvenida por el presidente de la entidad, Gustavo Salamanca.
2.- Palabras del secretario general del Deporte, Alfonso Arévalo.
3.- Palabras de uno de los instructores del ISER.

Este curso internacional estará a cargo de prestigiosos profesionales en radio y TV.

Luis Fernández Villavicencio - (Oratoria y Etica de la Comunicación Social). Locutor nacional y periodista.

Guillermo Lazzaro: (Locución ante cámaras). Locutor nacional.

Nilda Gil (Contenidos en programación, planteo cultural y formación institucional), licenciada en letras.

Andrés Parenga: Locutor nacional, profesor titular por concurso de locución y práctica integral de radio en el ISER.

Guillermo Parmigliani: (Foniatria). Doctor en Fonoaudiologia. Profesor titular de Foniatria en el ISER.

Todos estos destacados profesionales estuvieron dictando el mismo curso en las ciudades de Santa Cruz y Cochabamba con gran suceso.

HORARIO

El curso tendrá lugar durante tres dias: Desde hoy hasta el viernes en el horario de 7.30 a 10.30 y en las tardes de Hs. 16.00 a 19.00.

Profesores
De izquierda a derecha: Andrés Farenga (locución), Lic. Nilda Gil (contenido de programación), Luis Eduardo Fernández Villavicencio, (oratoria y ética), Mirtha Bálsamo (secretaria administrativa), Guillermo Lazzaro (locución ante cámaras), Guillermo Parmigiani (foniatria), y Luis Almendras, colega boliviano radicado en Buenos Aires.

Sucre participará en nacional de ciclismo

SUCRE 3 (PRESENCIA) Por Jochen Rojas R.- Chuquisaca actual campeón nacional de ciclismo en la modalidad ruta participará en el evento nacional que se desarrollará este fin de semana en Santa Cruz, la delegación integrada por 17 personas se ausentó hoy de esta capital, gracias al desprendimiento del Sindicato de Transporte Pesado que proporcionó "un camión de carga de cemento" para que viajen los deportistas.

"Nos ausentamos en estas condiciones porque nuestros deportistas no pueden ser frustrados, el ciclismo en Sucre a caido en un abismo, la incapacidad, los demagogos hacen que este deporte se debata en una seria crisis, viajamos porque tenemos que defender el tetra campeonato nacional que tenemos, no importa las condiciones lo importante es hacer quedar bien a Chuquisaca y demostrar a las autoridades que en estas condiciones también podemos lograr los primeros lugares" señaló a PRESENCIA DEPORTIVA el ex ejecutivo del Instituto Departamental de Deportes y actual miembro de la mesa directiva del ciclismo Fernando Escóbar Amado.

Los 12 deportistas tendrán en Santa Cruz la dura faena de defender su tetra campeonato nacional, CORDECH, la Alcaldía Municipal y heladeria Sandra, dieron a estos deportistas su respaldo, más adelante expresó Escóbar: "No hay atención a los deportistas, los dirigentes solo buscan la figuración personal, el I.D.D. no nos ha colaborado y luego pide resultados, mi persona a sido elegida por dos veces consecutivas como presidente de esta asociación pero no hemos sido reconocidos por parte de la Federación porque a los actuales titulares del I.D.D. no les gusta la designación.

Fue triste la despedida ya que la delegación viajó encima de bolsas de cemento, los ciclistas indicaron que pese a las dificultades de viaje lograrán para Chuquisaca los primeros lugares: la nómina completa es la siguiente:

Categoría Infantil: en las pruebas 20 kilómetros por equipos y 30 individual, Victor Tejerina, Miguel Mostacedo, José López, Carlos Flores, Daniel Mostacedo, Rafael Ortiz, categoria menores: en las pruebas 40 kilómetros por equipos y 60 individual, Alex Aquin, Tito Carbajal, Pastor Vera, Raúl Ternazas: Silverio Mostacedo, Luis Mendoza, acompañan a la delegación Juan Carlos Zambrana como médico, Iván Flores comisión técnica, director técnico Jorge Escóbar y presidente de la delegación Fernando Escóbar.

Cartas a Presencia Deportiva

El director del colegio San Antonio a propósito de la entrega de premios de la Secretaria General del Deporte nos remitió la siguiente nota:

Sr. Dn. Julio D. Lazarte L.
Responsable de PRESENCIA DEPORTIVA
Presente
Muy distinguido señor:

Después de un saludo franciscano de Paz y Bien, le ruego que acepte mi protesta. Ya sé que V. no es el culpable; pero me dirijo a su persona porque soy asiduo lector de PRESENCIA en todas sus partes.

En dias pasados se ha celebrado un hecho que nos llena de alegria y felicitamos cordialmente a todos los deportistas premiados. Pero presento mi protesta en favor de los grandes ausentes, que son los deportistas escolares. Poca o ninguna cobertura se le da a los deportes de estos niños y jóvenes, que, por otra parte, forman las esperanzas de futuros éxitos. Y todas esas razones que Usted sabe y no hace falta anotarlas aqui.

¡Qué hermoso hubiera sido que entre tantos agasajados figurara algún -colegio, alumno o equipo- representante de los Deportes Estudiantiles Intercolegiales!

Yo supongo que la Secretaria General del Deporte abarca también este sector de la niñez y juventud.

Aprovecho esta oportunidad para presentarle una vez más mis respetos.

Fray Agustin Barrio c.f.m.
Director

Productos Oriental aporte para prueba

Productos Oriental hará entrega esta tarde de para el circuito Huajchilla que se cumplirá en auspicios de la Asociación de Automovilismo de

Paul Handal, vicepresidente de la entidad agra embotelladora y ponderó el apoyo que siempre Mendoza, presidente de dicha empresa.

Inspección del circuito

Dirigentes de la Asociación visitaron ayer el c Franklin Salas. Establecieron en el terreno que metros, todo el circuito está apto para correr el d

Maquinaria del Servicio de Caminos será mov para tenerlo en óptimas condiciones.

Participantes

Se calcula que más de 20 pilotos estarán pre dominical.

Categoria Especial:

Armando Paravicini, Armin Franulic, Franklin Pablito Cuentas, Jesús Alanoca, Victor Alanoca.

Turismo mejorado:

Leslie Koerning, Gonzalo Garafulic, Ludwing G sales.

En 4 x 4, aún no hay inscritos, ya que Viktor de Castillo y Sergio Kosky tienen problemas de traba

La Asociación de Motociclismo informó que ha hará conocer la nómina oficial, asi como los Cuadr

Armin Franulic, está colaborando en forma in este circuito que sin duda llevará mucha gente paceña.

Inspección
Franklin Salas junto a otro dirigente de la Asocia circuito Huajchilla.

Rafael Calvo será posesionado el 8

Como director del IDD Sucre

SUCRE, 3 (PRESENCIA). Por Jochen Rojas R.- La primera autoridad deportiva del país, Alfonso Arévalo, posesionará el próximo lunes 9 del presente al nuevo director departamental del Instituto de deportes de Chuquisaca. La información fue proporcionada hoy a PRESENCIA DEPORTIVA por Fávio Pórcel ejecutivo de Obras Deportivas. "Hemos dialogado con el secretario general del deporte y nos ha expresado que este lunes arribará a nuestra capital para posesionar a Rafael Calvo como nuevo director del IDD".

El acto se efectuará en el salón de honor de la Prefectura del Departamento desde las 13:30 horas y contará con la presencia de varias autoridades politicas y deportivas. Rafael Calvo consultado por PRESENCIA DEPORTIVA sobre las primeras actividades que desarrollará manifestó: "Buscaré el desembolso económico por parte del Tesoro General de la Nación para la presente gestión se tenía asignado un desembolso de 120 mil bolivianos de los cuales sólo se han desembolsado 13 mil, por lo que es difícil la situación del deporte en Chuquisaca, luego brindaremos toda nuestra experiencia al deporte ya que es una de las actividades más sanas que realiza el hombre".

Chuquisaca, por fin, contará desde este lunes con una autoridad titular, pese a ser fin de año la noticia alegra a dirigentes, deportistas y prensa deportiva pues la dirigencia estuvo con interinatos aunque trabajaron con responsabilidad por el bien del deporte de este departamento.

Policía apoya con Bs. 72.000 mensuales a Club Litoral

La Policía Boliviana apoya con 72 mil bolivianos mensuales al Club Litoral que a partir de la próxima gestión militará en el certamen de la Liga Profesional de Fútbol.

Esta suma es descontada a los miembros de la Policía Boliviana. El Club Litoral recoge este monto, por intermedio de uno de sus funcionarios, del Tesoro General de la Nación.

Los integrantes de la Policía Boliviana manifestaron que con esta suma de dinero se deberá conformar un buen equipo para competir con grandes opciones en el torneo de la Liga.

Por otra parte, manifestaron que el Club Litoral recibió siempre montos importantes desde hace varios años.

Los jugadores del equipo "tricolor" ganaron durante esta esta gestión no más de 600 bolivianos. El director técnico alrededor de 1.000 bolivianos.

Parte del dinero que recibe mensualmente Litoral es invertido también en obras que efectúa el directorio, presidido por el Cnl. Edgar Prudencio, en Bajo Seguencomá.

AFLP organizará torneo infantil para jugadores de 10 y 12 años

La Asociación de Fútbol de La Paz convocará al torneo infantil reservado para jugadores de 10 y 12 años, que se desarrollará a partir del 7 de enero de 1992 en sus campos deportivos que se encuentran en Calacoto y Alto Irpavi.

El presidente Mauricio Gonzales dijo que con dichas competencias quedarán completadas las actividades que corresponden al programa que se fijó para la presente gestión.

Invitó públicamente a los equipos infantiles a reservar sus inscripciones en las oficinas de la AFLP, ubicadas en la calle Juan de la Riva Nº. 1428.

Anunció que los equipos participantes recibirán un tratamiento preferencial por constituirse de una competencia promocional. "Una mayoria serán estudiantes de los ciclos básico e intermedio, quienes en la actualidad se encuentran en periodo de vacaciónes", dijo Gonzales.

Escuelas

Las experiencias logradas durante la presente gestión permitirán a los dirigentes de la AFLP a promover escuelas deportivas en los diferentes barrios de la ciudad.

"El torneo interligas abrió buenas perspectivas para llevar adelante ese programa y varias instituciones se comprometieron a organizar sus escuelas", manifestó el dirigente.

Escenarios

Mauricio Gonzales informó en la reunión de consejo central de la AFLP que el avance de obras en Calacoto y Alto Irpavi, se encuentran de acuerdo con el cronograma establecido y ambos escenarios serían utilizados en el torneo que se avecina.

Reiteró la necesidad de insistir ante las autoridades municipales para consolidar los terrenos que se encuentran en el sector de Kantutani, para habilitar por lo menos diez canchas de fútbol.

Deportes en la UMSA

La Liga Universitaria de Deportes de la Universidad Mayor de San Andrés programó para hoy las confrontaciones finales de básquetbol, las que se realizarán en el coliseo de esa casa superior de estudios.

El programa es el siguiente

12:15	Informática	A. Empresas	D
15:00	C. Quimicas	I. Petrolera	D
16:00	Artes	Geología	V
17:00	Informática	A. Empresas	V

Viernes 6 de diciembre
Básquetbol

9:00	Turismo	Odontología	V
10:00	Turismo	Odontología	D
11:00	Auditoria	Informática	D
12:00	Economia	Informática	V

Sábado 7 de diciembre
Volibol

8:30	Biología	I. Civil	D
9:00	Derecho	Informática	V
9:45	Medicina	Linguistica	D
10:30	Agronomia	Fisica	V
11:15	Economia	Odontología	D
12:00	Auditoria	Arquitectura	V
12:45	Derecho	Com. Social	D

Miércoles 11 de diciembre
Volibol

9:00	I. Civil	F. Bioquimica	D
9:45	Linguistica	Odontología	D
10:30	Fisica	Derecho	V
11:15	Informática	Agronomia	V
12:00	Medicina	Economia	D
12:45	Informática	Auditoria	D
13:30	Com. Social	Economia	V
14:15	Biología	F. Bioquimica	D

Preocupación en Tarija por nacional de básquetbol

Tarija, 3 (PRESENCIA).- Directivos de la Asociación Tarijeña de Básquetbol se encuentran muy preocupados porque hasta el momento no recibió ninguna comunicación de parte de la Federación, para confirmar la sede del nacional infantil de básquetbol confirmando su realización y las fechas fijadas por el ente rector del baloncesto nacional.

Inicialmente se habia designado a Villazón como sede del nacional infantil - categoría varones, con fecha que oscilaba entre el 10 y 15 del mes en curso, sin embargo, no hubo ninguna ratificación de esas fechas lo que causa incertidumbre a los directivos locales de este deporte.

El Dr. Alvaro Avila indicó que en la fecha se enviará una nota a la Federación solicitando una información oficial sobre la realización de este nacional ya que hay que tomar las providencias del caso para poder asistir al mismo.

"Tarija ostenta el titulo nacional de varones infantiles desde hace tres temporadas y somos los más interesados en defender este campeonato, pero no sabemo nada de las fechas, por lo que pediremos a la federación una información oficial sobre este torneo" - manifestó el Dr. Avila Badillo.

A la espera de esa confirmación, el elenco tarijeño continúa trabajando diariamente bajo las órdenes del entrenador japonés Masaho Kobayashi con la mira puesta en el tetra-campeonato.